SR
SL

Whirlpool
under license

Mašina za pranje veša

Uputstvo za upotrebu

Pralni Stroj

Navodila za uporabo



WAM 99GBC EE

CE

1911863246/ SR/ SL/ / 05.03.26 17:00

Prvo pročitajte ovo korisničko uputstvo!

Poštovani kupci,

Hvala što ste izabrali Whirlpool proizvod.

Registrujte svoj proizvod na www.register10.eu.

Nadamo se da ćete na najbolji mogući način iskoristiti svoj uređaj koji je napravljen sa visokim kvalitetom i vrhunskom tehnologijom. Iz tog razloga, pročitajte ovo uputstvo za upotrebu i sve druge prateće dokumente pažljivo pre korišćenja proizvoda.

Pratite uputstva obraćajući pažnju na sve informacije i upozorenja navedena u uputstvu za upotrebu. Na taj način štitite sebe i svoj proizvod od mogućih opasnosti.

Sačuvajte uputstvo za upotrebu. Ako ovaj uređaj predate trećem licu, priložite i ovo uputstvo za upotrebu. Uslovi garancije, načini korišćenja i rešavanja problema za vaš proizvod navedeni su u ovom uputstvu za upotrebu.

Simboli i definicije

Sledeći simboli se koriste u uputstvu za upotrebu:

	Opasnost koja bi mogla za rezultat imati smrt ili ozledu.
	Važne informacije i korisni saveti u vezi sa upotrebom.
	Pročitajte uputstvo za upotrebu!
	Reciklabilni materijali.
	Upozorenje na vrele površine.
UPOZORENJE	Opasnost koja može za rezultat imati materijalnu štetu na proizvodu ili okolini.

Pregled sadržaja

1 Bezbednosna uputstva 4

1.1 Dozvoljena upotreba 4
1.2 Instalacija 5
1.3 Električna upozorenja 7
1.4 Čišćenje i održavanje 7
1.5 Tehničke informacije o Bluetooth i bežičnoj vezi 7

2 Važna uputstva za životnu sredinu . 8

2.1 Usaglašenost sa WEEE Direktivom 8
2.2 Informacije o ambalaži 8

3 Tehničke specifikacije 9

4 Instalacija 10

4.1 Raspakivanje i transport proizvoda 10
4.2 Odgovarajuće mesto za instalaciju 10
4.3 Montaža poklopaca donjeg panela 11
4.4 Skidanje bezbednosnih transportnih vijaka 11
4.5 Povezivanje na vodovodnu mrežu 12
4.6 Povezivanje odvodnog creva sa odvodnim otvorom 12
4.7 Podešavanje postolja 13
4.8 Priključivanje na izvor električne energije 13
4.9 Pokretanje 13

5 Preliminarna priprema 13

5.1 Sortiranje veša 13
5.2 Priprema veša za pranje 14
5.3 Saveti za uštedu energije i vode ... 14
5.4 Stavljanje veša 14
5.5 Ispravan kapacitet opterećenja 14
5.6 Korišćenje deterdženta i omekšivača 15
5.7 Saveti za efikasno pranje 17
5.8 Prikazano vreme trajanja programa 18

6 Rukovanje proizvodom 18

6.1 Kontrolna tabla 18
6.2 Simboli na ekranu 19
6.3 Tabela programa 20
6.4 Izbor programa 21
6.5 Programi 21
6.6 Izbor temperature 24
6.7 Odabir brzine centrifuge 24
6.8 Izbor pomoćne funkcije 25
6.8.1 Pomoćne funkcije 25
6.8.2 Funkcije/programi izabrani pritiskom na funkcijske tastere 3 sekunde 27
6.9 Vreme završetka 28
6.10 Pokretanje programa 28
6.11 Zaključavanje vrata za punjenje veša 29
6.12 Promena izbora nakon početka programa 29
6.13 Otkazivanje programa 30
6.14 Završetak programa 30
6.15 Funkcija HomeWhiz i Funkcija daljinskog upravljanja 31
6.15.1 Podešavanje HomeWhiz 31
6.15.2 Podešavanje mašine za pranje veša koja je povezana na nečiji drugo nalog 33
6.15.3 Brisanje podudaranja HomeWhiz naloga 33
6.15.4 Funkcija daljinskog upravljanja i njena upotreba 33
6.15.5 Rešavanje problema 34
6.15.6 Prikaz vrednosti potrošnje aplikacije HomeWhiz 34

7 Održavanje i čišćenje 35

7.1 Čišćenje fioke za deterdžent 35
7.2 Čišćenje vrata za punjenje i bubnja 35
7.3 Čišćenje kućišta i kontrolne ploče 36
7.4 Čišćenje filtera za dovod vode 36
7.5 Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtera pumpe 36

8 Rešavanje problema 37

9 ODRICANJE OD ODGOVORNOSTI ... 41

1 Bezbednosna uputstva

Važno za čitanje i posmatranje

Pre upotrebe uređaja pročitajte ova bezbednosna uputstva. Držite ih u blizini za buduću upotrebu. Ova uputstva i sam uređaj pružaju važna bezbednosna upozorenja koja treba poštovati u svakom trenutku. Proizvođač odbija bilo kakvu odgovornost za nepoštovanje ovih bezbednosnih uputstava, za neodgovarajuću upotrebu drugog uređaja ili nepravilno podešavanje kontrola. Uslovi garancije su navedeni u dokumentu koji se isporučuje sa uređajem.

- Držite veoma malu decu (0-3 godine) podalje od uređaja. Držite malu decu (3-8 godina) podalje od uređaja, osim ako nisu pod stalnim nadzorom. Deca od 8 i više godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili osobe sa nedostatkom znanja i iskustva mogu koristiti uređaj samo pod nadzorom ili nakon dobijanja jasnih uputstava o bezbednoj upotrebi i razumevanja mogućih rizika. Deca ne smeju da se igraju uređajem. Deca ne smeju obavljati poslove čišćenja i održavanja bez nadzora. Nemojte silom otvarati vrata niti ih koristiti kao stepenik.

1.1 Dozvoljena upotreba

- Uređaj nije predviđen za upravljanje pomoću spoljnog prekidača, kao što je tajmer, ili odvojenog sistema daljinskog upravljanja.
- Ovaj uređaj je namenjen za upotrebu u domaćinstvu i slične primene navedene su na sledeći način:
  - Kuhinje za osoblje u prodavnicama, kancelarijama i drugim radnim okruženjima.
  - Seoske kuće
  - Hoteli, moteli, pansioni sa doručkom i druga stambena okruženja
  - Zajednički prostori u stambenim zgradama ili perionicama veša
- Nemojte puniti uređaj iznad maksimalnog kapaciteta (kilogram suve krpe) navedenog u tabeli programa.
- Ovaj uređaj nije za profesionalnu upotrebu.
- Nemojte koristiti uređaj na otvorenom.

- Nemojte koristiti rastvarače (npr. terpentin, benzen), deterdžente koji sadrže rastvarače, prašak za ribanje, sredstva za čišćenje stakla ili sredstva za opštu upotrebu ili zapaljive tečnosti. Nemojte mašinski prati tkanine koje su tretirane rastvaračima ili zapaljivim tečnostima.

⚠ 1.2 Instalacija

- Ovaj uređaj zahteva dve ili više osoba za rukovanje i ugradnju kako bi se sprečile povrede. Nosite zaštitne rukavice tokom raspakivanja i ugradnje kako biste izbegli posekotine.
- Pre slaganja mašine za sušenje veša na mašinu za pranje veša, obratite se našoj postprodajnoj službi ili vašem specijalizovanom prodavcu da biste proverili da li je to moguće. Ovo je moguće samo ako je mašina za sušenje veša pričvršćena na mašinu za pranje veša pomoću odgovarajućeg kompleta za slaganje koji je dostupan preko naše postprodajne službe ili vašeg specijalizovanog prodavca.
- Nemojte instalirati uređaj na mestima gde može biti izložen ekstremnim uslovima kao što su loša ventilacija, temperature ispod 5 °C ili iznad 35 °C.
- Pomerite uređaj bez podizanja za radnu ploču ili gornji poklopac.
- Instalaciju, uključujući vodosnabdevanje (ako postoji) i električne priključke i popravke mora izvršiti kvalifikovani tehničar.
- Nemojte popravljati ili menjati bilo koji deo uređaja, osim ako to nije izričito navedeno u uputstvu za upotrebu.
- Držite decu dalje od mesta ugradnje.
- Nakon raspakivanja uređaja, uverite se da nije oštećen tokom transporta. U slučaju problema, obratite se prodavcu ili najbližem servisu.
- Nakon ugradnje uređaja, ambalažni otpad (plastika, stiropor, itd.) držite van domašaja dece kako biste izbegli rizik od gušenja.
- Pre svake instalacije, isključite uređaj iz napajanja kako biste izbegli strujni udar.
- Tokom instalacije, uverite se da kabl za napajanje nije oštećen kako bi se sprečio požar ili strujni udar.

- Nemojte rukovati uređajem dok se instalacija ne završi.
- Prilikom postavljanja uređaja, uverite se da su četiri noge stabilne i da počivaju na podu, podešavajući ih po potrebi. Proverite da li je uređaj savršeno nivelisan pomoću libele.
- Prilikom postavljanja uređaja na drvene ili plutajuće podove (određene vrste parketa i laminata), postavite ispod uređaja šperploču 60 x 60 x 3 cm (minimum) kako biste obezbedili stabilnost.
- Povežite creva za dovod vode na dovod vode u skladu sa propisima lokalne kompanije za vodu.
- Samo za modele sa hladnim punjenjem: nemojte spajati na dovod tople vode.
- Za modele sa toplim punjenjem: temperatura ulaza tople vode ne sme preći 60 °C.
- Mašina za veš je opremljena transportnim zavrtnjima kako bi se sprečilo oštećenje unutrašnjosti tokom transporta. Morate ukloniti ove transportne zavrtnje pre upotrebe mašine. Nakon što ih uklonite, zatvorite otvore pomoću plastičnog poklopca koji se isporučuje sa mašinom.
- Nakon instalacije, sačekajte nekoliko sati pre upotrebe uređaja kako bi se prilagodio uslovima okoline u prostoriji.
- Uverite se da ventilacioni otvori u podnožju mašine za pranje veša (ako su dostupni na vašem modelu) nisu začepljeni tepihom ili drugim materijalom.
- Koristite samo nova creva za povezivanje uređaja sa dovodom vode. Nemojte ponovo koristiti stare komplete creva.
- Pritisak dovodne vode mora biti u opsegu 0,1-1 MPa.
- Nemojte popravljati ili menjati bilo koji deo uređaja, osim ako to nije izričito navedeno u uputstvu za upotrebu. Koristite samo ovlašćeni servis. Samostalna ili neprofesionalna popravka može dovesti do opasnog incidenta koji može dovesti do ugrožavanja života ili zdravlja i/ili značajne štete na imovini.
- Rezervni delovi za kućne mašine za pranje veša biće dostupni 10 godina nakon stavljanja poslednje jedinice na tržište u skladu sa Uredbom o ekološkom dizajnu za održive proizvode.

1.3 Električna upozorenja

- Da biste isključili uređaj iz izvora napajanja:
  - Isključite ga (ako je utikač dostupan), ili
  - koristite višepolni prekidač instaliran uzvodno od utičnice u skladu sa lokalnim pravilima o ožičenju.
- Uverite se da je uređaj uzemljen u skladu sa nacionalnim standardima električne bezbednosti.
- Nemojte koristiti produžne kablove, višestruke utičnice ili adaptere. Električne komponente ne smeju biti dostupne korisniku nakon instalacije. Nemojte koristiti uređaj kada ste mokri ili bosi. Nemojte rukovati uređajem ako su kabl za napajanje ili utikač oštećeni, ako uređaj ne radi ispravno ili ako je oštećen ili ispao.
- Ako je kabl za napajanje oštećen, proizvođač, njegov serviser ili slično kvalifikovana lica moraju ga zameniti identičnim kablom kako bi se izbegle moguće opasnosti i rizik od strujnog udara.

1.4 Čišćenje i održavanje

- Pre bilo kakvog održavanja, isključite i isključite uređaj iz napajanja.
- Nosite zaštitne rukavice i zaštitne cipele kako biste izbegli povrede tokom održavanja.
- Rukujte uređajem sa dve ili više osoba kako biste sprečili naprezanje ili povrede.
- Nemojte koristiti opremu za čišćenje parom na uređaju kako biste sprečili strujni udar.
- Neprofesionalne popravke ili održavanje poništavaju garanciju i mogu predstavljati bezbednosne rizike.

1.5 Tehničke informacije o Bluetooth i bežičnoj vezi

Pojednostavljena EU deklaracija o usaglašenosti

Ovime, Beko Europe Management S.R.I. izjavljuje da je radio-oprema u skladu sa Direktivom 2014/53/EU.

Kompletan tekst EU deklaracije o usaglašenosti može se dobiti na internet adresi: https://docs.emeaappliance-docs.eu

Frekventni opseg: 2.4 GHz (Wi-Fi ili Bluetooth funkcija)

Maksimalna snaga prenosa: <100mW (Wi-Fi ili Bluetooth funkcija)
Detalji o softveru: Quartz Wi-Fi

Ovaj proizvod prikuplja i prenosi podatke o upotrebi kada je povezan na internet (npr. podešavanja temperature, trajanje upotrebe, šifre grešaka).

U skladu sa EU Zakonom o podacima (Regulativa EU 2023/2854), imaš pravo da pristupiš i upravljaš ovim podacima.
Da biste se detaljnije informisali o tome koji se podaci prikupljaju, koriste i kako im pristupiti, posetite: www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

2 Važna uputstva za životnu sredinu

2.1 Usaglašenost sa WEEE Direktivom



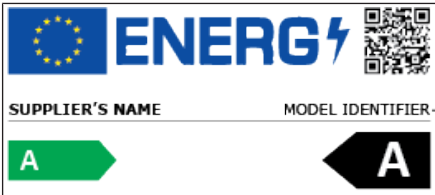
Ovaj proizvod je usaglašen sa WEEE direktivom Evropske unije (2012/19/EU). Ovaj proizvod nosi simbol klasifikacije za odlaganje električne i elektronske opreme (WEEE).
Ovaj proizvod je napravljen od visokokvalitetnih delova i materijala koji se mogu ponovo koristiti i pogodni su za recikliranje. Ne odlažite otpadni proizvod zajedno sa uobičajenim otpadom iz domaćinstva i drugim otpadom na kraju njihovog korisnog veka. Odnesite ga u sabirni centar za reciklažu električne i elektronske opreme. Konsultujte svoje lokalne nadležne organe da biste saznali više o ovim sabirnim centrima.

2.2 Informacije o ambalaži

Ambalažni materijali ovog proizvoda su napravljeni od materijala koji mogu da se recikliraju u skladu sa nacionalnim propisima o zaštiti životne sredine. Ne bacajte materijal pakovanja zajedno sa kućnim ili drugim otpadom. Odnesite ih do sabirnih centara za ambalažu koji su određeni od strane lokalnih vlasti.

3 Tehničke specifikacije

Ime dobavljača ili komercijalni brend	Whirlpool
Naziv modela	WAM 99GBC EE
	7007140006
Nazivna Kapacitet (kg)	9
Maksimalna brzina centrifuge (ciklus/min)	1400
Ugradni	No
Visina (cm)	84,5
Širina (cm)	60
Dubina (cm)	58
Jednostruki ulaz za vodu / dvostruki ulaz za vodu	+ / -



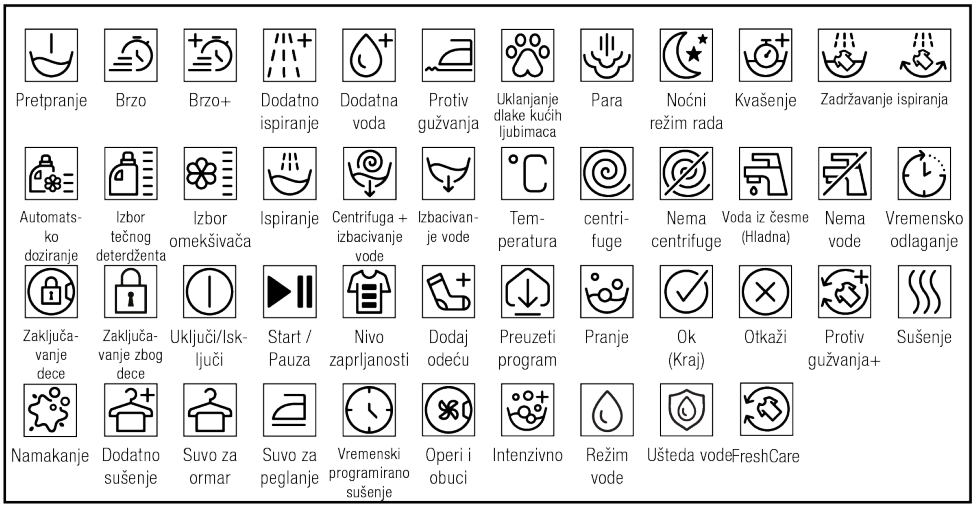
Podaci o modelu sačuvani u bazi podataka o proizvodu mogu se dobiti unosom sledeće internet stranice i pretragom po identifikacionom broju vašeg modela (*) koji se nalazi na oznaci potrošnje električne energije.

https://eprel.ec.europa.eu/

Vrednosti potrošnje se primenjuju kada je bežična mrežna veza isključena.

Definisani period podrške za ažuriranje softvera u vezi sa bezbednošću proizvoda na internetu je garantni period koji je za njega dat. Nakon isteka tog perioda, ažuriranja softvera u vezi sa bezbednošću na internetu nisu zagarantovana.

Tabela simbola



4 Instalacija

Prvo pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva“!

Prilikom odabira programa, vaša mašina za pranje veša automatski detektuje količinu veša stavljenog unutra.
Prilikom instaliranja proizvoda, pre prve upotrebe, potrebno je izvršiti kalibraciju kako bi se osiguralo da se količina veša detektuje na najtačniji način.
Da biste to uradili, izaberite program za čišćenje bubnja* i otkažite funkciju centrifuge.
Pokrenite program bez veša.
Sačekajte da se program završi, što će trajati oko 15 minuta.
*Naziv programa može se razlikovati u zavisnosti od modela.
Za odgovarajući izbor programa, pregledajte odeljak opisa programa.

- Kontaktirajte najbliži ovlašćeni servis za instalaciju uređaja.
- Postarajte se da instalacija i električno priključivanje proizvoda bude obavljeno od strane ovlašćenog servisa. Proizvođač se ne može smatrati odgovornim za oštećenja nastala usled postupaka obavljenih od strane neovlašćenih osoba.
- Priprema lokacije i priključaka za struju, vodovod i kanalizaciju na mestu instalacije proizvoda su odgovornost kupca.
- Pazite da se creva za dovod i odvod vode, kao i električni kabl, ne saviju, uklješte ili prignječe prilikom postavljanja proizvoda na mesto posle instalacije i procedura čišćenja.
- Pre instalacije vizuelno proverite da li na njemu postoje oštećenja. Nemojte da instalirate uređaj ako je oštećen. Oštećeni proizvodi predstavljaju opasnost za vašu bezbednost.

4.1 Raspakivanje i transport proizvoda

Raspakivanje proizvoda

- Uklonite kartonsku kutiju ili ambalažu od stiropora.
- Da biste uklonili ambalažu od kartona ili stiropora ispod proizvoda, pažljivo podignite proizvod. Ako to nije moguće, uklonite ga laganim naginjanjem u stranu ili polaganjem na stranu bez oštećenja proizvoda.
- Otvorite vrata i uklonite dovodno crevo i sve druge dodatke unutar bubnja.
- Odvojite kabl za napajanje i odvodno crevo od njihovih fiksnih položaja.
- Uklonite sigurnosne vijke za transport. (pogledajte "Uklanjanje sigurnosnih vijaka za transport")

Transport proizvoda

Prvo pročitajte odeljak „Bezbednost u saobraćaju“!

- Uverite se da su vrata i fioka za deterdžent zatvoreni.
- Pažljivo postavite sigurnosne vijke za transport bez oštećenja bubnja proizvoda. (pogledajte "Uklanjanje sigurnosnih vijaka za transport")
- Pakovanje proizvoda sa zaštitnom ambalažom kako bi se sprečilo oštećenje tokom transporta.

4.2 Odgovarajuće mesto za instalaciju

- Postavite proizvod na čvrst, stabilan i ravan pod. Ne postavljajte proizvod na površine poput tepiha s dugim vlaknima ili protukliznih tepiha, niti na pretjerano elastične podove poput akustičnih podnih obloga. Neodgovarajuće površine mogu uzrokovati probleme sa bukom i vibracijama.
- Kada se mašina za veš i sušenje postave jedna na drugu, njihova ukupna težina - kada su napunjene vešom - dostiže

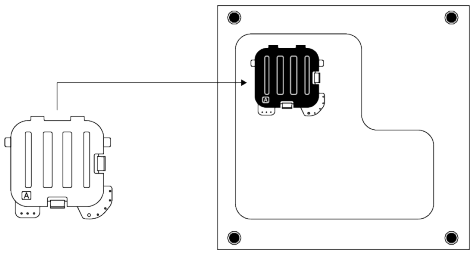
otprilike 180 kilograma. Proizvod postavite na čvrstu i ravnu površinu koji ima dovoljnu nosivost.
- Ne stavljajte proizvod na strujni kabl.
- Ne ugrađujte proizvod na mesta gde temperatura pada ispod 5ºC. To može izazvati oštećenje proizvoda usled zamrzavanja.
- Ostavite najmanje 1 cm prostora između proizvoda i nameštaja.
- Prilikom postavljanja uređaja na stepenastu površinu, držite ga dalje od ivica.
- Ne stavljajte proizvod na platformu.
- Ne postavljajte niti koristite izvore toplote kao što su šporeti, pegle, rerne, grejalice itd. na proizvod.

4.3 Montaža poklopaca donjeg panela

Kod nekih modela, osnovni delovi proizvoda su potpuno zatvoreni. Ovi modeli nemaju poklopac ili navlake.

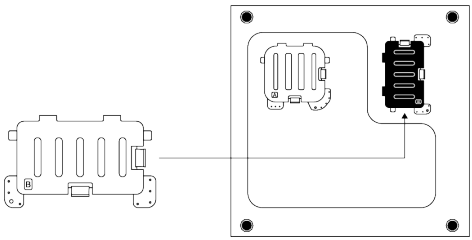
- Poklopac i navlake su opcioni. Ako postoji, uklonite penu za pakovanje, a zatim postavite poklopac i poklopce.

Poklopac A



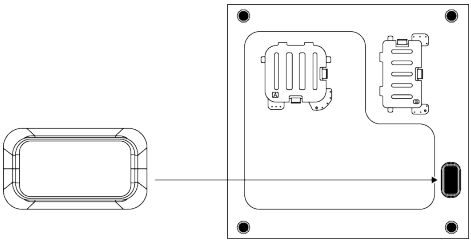
Lagano nagnite mašinu unazad. Postavite jezičke poklopca A na donju ploču. Okrenite poklopac da biste dovršili instalaciju.

Poklopac B



Postavite jezičke poklopca B na donju ploču. Okrenite poklopac da biste dovršili instalaciju.

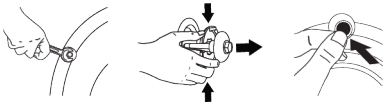
Poklopac



Postavite poklopac tako što ćete ga pritisnuti prstom.

4.4 Skidanje bezbednosnih transportnih vijaka.

1. Olabavite sve vijke za potrebe transporta odgovarajućim ključem dok se ne budu mogli slobodno okrenuti.
2. Savijte unutrašnji deo tako što ćete ga pritisnuti u predelu za hvatanje i izvucite deo.
3. Pričvrstite plastične poklopce isporučene u vrećici uputstva za upotrebu u rupe na zadnjoj ploči.



NAPOMENA

Uklonite transportne bezbednosne vijke pre uključivanja proizvoda. U suprotnom će se proizvod oštetiti.

NAPOMENA

Držite transportne bezbednosne vijke na sigurnom mestu da biste ih mogli ponovo koristiti kad se proizvod bude nekad ponovo prenosio.
Postavite transportne bezbednosne vijke u obrnutom redosledu u odnosu na proceduru rastavljanja.
Nikad ne pomerajte proizvod bez montiranih bezbednosnih vijaka.

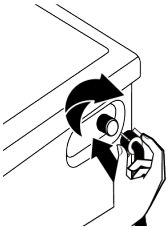
4.5 Povezivanje na vodovodnu mrežu

NAPOMENA

Modeli sa jednostrukim dovodom vode ne smeju da se spajaju na slavinu sa toplom vodom. Veš može biti oštećen ili uređaj može preći u zaštitni režim i prestati da radi.

Na novom proizvodu nemojte koristiti stara ili korišćena creva za dovod vode. To može prouzrokovati curenje vode iz mašine i zaprljati vaš veš.

1. Sve navrtke pritegnite ručno. Obavezno potpuno zategnite sve priključke creva. Nikad ne koristite alat za pritezanje ovih navrtki.
2. Nakon završetka povezivanja creva, potpuno otvorite slavine i proverite da li ima curenja na mestima priključaka. U slučaju curenja, zatvorite slavinu i odvijte navrtku. Proverite zaptivku i ponovo pažljivo pritegnite navrtku. Radi sprečavanja mogućeg curenja vode i štete koje može izazvati, slavine držite zatvorene kada uređaj nije u upotrebi.



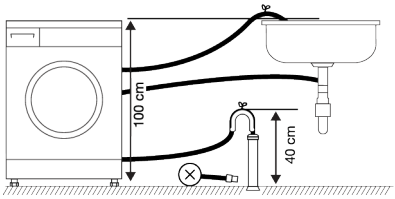


4.6 Povezivanje odvodnog creva sa odvodnim otvorom

1. Prključite kraj creva direktno na kanalizacionu cev, odvod lavaboa ili kade.

Kuća će vam biti poplavljena ako se odvodno crevo otkači tokom ispuštanja vode. Takođe postoji opasnost od opekotina zbog visokih temperatura pranja. Da biste sprečili takve situacije i postarali se da proizvod obavlja procese prihvatanja i ispuštanja vode bez problema, pričvrstite crevo za odvod čvrsto.

2. Spojite crevo za odvod minimalne dužine 40 cm, a maksimalne dužine 100 cm.
3. Postavljanje creva za odvod vode na nivou tla ili blizu poda (40 cm ispod), a zatim podizanje otežava ispuštanje vode i veša može izaći izuzetno mokro. Zato treba da se držite visina opisanih na slici.

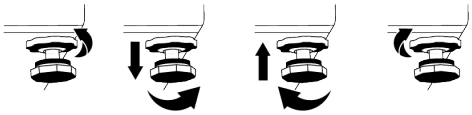


4. Da biste sprečili vraćanje otpadne vode u proizvod i obezbedili lako ispuštanje vode, ne potapajte kraj creva u otpadnu vodu i ne ubacujte ga u odvod duže od 15 cm. Ako je predugačko, skratite ga.
5. Kraj creva ne sme da se savija i ne sme da se gazi, a crevo se ne sme ukleštiti između odvoda i proizvoda. U suprotnom može doći do problema sa ispuštanjem vode.
6. Ako je dužina creva prekratka, produžite ga originalnim dodatnim crevom. Ukupna dužina creva ne sme biti duža od 3,2 m. Da biste sprečili curenje vode, uvek pričvrstite vezu između produžnog creva i odvodnog creva proizvoda odgovarajućom stezaljkom kako se ne bi odvojila i izazvala curenje.

4.7 Podešavanje postolja

UPOZORENJE
Da bi osigurali tiši rad proizvoda bez vibracija, on mora da stoji ravno i u ravnoteži na svojim stopama. Uravnotežite proizvod podešavanjem stopa. U suprotnom se može desiti da se proizvod pomera sa svog mesta i izazove probleme sa vibracijama, zvukovima i lomovima.
Da ne biste oštetili matice za fiksiranje, nemojte koristiti nikakve alate za otpuštanje matica.

1. Rukom otpustite blokirajuće navrtke na stopama.
2. Podesite stope dok proizvod bude mogao da stoji ravno i balansirano.
3. Sve blokirajuće navrtke pritegnite ponovo ručno.



4.8 Priključivanje na izvor električne energije

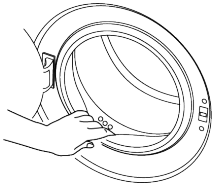
Proizvod priključite na uzemljenu utičnicu koja je zaštićena osiguračem od 16 A. Naša kompanija neće biti odgovorna za štetu koja će nastati usled korišćenja proizvoda bez uzemljenja u skladu sa lokalnim propisima.

- Povezivanje mora da bude obavljeno prema nacionalnim standardima.
- Kablovska električna infrastruktura proizvoda mora biti odgovarajuća i prilagođena zahtevima proizvoda. Preporučuje se upotreba uređaja sa rezudialnom strujom.
- Utikač kabla za napajanje mora da bude pristupačan nakon instalacije.
- Ako je trenutno napajanje na osiguraču ili sklopci u vašoj kući manje od 16 ampera, neka vam električar ugradi osigurač od 16 ampera.
- Napon naveden u "Tehničkim specifikacijama" mora da bude jednak naponu vaše električne mreže.
- Ne priključivati preko produžnih kablova ili razvodnika. Zbog povezivanja kabla može doći do pregrevanja i opekotina.

Oštećene kablove za napajanje treba da zameni ovlašćeni servis kako bi se sprečile moguće opasnosti.

4.9 Pokretanje

Pre nego što počnete da koristite proizvod, uverite se da su sprovedene pripreme opisane u odeljku „Uputstva za zaštitu životne sredine“ i „Instalacija“. Da biste pripremili proizvod za pranje veša, prvo uključite program za čišćenje doboša. Ako ovaj program nije dostupan na vašem proizvodu, koristite metod koji je opisan u odeljku „Čišćenje vrata za punjenje i bubnja“.



U proizvodu je ostalo malo vode zbog procesa kontrole kvaliteta u proizvodnji. To ne šteti proizvodu.

5 Preliminarna priprema

Prvo pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva“!

5.1 Sortiranje veša

- Sortirajte veš prema vrsti tkanine, boji, prema tome koliko je prljav i prema dozvoljenoj temperaturi vode.

- Uvek se držite uputstava koja su navedena na etiketama za održavanje odeće.

5.2 Priprema veša za pranje

- Veš sa metalnim dodacima kao što su umetnute žice, kopče kaiša i metalna dugmad mogu da oštete proizvod. Uklonite metalne dodatke ili operite takav veš tako što ćete ga staviti u vreću za veš ili jastučnicu.
- Izvadite sve stvari iz džepova, kao što su novčići, olovke i spajalice, izvrnite džepove naopačke i iščetkajte ih. Takvi objekti mogu da oštete proizvod ili da izazovu problem sa bukom.
- Odeću male veličine, kao što su dečije sokne i najlon čarape, stavite u vreću za veš ili jastučnicu.
- Zavese stavljajte tako da ih ne pritiskate. Uklonite dodatke sa zavesa. Predmeti za kačenje zavesa mogu prouzrokovati povlačenje i cepanje zavese.
- Zatvorite rajsferšluse, zašijte dugmad koja visi i ušijte pocepano.
- Perite proizvode označene sa „pere se u mašini" ili „pere se na ruke" samo u odgovarajućem programu.
- Ne perite beli i obojeni veš zajedno. Novi tamni pamučni veš može da ispusti puno boje. Perite ih posebno.
- Uporne fleke se moraju pravilno obraditi pre pranja.
- Pantalone i osetljivo rublje perite izvrnuto naopačke.
- Veš koji je bio izložen materijama kao što su brašno, prašina, mleko u prahu itd. mora dobro da se istrese pre stavljanja u proizvod. Takve prašine i praškovi na vešu mogu da se natalože u unutrašnjosti proizvoda tokom vremena i izazovu oštećenje.

5.3 Saveti za uštedu energije i vode

Sledeće informacije će vam pomoći da koristite proizvod na ekološki način i na način koji štedi energiju/vodu.

- Radite na maksimalnoj nosivosti za izabrani program, ali ga nemojte preopteretiti. Pogledajte "Tabela programa".
- Pridržavajte se temperaturnih preporuka na pakovanju deterdženta.
- Operite blago zaprljano rublje na niskim temperaturama.
- Izaberite brze programe za lagano zaprljane i male količine veša.
- Nemojte koristiti pretpranje ili visoke temperature za veš koji nije jako prljav ili zamrljan.
- Ako ćete sušiti veš u mašini za sušenje veša, izaberite najveću brzinu centrifuge koja je preporučena za vaš program pranja.
- Nemojte koristiti više deterdženta nego što je preporučeno na pakovanju deterdženta.

5.4 Stavljanje veša

1. Otvorite vrata za punjenje veša.
2. Stavite odeću u proizvod bez nabijanja.
3. Gurnite vrata za punjenje da biste ih zatvorili tako da pritom čujete zvuk zaključavanja. Pazite da vrata ništa ne zahvate. Vrata za punjenje su zaključana dok je program u toku. Brava vrata će se otvoriti kada se program završi. Tada možete da otvorite vrata za punjenje veša. Ako se vrata ne otvore, primenite rešenja koja su priložena za grešku „Loading door cannot be opened" (Vrata za ubacivanje veša se ne mogu otvoriti) u odeljku Rešavanje problema.

5.5 Ispravan kapacitet opterećenja

Maksimalna nosivost zavisi od vrste veša, stepena zaprljanosti i željenog programa pranja.

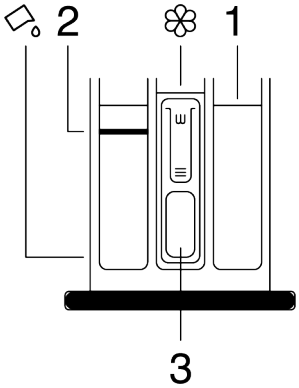
Proizvod automatski podešava količinu vode u skladu sa težinom veša koji se stavlja u njega.

Pratite uputstva u "Tabeli programa". Kada je proizvod preopterećen, performanse pranja proizvoda će se smanjiti. Štaviše, mogu se pojaviti problemi sa bukom i vibracijama.

5.6 Korišćenje deterdženta i omekšivača

UPOZORENJE

Pročitajte uputstva proizvođača na pakovanju dok koristite deterdžente, omekšivače, štirk, izbeljivač i sredstva za bojenje, sredstva protiv kamenca i pratite navedene doze. Koristite čašicu za merenje ako postoji.



Fioka za deterdžent se sastoji od tri odeljka:
(1) za pretpranje
(2) za glavno pranje
(3) za omekšivač
(❀) sifonski deo u odeljku za omekšivač.
(⌯) postoji aparat za tečni deterdžent za upotrebu tečnog deterdženta u glavnom odeljku za pranje.

Deterdžent, omekšivač i druga sredstva za pranje

- Dodajte deterdžent i omekšivač pre pokretanja programa pranja.
- Nikada ne ostavljajte otvorenu ladicu za deterdžent dok je program pranja aktivan.
- Ako koristite program bez prethodnog pranja, nemojte stavljati deterdžent u odeljak za pretpranje (odeljak br. 1)
- Ako koristite program sa pretpranjem, pokrenite mašinu nakon što dodate deterdžent u prahu u odeljke za pretpranje i glavno pranje (odeljci 1 i 2).
- Ne birajte program sa pretpranjem ako koristite kapsulu s deterdžentom ili kuglu za raspršivanje. Stavite kapsulu s deterdžentom ili kuglu za raspršivanje u proizvod, direktno među veš.
- Ako koristite tečni deterdžent, sledite uputstva u odeljku „Upotreba tečnog deterdženta“ i ne zaboravite da postavite uređaj za tečni deterdžent u pravilan položaj.

Izbor vrste deterdženta

Tip deterdženta koji treba koristiti zavisi od vrste i boje tkanine.

- Koristite različite deterdžente za beli veš i veš u boji.
- Osetljivu odeću perite specijalnim deterdžentima (tečni deterdžent, šampon za vunu itd.) koji su namenjeni isključivo za osetljivu odeću.
- Kada perete odeću tamnije boje i kiltove, preporučuje se korišćenje tečnog deterdženta.
- Vunene stvari perite specijalnim deterdžentom koji je namenjen za vunu.
- Pogledajte deo opisa programa za predloženi program za različite tekstile.
- Sve preporuke u vezi sa deterdžentima važe za programe programa koji se mogu izabrati.

Treba koristiti samo deterdžente, omekšivače i aditive pogodne za mašine za pranje veša.
Nemojte da koristite sapun u obliku pudera.

Podešavanje količine deterdženta

Količina deterdženta zavisi od količine veša, od toga koliko je prljav i od tvrdoće vode.

- Nemojte prekoračiti vrednosti doziranja preporučene na pakovanju deterdženta kako biste uklonili višak pene i probleme sa ispiranjem, uštedeli novac i zaštitili životnu sredinu.
- Koristite male količine deterdženta za manje rublja ili manje zaprljano rublje.

Korišćenje omekšivača

Stavite omekšivač u odeljak za omekšivač u ladici za deterdžent.

- Nemojte da pređete znak (>max<) na odeljku za omekšivač.
- Ako omekšivač nije tečan, razblažite ga vodom pre stavljanja u odeljak za omekšivač.

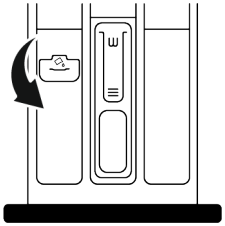
UPOZORENJE

Ne koristite tečne deterdžente ili druge materijale sa svojstvima čišćenja, osim ako su namenjeni za upotrebu u mašinama za pranje veša za omekšavanje veša.

Korišćenje tečnih deterdženata

Ako proizvod ima aparat za tečni deterdžent

- Pritisnite i rotirajte aparat tamo gde je prikazano kada želite da koristite tečne deterdžente. Deo koji ispadne služiće kao granica za tečni deterdžent.
- Očistite vodom na njegovom mestu ili uklanjanjem sa mesta kada je to potrebno. Ne zaboravite da aparat stavite u glavni odeljak za pranje (odeljak br.„2“) nakon čišćenja
- Ako koristite deterdžent u prahu, aparat bi trebao biti uključen.



Korišćenje deterdženta u obliku gela i tablete

- Ako je deterdžent tečan a nema odeljka za tečni deterdžent u vašem proizvodu, stavite gel deterdžent u glavni odeljak za deterdžent za pranje pri prvom povlačenju vode. Ako vaša mašina ima odeljak za tečni deterdžent, ispunite odeljak deterdžentom pre nego što pokrenete program.
- Ako gustina gel-deterdženta nije fluidna ili je u deterdžent u obliku tablete sa kapsuliranom tečnošću, pre pranja ga stavite direktno u bubanj.
- Deterdžent u obliku tablete stavite u odeljak za glavno pranje (odeljak br. „2“) ili direktno u bubanj pre pranja.

Korišćenje štirka

- Tečni štirak, štirak u prahu ili boju dodajte u odeljak za omekšivač.
- Nemojte koristiti omekšivač i štirak zajedno u ciklusu pranja.
- Posle korišćenja štirka, obrišite unutrašnjost mašine vlažnom i čistom krpom.

Korišćenje sredstva za uklanjanje kamenca

- Kada je potrebno, koristite samo sredstvo za uklanjanje kamenca proizvedeno za mašine za pranje veša.

Korišćenje izbeljivača i sredstava za bojenje

- Odaberite program sa predpranjem i dodajte izbeljivač na početku pretpranja. Ne stavljajte deterdžent u odeljak za pretpranje. Drugi način primene bi bio da izaberete program sa dodatnim ispiranjem i dodate izbeljivač dok mašina uzima vodu preko fioke za deterdžent tokom prve faze ispiranja.
- Nemojte mešati i koristiti izbeljivač i deterdžent zajedno.
- Pošto izbeljivač može izazvati iritaciju kože, koristite samo male količine (1/2 šolje čaja - približno 50 ml i dobro isperite veš.
- Nemojte da sipate izbeljivač direktno na veš.

- Ne koristite izbeljivač za odeću u boji.
- Odaberite program za pranje na niskim temperaturama dok koristite sredstva za bojenje na bazi kiseonika.
- Sredstva za bojenje na bazi kiseonika mogu se koristiti zajedno sa deterdžentima. Međutim, ako nema isti viskozitet kao deterdžent, prvo stavite deterdžent u odeljak br. “2” u fioci za deterdžent i sačekajte da proizvod spere deterdžent prilikom dovoda vode u mašinu. Dodajte sredstvo za bojenje u isti odeljak dok mašina nastavlja da uzima vodu.

5.7 Saveti za efikasno pranje

		Odeća			
		Pastelne boje i beli veš	**Boje**	**Crni/veš tamne boje**	**Osetljivo/Vuna/ Svila**
		(Preporučeni opseg temperatura zavisno od zaprljanosti: 40-90 °C)	(Preporučeni opseg temperatura zavisno od zaprljanosti: hladno -40 °C)	(Preporučeni opseg temperatura zavisno od zaprljanosti: hladno -40 °C)	(Preporučeni opseg temperatura zavisno od zaprljanosti: hladno -30 °C)
Zaprljanost	**Veoma prljav** (teške mrlje, kao što su mrlje od trave, kafe, vođa i krvi.)	Moguće je da bude potrebno da se mrlje tretiraju ili da se obavi pretpranje. Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za beli veš mogu se koristiti u dozama preporučenim za veoma prljav veš. Preporučuje se korišćenje praškastih deterdženata za čišćenje mrlja od blata, kao i mrlja koje reaguju na izbeljivače.	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za veš u boji mogu se koristiti u dozama preporučenim za veoma prljav veš. Preporučuje se korišćenje praškastih deterdženata za čišćenje mrlja od blata, kao i mrlja koje reaguju na izbeljivače. Treba koristiti deterdžente koji ne sadrže dekolorant.	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za veš u boji i crne/tamne boje mogu se koristiti u dozama preporučenim za veoma prljav veš.	Za osetljivu odeću je bolje koristiti tečne deterdžente. Vunena i svilena odeća mora da se pere specijalnim deterdžentima za vunu.
	Normalno prljav (Na primer, za mrlje koje su izazvane znojenjem na okovratnicima i manžetnama)	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za beli veš mogu se koristiti u dozama preporučenim za normalno prljav veš.	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za veš u boji mogu se koristiti u dozama preporučenim za normalno prljav veš. Treba koristiti deterdžente koji ne sadrže dekolorant.	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za veš u boji i crne/tamne boje mogu se koristiti u dozama preporučenim za malo prljav veš.	Za osetljivu odeću je bolje koristiti tečne deterdžente. Vunena i svilena odeća mora da se pere specijalnim deterdžentima za vunu.
	Malo prljav (Nema vidljivih mrlja.)	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za beli veš mogu se koristiti u dozama preporučenim za malo prljav veš.	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za veš u boji mogu se koristiti u dozama preporučenim za malo prljav veš. Treba koristiti deterdžente koji ne sadrže dekolorant.	Praškasti i tečni deterdženti koji su preporučeni za veš u boji i crne/tamne boje mogu se koristiti u dozama preporučenim za malo prljav veš.	Za osetljivu odeću je bolje koristiti tečne deterdžente. Vunena i svilena odeća mora da se pere specijalnim deterdžentima za vunu.

5.8 Prikazano vreme trajanja programa

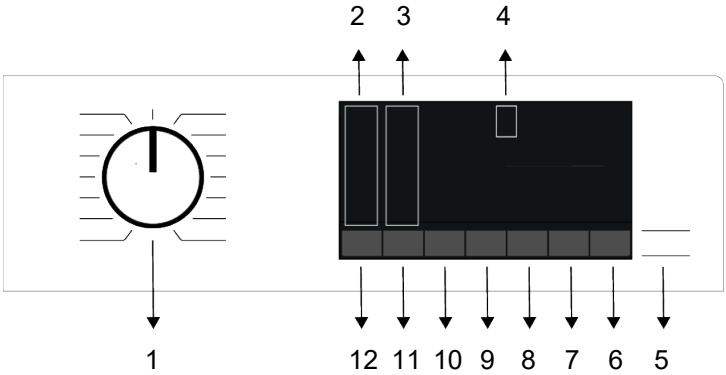
Možete da vidite trajanje programa na ekranu mašine prilikom biranja programa. U zavisnosti od količine veša koju ste ubacili u svoju mašinu, pene, uslova neujednačenog punjenja, fluktuacija u napajanju, pritiska vode i podešavanja programa, trajanje programa se automatski podešava dok je program pokrenut.

POSEBAN SLUČAJ: Na početku programa Pamuk i Eko pamuk, ekran prikazuje trajanje za polovinu punjenja. To je najčešći slučaj upotrebe. Nakon početka programa za 20–25 minuta mašina registruje stvarnu količinu punjenja. A ako je registrovana količina punjenja veća od količine koja odgovara polovini; program pranja se podešava na odgovarajući način i trajanje programa se automatski povećava. Možete da pratite tu promenu na ekranu.

6 Rukovanje proizvodom

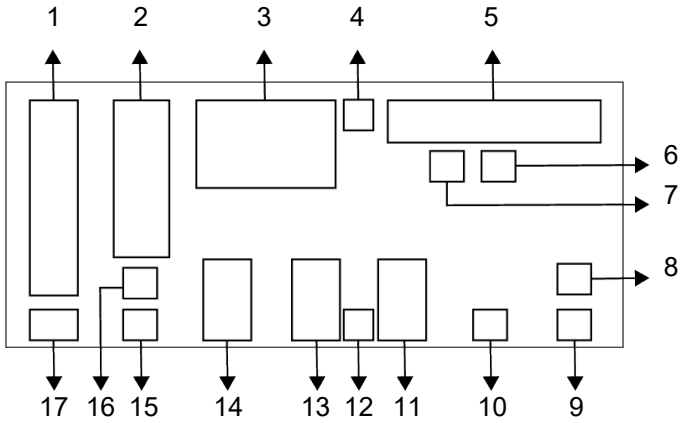
Prvo pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva“!

6.1 Kontrolna tabla



1 Dugme za izbor programa
2 Svetla za nivo temperature
3 Lampice indikatora za nivo centrifugiranja
4 Ekran
5 Dugme za pokretanje/pauziranje
6 Dugme daljinskog upravljača
7 Dugme za podešavanje vremena završetka
8 Taster za dodatne funkcije 3
9 Taster za dodatne funkcije 2
10 Taster za dodatne funkcije 1
11 Dugme za podešavanje brzine centrifuge
12 Dugme za podešavanje temperature

6.2 Simboli na ekranu



1 Indikator temperature
2 Indikator brzine centrifugiranja
3 Informacije o trajanju
4 Simbol uključenosti brave vrata
5 Indikator za redosled programa
6 Indikator nestanka vode
7 Indikator za dodavanje veša
8 Indikator bežične veze
9 Indikator daljinskog upravljača
10 Indikator uključenosti odloženog početka
11 Indikatori dodatne funkcije 3
12 Simbol uključenosti dečje brave
13 Indikatori dodatne funkcije 2
14 Indikatori dodatne funkcije 1
15 Indikator programa bez centrifugiranja
16 Indikator obustavljanja ispiranja
17 Indikator hladne vode

Vizuelni elementi koji se koriste za opis mašine u ovom odeljku su šematski i možda se neće tačno podudarati sa karakteristikama vaše mašine.

6.3 Tabela programa

Program	Maks. opterećenje u kg
Cotton	9,0
Eco 40-60	9,0
Synthetics	3,0
Mixed	3,0
Rapid 28’	9,0
Rapid 28’ + Fast / Intensive	2,0
Duvet	2,0
Delicates/Wool	1,5
Drum Clean	-
20°C	9,0
Dark Wash	3,5
Intensive wash	9,0
Steam refresh	-
Additional programs	
Shirt	3,0
Cool Clean (Pranje u hladnoj vodi)	4,0
Peškir	3,0
Zavese	2,0
Odeća za rekreaciju / sportska odeća	3,5
Lingerie (Donje rublje)	1,0

Vrednosti potrošnje (SB)								
	Izbor temperature °C	Brzina centrifuge (ciklus/min)	Kapacitet (kg)	Trajanje programa (h:min)	Potrošnja el. energije (kWh po ciklusu)	Potrošnja vode (litar po ciklusu)	Temperatura veša (°C)	Procenat preostale vlage (%)
Eco 40-60	40	1351	9,0	03:48	0,490	60,0	25	50,7
	40	1351	4,5	02:53	0,366	48,0	26	54,9
	40	1351	2,5	02:53	0,206	40,0	22	56,0
Cotton	20	1400	9,0	03:40	0,460	95,0	20	53,9
	60	1400	9,0	03:40	1,520	98,0	60	53,9
Synthetics	40	1200	4,0	02:20	0,620	74,0	40	40,0
Rapid 28’	30	1400	9,0	00:28	0,200	75,0	23	62,0
Vrednosti potrošnje date za programe koji nisu program Eco 40-60 su samo indikativne.								

- : Pogledajte opis programa za maksimalno opterećenje.

***: Izbor temperature Eco 40-60 programa 40 ° C je program ispitivanja u skladu sa EU uredbama EU/2019/2014 i EN 60456:2016/A11:2020 standardom.

*****: Ovi programi se mogu koristiti sa HomeWhiz aplikacijom. Potrošnja energije može da se poveća zbog priključenja.

Pre prve upotrebe, pregledajte odeljak Instalacija u uputstvu za upotrebu.
Potrošnja vode i energije može varirati u zavisnosti od pritiska vode, tvrdoće i temperature, temperature okoline, vrste i količine veša, izbora pomoćnih funkcija, brzine centrifuge i promena mrežnog napona.
Proizvođač može da promeni metode izbora pomoćnih funkcija. Mogu se dodati novi načini odabira ili ukloniti postojeći.
Brzina centrifuge vašeg proizvoda može se razlikovati u zavisnosti od programa. Brzina centrifuge ne može biti veća od maksimalne brzine centrifuge vaše mašine za pranje veša.
Količina buke i vlage varira u zavisnosti od brzine centrifuge. Kada izaberete veću brzinu centrifuge, veš će sadržati manje vlage na kraju programa, ali tamo je nivo buke.

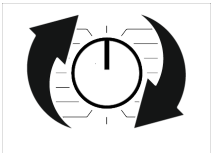
Kada izaberete program, možete videti procenjeno trajanje pranja na ekranu. Procenjeno trajanje pranja može da varira do 1,5 sat u zavisnosti od količine veša. Stvarno vreme će se prikazati nakon pokretanja programa.
Uvek izaberite najnižu odgovarajuću temperaturu. Za energetsku efikasnost izaberite najnižu odgovarajuću temperaturu. Duža pranja na niskim temperaturama su često najefikasnija.

6.4 Izbor programa

1. Prema "Tabeli programa", odredite program koji odgovara vrsti, količini i nivou prljavštine veša.

Programi su ograničeni na najveću brzinu centrifuge pogodnu za tip tkanine.
Prilikom izbora programa koji ćete koristiti, uvek uzmite u obzir vrstu tkanine, boju, stepen zaprljanja i dozvoljenu temperaturu vode.

2. Izaberite željeni program pomoću dugmeta za izbor programa.



6.5 Programi

• Eco 40-60

Program Eco 40-60 prikladan je za pranje normalno zaprljanog pamučnog veša koji je označen kao periv zajedno na 40 °C ili 60 °C. Ovaj program je standardni testni program prema propisima EU o ekološki prihvatljivom dizajnu i energetskom označavanju.
Iako ovaj program pere duže od ostalih programa pranja, on je efikasniji u pogledu potrošnje energije i vode. Stvarna temperatura vode može biti različita od navedene temperature pranja. Kada u proizvod ubacite manje veša (npr. ½ kapaciteta ili manje), trajanje ciklusa može se automatski skratiti. Na ovaj način bi potrošnja energije i vode bila znatno manja.

• Cotton

U ovom programu možete da perete svoje izdržljivo pamučno rublje (čaršave, posteljinu, peškire, bademantile, veš itd.). Kada se pritisne dugme funkcije brzog pranja, trajanje programa postaje znatno kraće, ali efikasne performanse pranja osiguravaju se intenzivnim pokretima pranja. Ako se funkcija brzog pranja ne izabere, efektivni učinak pranja i ispiranja je zagarantovan za vaše izuzetno zaprljano rublje.

• Synthetics

Koristite ovaj program za pranje odeće poput majica, bluza, sintetičkih materijala/ pamučnih kombinovanih tkanina itd. Funkcija brzog pranja značajno skraćuje trajanje programa i obezbeđuje efikasno pranje za blago zaprljanu odeću. Funkcija brzog pranja nije pogodna za veoma zaprljanu odeću.
Ako vaš proizvod nema specifičan program za zavese, možete koristiti ovaj program. Perite zavese na maksimalno 40°C i sa brzinom centrifuge do 800 obrtaja u minuti.

• Delicates/Wool

Upotrebljavajte za pranje vunene/osetljive odeće. Izaberite odgovarajuću temperaturu koja je navedena na etiketama odeće. Rublje će se prati vrlo nežnim pranjem kako ne biste oštetili odeću.

• Intensive wash

Primena koraka s parom na početku ovog programa omogućava lako omekšavanje prljavštine.
Upotrebljavajte ovaj program za pranje rublja (dečje odeće, čaršafa, posteljine, donjeg rublja, pamučne odeće itd.) kojem je potrebno antialergijsko i higijensko pranje na visokoj temperaturi s intenzivnim i dugotrajnim ciklusom pranja. Osiguran je visok nivo higijene zahvaljujući primeni pare pre programa, dugom razdoblju zagrijavanja i dodatnom koraku ispiranja.

•Duvet

Ovaj program upotrebljavajte za pranje pokrivača od vlakana s oznakom „predviđeno za mašinsko pranje". Proverite jeste li pravilno stavili pokrivač da ne biste oštetili mašinu za pranje i pokrivač. Skinite navlaku pre stavljanja pokrivača u mašinu za pranje. Presavijte pokrivač na dva dela i stavite ga u mašinu za pranje. Stavite pokrivač u mašinu za pranje i pritom pazite da ga stavite tako da ne dodiruje gumu od vrata ili staklo.
Na kraju programa primenjuje se para kako bi krupno rublje poput peškira omekšalo.

U mašinu nemojte stavljati više od jednog duplog jorgana od vlakana (200 x 200 cm).
Nemojte u mašini da perete jorgane, jastuke itd. koji sadrže pamučo punjenje.

Nemojte koristiti mašinu za pranje materijala kao što su tepisi, ćilimi itd. U suprotnom možete trajno oštetiti mašinu.

• Spin & Drain

Ovaj program možete koristiti za uklanjanje vode iz odeće/unutrašnjosti proizvoda.

• Rinse & Spin

Koristite kada hoćete posebno ispiranje ili dodavanje štirka

• Steam refresh

Koristite ovaj program za smanjenje nabora i vremena peglanja male količine neisflekanog pamučnog, sintetičkog ili mešovitog veša.

Ovo nije program za pranje. Ne stavljajte hemikalije kao što su deterdženti, izbeljivači, sredstva za uklanjanje mrlja itd. u fioku za deterdžent u ovom programu.

• Zavese

Upotrebljavate ovaj program za pranje tila i zavesa. Budući da njihova mrežasta tkanina stvara mnogo pene, stavite malu količinu deterdženta u glavni odeljak za pranje. Zahvaljujući posebnom profilu centrifuge u ovom programu, til i zavese se manje gužvaju. Ne stavljajte zavese iznad naznačenog kapaciteta kako ih ne biste oštetili.

U ovom programu preporučuje se stavljanje specijalnih deterdženata proizvedenih za zavese u odeljak za deterdžent u prahu.

• Košulje

Ovaj program se koristi za pranje majica od pamuka, sintetike i uopšte tkanina koje sadrže sintetiku. Smanjuje nabore. Na kraju

programa primenjuje se para kako bi funkcija smanjenja nabora bila što učinkovitija. Zahvaljujući posebnom profilu centrifuge i pari koja se primenjuje na kraju programa košulje imaju manje nabora. Kada je odabrana funkcija za brzo pranje, izvršava se algoritam pretpranja.

- Nanesite hemijsko sredstvo za pretpranje direktno na odeću ili ga dodajte zajedno s deterdžentom u odeljak za deterdžent u prahu. Tako možete da postignete isti učinak kao i kod uobičajenog pranja za dosta kraće vreme. Vek upotrebe vaših majici se produžava. Ne koristite deterdžent za pretpranje ako planirate koristiti funkciju odgode za vaš proizvod. Deterdžent za pretpranje može da se izlije na vašu odeću i izazove mrlje.

** Preporučljivo je da koristite ciklus sa najviše 6 košulja da biste smanjili nabore na vašim košuljama koristeći ovaj ciklus. Kada perete više od 6 košulja, može doći do razlika u nivou nabora i vlažnosti na košuljama na kraju ciklusa.

• Rapid 28'

Ovaj program koristite za pranje manje zaprljanog ili neisflekanog pamučnog rublja za kratko vreme, ali ne za peškire i predmete od debelog pamuka. Kada se izabere funkcija brzog pranja, trajanje programa se može skratiti na do 14 minuta. Ako odaberete funkciju za brzo pranje, dozvoljeno je prati najviše 2 (dva) kg rublja.

• Dark Wash

Upotrebljavajte ovaj program kako biste zaštitili boje tamne odeće ili teksasa. Vrši pranje visokih performansi sa posebnim pokretima bubnja, čak i ako je temperatura niska. Preporučuje se da koristite tečni deterdžent ili šampon za vunu za tamno obojen veš. Ne perite osetljivu odeću koja sadrži vunu i sl.

• Drum Clean

Redovno čistite (na svakih 1 do 2 meseca) bubanj kako biste obezbedili potrebnu higijenu. Para se primenjuje pre programa za omekšavanje ostataka u bubnju. Uključite program kada je proizvod potpuno prazan. Za bolje rezultate koristite prah protiv kamenca (materijali za čišćenje bubnja) pogodan za mašine za pranje kada je izabrana funkcija deterdženta u prahu. Vrata ostavite napola otvorena nakon što program završi kako bi se unutrašnjost mašine osušila.

Ovo nije program za pranje. Ovo je program za održavanje.
Ne uključujte ovaj program kada je nešto u mašini. Kada pokušavate rukovati proizvodom, on automatski prepoznaje da li ima veša unutar bubnja te može prekinuti ili nastaviti rad programa zavisno od modela proizvoda. Efikasno čišćenje se ne postiže ako se program nastavi.

• Mixed

Koristite za pranje pamučnog i sintetičkog veša zajedno bez sortiranja.

• Donje rublje

Možete da koristite ovaj program za pranje osetljivog veša koji je pogodan za ručno pranje, kao i za osetljivo žensko donje rublje. U mreži za pranje se sme prati samo mala količina veša. Kopče, dugmad itd. moraju da budu zakopčani, a rajsfešlusi zatvoreni.

• Sportska odeća

Ovaj program možete koristiti za pranje sportske i odeće za spoljne aktivnosti koja sadrži mešavinu pamuka/sintetike i vodootporne tkanine poput Gore-Texa itd. Osigurava nežno pranje vaše odjeće zahvaljujući posebnom rotiranju.

• 20°C

U ovom programu možete da perete svoj blago zaprljani pamučni veš.

• Pranje u hladnoj vodi

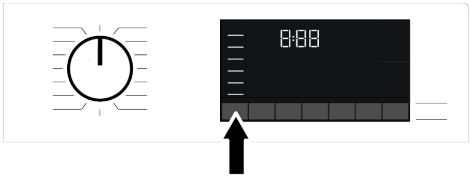
Koristite za pranje umereno zaprljanog i izdržljivog pamučnog/sintetičkog veša. Zahvaljujući algoritmu pranja specijalno razvijenom za program, efikasno pranje je obezbeđeno bez izlaganja veša visokim temperaturama.

• Preuzeti program
Ovo je poseban program koji vam omogućava da preuzmete druge programe kada to želite. Na početku postoji program koji možete videti koristeći aplikaciju HomeWhiz kao podrazumevanu. Međutim, možete da koristite aplikaciju HomeWhiz za biranje programa iz prethodno definisanih podešavanja programa, a zatim možete da ga promenite i koristite.

Ako želite da koristite funkcije HomeWhiz i Daljinsko upravljanje, treba da izaberete Preuzeti program. Detaljne informacije mogu se naći u Funkciji HomeWhiz i Funkciji daljinskog upravljanja.

• Peškir
Ovaj program koristite da perete otporan pamučni veš kao što su peškiri. Peškire stavite u mašinu vodeći računa da ih postavite tako da ne dodiruju gumu ili staklo vrata.

6.6 Izbor temperature



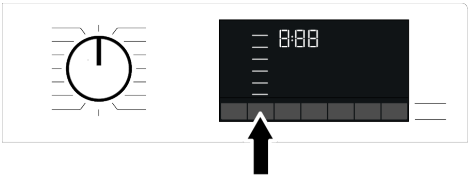
Kad odaberete novi program, temperatura predviđena za taj program pojaviće se na indikatoru za temperaturu. Moguće je da vrednost preporučene temperature ne predstavlja najvišu vrednost temperature koja se može izabrati za odgovarajući program.
Pritisnite tipku za Podešavanje temperature da promenite temperaturu. Temperatura se postupno smanjuje.

Nijedna promena se ne može izvršiti u programima u kojima podešavanje temperature nije dozvoljeno.

Možete takođe da promenite temperaturu nakon što pranje počne. Ova promena se može izvršiti samo ako to dozvoljavaju koraci pranja.

Ako dođete do opcije za hladnu vodu i pritisnete dugme za podešavanje temperature, preporučena maksimalna temperatura za izabrani program se prikazuje na displeju. Pritisnite tipku za Podešavanje temperature opet da smanjite temperaturu.

6.7 Odabir brzine centrifuge



Kod odabira novog programa, preporučena brzina centrifuge odabranog programa prikazana je na indikatoru za brzinu centrifuge. Moguće je da vrednost preporučene brzine centrifuge ne predstavlja najvišu vrednost brzine centrifuge koja se može izabrati za trenutni program.
Pritisnite tipku za Podešavanje brzine centrifugiranja da biste promenili brzinu centrifugiranja. Brzina centrifugiranja se postupno smanjuje.
Zatim se, zavisno od modela ovog proizvoda, na ekranu prikazuju opcije „Zadržavanje ispiranja" i „Bez centrifuge".
Ako ne želite izvaditi odeću odmah nakon završetka programa, možete se koristiti funkcijom zadržavanja ispiranja, čime ćete sprečiti gužvanje odeće do kojeg dolazi kada mašina ispusti vodu.
Ova funkcija zadržava veš u vodi za konačno ispiranje. Ako želite da centrifugirate veš nakon funkcije „Zadržavanje ispiranja":

1. Podesite Brzinu centrifugiranja.

2. Pritisnite dugme Start / Pauza. Program će se nastaviti. Mašina ispušta vodu i centrifugira veš.

Ako želite da iscedite vodu na kraju programa bez centrifugiranja, koristite funkciju Bez centrifugiranja.

Nijedna promena se ne može izvršiti u programima u kojima podešavanje brzine centrifuge nije dozvoljeno.

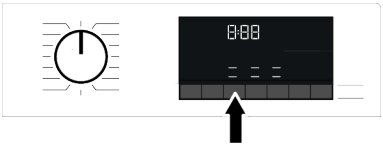
Možete promeniti brzinu centrifuge nakon početka pranja ako to dozvoljavaju koraci pranja. Promene se ne mogu izvršiti ako koraci to ne dozvoljavaju.

Potapanje

Ako ne želite izvaditi odeću odmah nakon završetka programa, možete se koristiti funkcijom zadržavanja ispiranja i zadržati vodu u poslednjem ispiranju, čime ćete sprečiti gužvanje odeće do kojeg dolazi kada mašina ispusti vodu. Pritisnite dugme Početak/Pauza nakon ovog procesa ako želite izbaciti vodu bez centrifuge. Program će se nastaviti i završiti nakon ispuštanja vode.

Ako želite staviti na centrifugu veš koji je u vodi, prilagodite brzinu centrifuge i pritisnite dugmeta za početak/pauzu. Program će se nastaviti. Voda se ispušta, veš se centrifugira i program je završen.

6.8 Izbor pomoćne funkcije



Pre pokretanja programa, izaberite željene pomoćne funkcije. Kada je izabran program, ikone za izabrani simbol pomoćne funkcije će zasvetleti.

Kada se pritisne pomoćno funkcijsko dugme koje se ne može izabrati sa trenutnim programom, mašina za pranje veša emituje zvuk upozorenja.

Neke funkcije se ne mogu izabrati istovremeno. Ako se pre pokretanja mašine izabere druga pomoćna funkcija koja nije kompatibilna sa prvom, prva izabrana funkcija će biti otkazana, a poslednja izabrana pomoćna funkcija će ostati izabrana. Na primer, ako izaberete Quick Wash (Brzo pranje) nakon odabira opcije Extra Water (Dodatna voda), Extra Water (Dodatna voda) će biti otkazana, a Quick Wash (Brzo pranje) će ostati aktivan

Pomoćna funkcija koja nije kompatibilna sa programom ne može se izabrati.

Neki programi imaju pomoćne funkcije koje moraju raditi zajedno. Ove funkcije se ne mogu onemogućiti.

6.8.1 Pomoćne funkcije

• Brzo/Intenzivno

Ovom funkcijom možete skratiti ili produžiti trajanje programa. U zavisnosti od izbora programa, može doći do razlika u produžetku ili skraćivanju vremena. Ako ne svetli BRZO ili INTENZIVNO, tada se prikazuje trajanje odgovarajućeg programa za normalno zaprljanu odeću.

U zavisnosti od izbora programa, Intenzivna funkcija se može izabrati automatski. U ovom slučaju, LED indikator za Intenzivnu funkciju na ekranu će biti upaljen. Možete odabrati Intenzivnu funkciju da biste postigli bolje performanse pranja kada perete jako zaprljan veš.

Možete da skratite vreme za vaš blago zaprljan veš pritiskom na dugme Brzo/Intenzivno u programima koji dolaze sa izabranom Intenzivnom funkcijom. Kada jednom pritisnete dugme, LED će se isključiti i dostići ćete odgovarajuće trajanje

programa za vašu normalno zaprljanu odeću/veš. Kada pritisnete isto dugme drugi put, LED indikator Brze funkcije će se upaliti, vreme će se malo smanjiti i pokazaće minimalno trajanje programa, što je pogodno za vaš manje zaprljan veš. Trajanje programa može se skratiti za 50% kada se izabere ova funkcija. Zahvaljujući optimizovanim koracima pranja, visokoj mehaničkoj agilnosti i optimalnoj potrošnji vode postiže se visoka efikasnost pranja iako je trajanje skraćeno.

• Para

Ova funkcija pomaže smanjiti gužvanje pamučne, sintetičke i mešane odeće, skraćuje vreme peglanja i omekšavanjem uklanja prljavštinu.

* U uslovima kada se funkcija pare primenjuje na kraju programa, vaš veš može biti topliji na kraju pranja. Ovo se očekuje u okviru programskih uslova rada.

Kada aktivirate funkciju pare, nemojte koristiti tečni deterdžent ako proizvod nema posudu za tečni deterdžent ili funkciju doziranja tečnog deterdženta. Postoji opasnost od fleka na odeći!

• Režim vode

Ovaj pomoćni funkcijski taster vam omogućava da izaberete dodatne funkcije uštede vode, pretpranja i dodatnog ispiranja ili ekstra vode u zavisnosti od modela vaše mašine. Detaljne informacije o izboru možete pronaći u opisu odgovarajuće pomoćne funkcije.

• Ušteda vode

Ova se funkcija odabire jednim pritiskom na dugme pomoćne funkcije za podešavanje vode. Simbol za uštedu vode svetli u programima koji se mogu odabrati. Ova je funkcija namenjena za lagano zaprljani veš koji zahteva manju količinu deterdženta (vidi "Saveti za pravilno pranje"). Omogućuje ekološki prihvatljivo pranje smanjenjem količine vode bez ugrožavanja efikasnosti pranja.

• Dodatno ispiranje

Ova se funkcija odabire dvostrukim pritiskom tastera za podešavanje vode u programima u kojima se može odabrati pomoćna funkcija uštede vode ili jednim pritiskom tastera za podešavanje vode u programima u kojima se pomoćna funkcija uštede vode ne može odabrati. Simbol Dodatnog ispiranja će svetliti u odabranim programima.

Ova funkcija omogućuje mašini dodatno ispiranje nakon glavnog pranja. Na taj način možete smanjiti rizik od oštećenja osetljive kože (koža beba, koža sklona alergijama itd.) uzrokovanih malom količinom deterdženta koja može ostati u vešu.

• Daljinski upravljač

Možete da koristite ovaj taster za dodatnu funkciju za povezivanje svog proizvoda sa pametnim uređajima. Za detaljne informacije pogledajte Funkciju HomeWhiz i Funkciju Daljinski upravljač.

• Prilagođeni program

Ova dodatna funkcija može da se koristi samo za programe Pamuk i Sintetika zajedno sa aplikacijom HomeWhiz. Ako je ova funkcija aktivirana u meniju HomeWhiz „Personalizacija“, možete dodati do pet dodatnih koraka ispiranja u program. Možete da izaberete i koristite neke dodatne funkcije čak i ako se ne nalaze na vašem programu. Možete da produžite ili skratite programe Pamuk i Sintetika u okviru bezbednog opsega.

Kada je izabrana pomoćna funkcija Specijalizovanog programa, performanse pranja i potrošnja energije će se razlikovati od navedene vrednosti.

6.8.2 Funkcije/programi izabrani pritiskom na funkcijske tastere 3 sekunde

•Fresh Care+ 3″

Ova funkcija se bira kada se pritisne dugme relevantne pomoćne funkcije i zadrži 3 sekunde i uključi se lampica za praćenje programa za odgovarajući korak. Kada je odabrana ova funkcija, bubanj se okreće do 8 sati kako bi se sprečilo da se odeća gužva na kraju programa. Možete da otkažete program i da izvadite veš u bilo kom trenutku u periodu od 8 časova. Pritisnite dugme za biranje funkcije ili dugme za uključivanje/isključivanje proizvoda da biste otkazali funkciju. Svetlo programa koji sledi će ostati upaljeno dok se ova funkcija ne otkaže ili dok se taj korak ne završi. Ako funkcija nije otkazana, ona će takođe biti aktivna u narednim ciklusima pranja.

• Pretpranje 3″

Ova funkcija se može izabrati pritiskom i držanjem odgovarajućeg dugmeta za pomoćnu funkciju 3 sekunde.
Pretpranje se isplati samo za jako prljavo rublje. Ako ne upotrebljavate pretpranje, uštedećete energiju, vodu, deterdžent i vreme.

• Potapanje 3″

Ova funkcija se može izabrati pritiskom i držanjem odgovarajućeg dugmeta za pomoćnu funkciju 3 sekunde.
Pomoćna funkcija namakanja u vodi osigurava da se mrlje koje su prodrle u veš bolje čiste natapanjem veša u vodu sa deterdžentom pre početka procesa pranja.

• Zaključavanje zbog dece 3″

Koristite dečju bravu da biste sprečili decu da se igraju s mašinom. Na taj način možete sprečiti bilo kakve izmene programa koji je u toku.

Možete uključiti i isključiti proizvod pomoću dugmeta za uključivanjeisključivanje kada je zaključavanje zbog dece aktivno. Kada ponovo uključite mašinu, program će se nastaviti tamo gde je zaustavljen.
Kada je zaključavanje zbog dece omogućeno, zvučno upozorenje će se oglasiti ako se pritisnu tasteri. Ovo zvučno upozorenje će biti otkazano ako se tipke pritisnu pet puta uzastopno.

Da biste aktivirali blokadu za decu:

Pritisnite i držite odgovarajuće dugme za pomoćnu funkciju 3 sekunde. Kada se završi odbrojavanje „3-2-1" na ekranu, prikazuje se simbol Zaključavanje zbog dece. Kada se ovo upozorenje prikaže, možete otpustiti dugme pomoćne funkcije 3.

Da biste deaktivirali zaključavanje zbog dece:

Pritisnite i držite odgovarajuće dugme za pomoćnu funkciju 3 sekunde. Kada se završi odbrojavanje „3-2-1" na ekranu, nestaje simbol Zaključavanje zbog dece.

• Bežična veza

Možete da uskladite svoju mašinu i svoje pametne uređaje sa bežičnom vezom. Na taj način možete da koristite pametni uređaj da dobijete informacije o svojoj mašini i da upravljate njome.

Da biste aktivirali bežičnu vezu:

Pritisnite i držite tipku za daljinski upravljač tokom 3 sekunde. Nakon završetka odbrojavanja „**3-2-1**" na displeju se pojavljuje simbol „**Uključeno**". Kada se ovo obaveštenje prikaže, prestanite da pritiskate dugme na daljinskom upravljaču. Ikona bežične veze treperi kada se proizvod povezuje na internet. Ako je povezivanje uspešno, lampica ikonice će ostati uključena.

Da biste deaktivirali bežičnu vezu:
Pritisnite i držite tipku za daljinski upravljač tokom 3 sekunde. Prikazaće se odbrojavanje **„3-2-1“** a zatim će se na ekranu pojaviti simbol „**Isključeno**“.

Da biste mogli da omogućite bežičnu vezu, podešavanje mašine treba da se završi preko aplikacije HomeWhiz. Nakon podešavanja, bežična veza će se automatski omogućiti ako pritisnete dugme „Daljinski upravljač“.

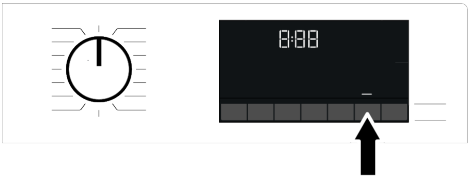
6.9 Vreme završetka

Prikaz vremena
Kada je izabrana funkcija završnog vremena, preostalo vreme do pokretanja programa prikazuje se u formatu sata kao što su 1h, 2h, a preostalo vreme za završetak programa nakon pokretanja prikazuje se u formatu sata i minuta kao što je 01:30.

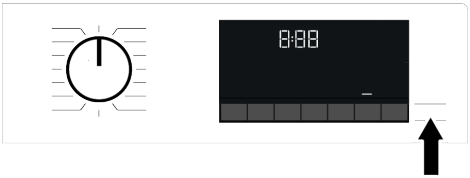
Trajanje programa može varirati u zavisnosti od pritiska vode, tvrdoće i temperature vode, temperature okoline, vrste i količine veša, izbora pomoćnih funkcija i promena mrežnog napona.

Nakon određenog perioda kada se aktivira funkcija završnog vremena, mašina se prebacuje u režim pripravnosti i neke led lampice na ekranu se isključuju. Led diode svetle u slučaju bilo kakvog ulaska korisnika.

Vreme završetka programa može se podesiti do 24 sata pomoću funkcije podešavanja vremena završetka. Vreme prikazano nakon pritiska dugmeta End Time je procenjeno vreme završetka programa. Ako je podešeno Vreme završetka, svetliće indikator Vreme završetka.



Da bi se aktivirala funkcija End Time i da bi se program završio na kraju navedenog vremena, dugme Start/Pause mora biti pritisnuto nakon podešavanja vremena.



Ako želite da otkažete funkciju Vreme završetka, okrenite dugme u položaj za uključivanje ili isključivanje.

Kada aktivirate funkciju End Time, nemojte dodavati tečni deterdžent u odeljak za deterdžent u prahu br. 2. Postoji opasnost od mrlja na vešu.

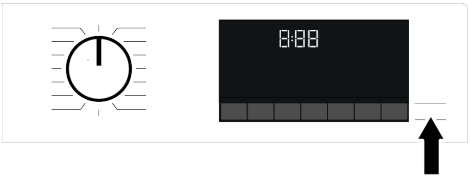
1. Otvorite vrata za utovar, stavite veš i dodajte deterdžent itd.
2. Izaberite program pranja, temperaturu, brzinu centrifuge i pomoćne funkcije ako je potrebno.
3. Pritisnite dugme End Time (Vreme završetka) da biste podesili željeno vreme završetka. Indikator vremena završetka će zasvetleti.
4. Pritisnite dugme Start/Pauza. Počinje odbrojavanje.

Dodatni veš se može dodati u mašinu tokom odbrojavanja vremena završetka. Na kraju odbrojavanja, indikator vremena završetka se isključuje, počinje pranje i prikazuje se trajanje izabranog programa.

6.10 Pokretanje programa

1. Pritisnite dugme Start/Pauza na 1 sekundu da biste pokrenuli program.

2. Prigušeno svetlo dugmeta Start/Pauza sada postaje stabilno, što ukazuje na to da je program pokrenut.



3. Vrata za utovar su zaključana. Nakon zaključavanja vrata za utovar, na ekranu se pojavljuje simbol za zaključavanje vrata.
4. Indikatori za praćenje programa na ekranu prikazuju trenutni korak programa.

6.11 Zaključavanje vrata za punjenje veša

Na vratima za punjenje veša postoji sistem zaključavanja koji sprečava otvaranje vrata za punjenje veša u slučaju kada je nivo vode neodgovarajući.
Simbol za zaključana vrata pojavljuje se na ekranu nakon zaključavanja vrata za punjenje.



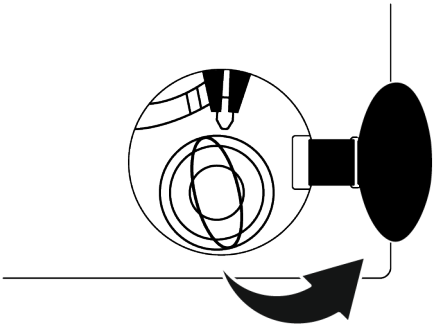
Ako je izabrana funkcija daljinskog upravljanja, vrata će biti zaključana. Da biste otvorili vrata, morate deaktivirati funkciju daljinske kontrole pritiskom na dugme daljinske kontrole ili promenom položaja programa.

Otvaranje vrata za stavljanje veša u slučaju nestanka struje:

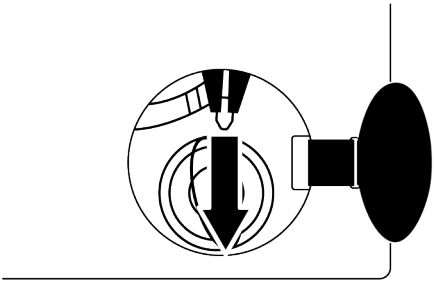
U slučaju nestanka struje, ručku vrata za stavljanje veša za slučaj nužde ispod poklopca filtera pumpe da biste ručno otvorili vrata za punjenje veša.

Kako biste izbegli prelivanje vode pre otvaranja vrata za punjenje, uverite se da u mašini nema vode.

1. Ugasite i isključite mašinu iz utičnice.
2. Otvorite poklopac filtera pumpe.



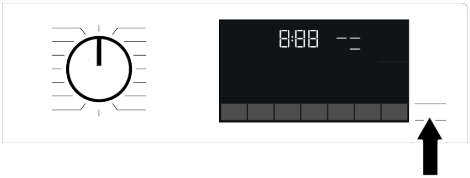
3. Alatom povucite nadole i otpustite ručicu za slučaj nužde na vratima za punjenje. Zatim, otvorite vrata za punjenje mašine.
4. Ako se vrata za punjenje ne otvore, ponovite prethodni korak.



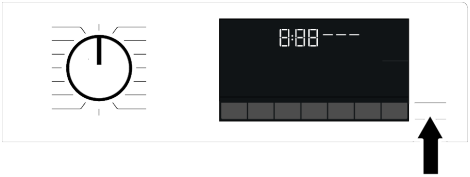
6.12 Promena izbora nakon početka programa

Dodavanje veša nakon početka programa :

Kada pritisnete dugme Start/Pauza, ako je nivo vode u mašini odgovarajući, brava na vratima se deaktivira i vrata se otvaraju da biste dodali veš. Kada je brava na vratima deaktivirana, simbol brave na ekranu nestaje. Nakon dodavanja veša, zatvorite vrata i ponovo pritisnite dugme Start/Pauza da biste nastavili sa pranjem.

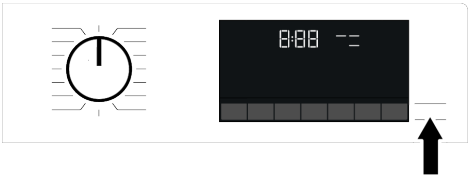


Ako je nivo vode u mašini nedovoljan kada pritisnete dugme Start/Pauza, brava vrata se ne može deaktivirati i ikona brave vrata na ekranu će se nastaviti prikazivati.



Ako je temperatura vode unutar mašine iznad 50°C, ne možete onemogućiti bravu vrata iz bezbednosnih razloga (čak i ako je nivo vode odgovarajući).

Stavljanje mašine u režim pauze:
Da biste pauzirali mašinu za pranje veša, pritisnite i držite dugme Start/Pauza 1 sekundu. Simbol pauze će treperiti na ekranu.



Promena izbora programa nakon pokretanja programa:
Ako Bezbednosno zaključavanje za decu nije aktivno, program se može promeniti dok je trenutni program pokrenut. Ovo će otkazati trenutni program.

Izabrani program počinje ispočetka.

Promena pomoćne funkcije, brzine i podešavanja temperature:
U zavisnosti od koraka koji je program dostigao, možete onemogućiti ili omogućiti pomoćne funkcije. Pogledajte "Izbor pomoćne funkcije"
Takođe možete da promenite podešavanja brzine centrifuge i temperature. Pogledajte "Izbor brzine centrifuge" i "Izbor temperature".

Ako je temperatura vode unutar mašine visoka ili je nivo vode iznad pokrivne linije, vrata za utovar se neće otvoriti.

6.13 Otkazivanje programa

Program se otkazuje kada se dugme za izbor programa okrene na drugi program ili se mašina isključi i ponovo uključi pomoću dugmeta za izbor programa.

Ako okrenete dugme za izbor programa kada je omogućeno zaključavanje zbog dece, program se neće otkazati. Prvo treba da otkažete zaključavanje zbog dece. Ako želite da otvorite vrata za punjenje pošto ste otkazali program, ali nije moguće otvoriti vrata za punjenje zbog toga što je nivo vode u mašini iznad osnove vrata za punjenje, onda okrenite dugme za izbor programa na program Pumpanje + centrifuga i iscedite vodu iz mašine.

6.14 Završetak programa

Simbol završetka pojavljuje se na ekranu kada se program završi.
Ako ne pritisnete nijedno dugme u narednih 10 minuta, mašina će se isključiti. Displej i svi indikatori se isključuju.
Koraci završenog programa prikazaće se ako pritisnete dugme za uključivanje/isključivanje.

6.15 Funkcija HomeWhiz i Funkcija daljinskog upravljanja

Vašu mašinu za pranje veša možete proveriti sa pametnih uređaja i dobiti informacije o statusu mašine zahvaljujući funkciji HomeWhiz. Možete da izvršite mnoge operacije na vašoj mašini sa svog pametnog uređaja pomoću aplikacije HomeWhiz. Štaviše, određena svojstva možete koristiti samo sa funkcijom HomeWhiz.

Morate da preuzmete aplikaciju HomeWhiz iz prodavnice aplikacija vašeg pametnog uređaja da biste koristili Wifi funkciju mašine.

Da biste koristili aplikaciju, uverite se da je vaš pametni uređaj povezan na internet. Ako koristite aplikaciju po prvi put, dovršite registraciju korisničkog naloga prateći uputstva u aplikaciji. Možete koristiti sve proizvode u svom domu za koje je omogućen HomeWhiz preko ovog naloga nakon što se registracija završi.

Bluetooth na vašem pametnom uređaju treba da bude uključen i vaš uređaj treba da bude povezan na internet tokom podešavanja. Vaš pametni uređaj treba da bude blizu mašine za pranje veša. Nakon podešavanja, Bluetooth se može isključiti ili vaš pametni uređaj ne mora biti blizu mašine za pranje veša. Možete da koristite svoj proizvod pod uslovom da je vaš pametni uređaj povezan na internet.

Možete da dodirnete karticu „Uređaji“ u aplikaciji da biste videli uređaje koji su upareni sa vašim nalogom. Na ovoj strani, možete da izvedete postupak uparivanja korisnika ovih proizvoda.

Nakon podešavanja aplikacije, pomoću funkcije HomeWhiz, vaša mašina za pranje veša može vam dati trenutna obaveštenja o statusu putem vašeg pametnog uređaja.

Vaša mašina za pranje veša će vam slati obaveštenja preko aplikacije HomeWhiz u sledećim slučajevima:

- na kraju programa
- kada se otvore vrata mašine za pranje veša,
- u slučaju upozorenja o nestanku vode,
- u slučaju bezbednosnog upozorenja.

Da biste koristili funkciju HomeWhiz, proverite da li je aplikacija HomeWhiz instalirana na vašem pametnom uređaju i da li je mašina za pranje veša povezana na vašu kućnu Wi-Fi mrežu. Kada vaša mašina za pranje veša nije povezana na mrežu, ona radi kao mašina bez funkcije HomeWhiz. Vaš proizvod će raditi sa vezom na bežičnu mrežu u vašoj kućnoj mreži. Kontrole napravljene pomoću aplikacije biće omogućene kroz ovu mrežu. Zbog toga, jačina bežičnog signala u blizini lokacije mašine mora biti odgovarajuća. Radi na HomeWhiz frekvencijskom opsegu od 2,4 GHz.

Posetite **www.homewhiz.com** da vidite Android i iOS verzije koje podržava aplikacija HomeWhiz.

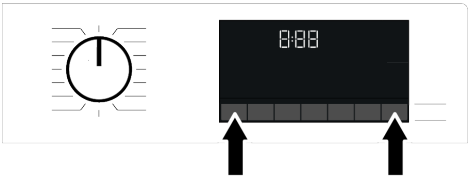
Sve sigurnosne mere opisane u odeljku **„OPŠTA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA“** u uputstvu za upotrebu važe i za daljinski rad sa funkcijom HomeWhiz.

6.15.1 Podešavanje HomeWhiz

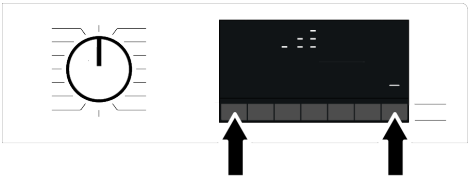
Trebalo bi da se uspostavi veza između vašeg proizvoda i aplikacije da bi aplikacija funkcionisala. Pratite dole navedene korake da biste uspostavili ovu vezu.

1. Ako dodajete uređaj po prvi put, dodirnite dugme „Uređaji” na HomeWhiz aplikaciji. Izaberite dugme „DODAJ UREĐAJ“ (dodirnite ovde za podešavanje novog uređaja) u gornjem desnom uglu. Izvršite podešavanje prateći dolenavedene korake i korake u aplikaciji HomeWhiz.
2. Da biste pokrenuli podešavanje, proverite da li je mašina isključena. Pritisnite i zadržite dugme za temperaturu i dugme funkcije daljinskog

upravljača istovremeno 3 sekunde da prebacite mašinu u režim podešavanja HomeWhiz.



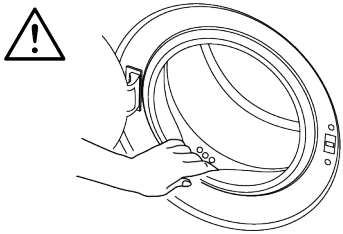
3. Kada ste u modu podešavanja za HomeWhiz, na ekranu se pojavljuje animacija, a ikona bežične veze treperi dok se vaš uređaj ne poveže sa internetom. U ovom režimu će biti aktivno samo dugme programa. Ostala dugmad će biti neaktivna.



4. Sledite uputstva na ekranu aplikacije HomeWhiz.
5. Sačekajte dok se instalacija ne završi. Kada se podešavanje završi, dodelite naziv svojoj mašini za pranje. Sada vidite proizvod koji ste dodali u aplikaciji HomeWhiz.

Vaša mašina za pranje veša će se automatski isključiti ako ne možete uspešno da izvršite podešavanje u roku od 5 minuta. U ovom slučaju morate ponovo pokrenuti proces podešavanja. Ako se problem nastavi, obratite se ovlašćenom servisnom agentu.

Možete da koristite svoju mašinu za pranje sa više pametnih uređaja. Da biste to postigli, preuzmite aplikaciju HomeWhiz i na tom drugom pametnom uređaju. Kada pokrenete aplikaciju, moraćete da se prijavite koristeći nalog koji ste prethodno kreirali i uparili sa svojom mašinom za pranje. U suprotnom, pročitajte „Podešavanje mašine za pranje koja je povezana sa nalogom drugog korisnika".



Aplikacija HomeWhiz može od vas zahtevati da otkucate broj proizvoda prikazan na etiketi proizvoda. Nalepnicu proizvoda možete pronaći unutar vrata uređaja. Broj proizvoda naveden je na toj oznaci.



6.15.2 Podešavanje mašine za pranje veša koja je povezana na nečiji drugo nalog

Ako je mašina za pranje koju želite da koristite prethodno uneta u sistem putem naloga drugog korisnika, morate da obavite novo povezivanje između svoje aplikacije HomeWhiz i proizvoda.

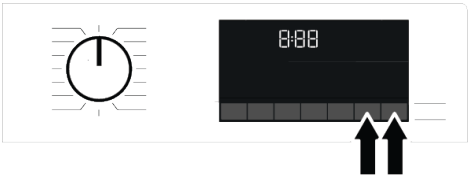
1. Preuzmite HomeWhiz aplikaciju na novi pametni uređaj koji želite da koristite.
2. Napravite novi nalog i prijavite se na taj nalog u aplikaciji HomeWhiz.
3. Sledite korake opisane u Podešavanje HomeWhiz-a i nastavite sa postupkom podešavanja.

S obzirom na to da funkcija HomeWhiz i funkcija daljinskog upravljanja vašeg proizvoda funkcionišu preko Bluetooth ili Wi-Fi tehnologije, u zavisnosti od modela vašeg proizvoda, važno je napomenuti da samo jedna aplikacija HomeWhiz može da kontroliše vaš proizvod u bilo kom trenutku.

6.15.3 Brisanje podudaranja HomeWhiz naloga

Pratite sledeće korake da biste izbrisali mašinu za pranje veša koja se prethodno podudarala sa nečijim nalogom.

1. Uključite svoju mašinu pomoću programskog tastera.
2. Kada vaša mašina radi, pritisnite i držite dugme za Funkciju daljinskog upravljača i dugme za Podešavanje vremena završetka 5 sekundi.



3. Čućete zvučno upozorenje kojim će se oglasiti proizvod i kojim izdaje obaveštenje o vašem zahtevu nakon odbrojavanja na ekranu. Brisanje uparivanja će trajati nekoliko sekundi.

Nakon ove aktivnosti, ne možete da koristite funkciju HomeWhiz vaše mašine za pranje veša dok ne izvršite drugo podešavanje.

Vaš proizvod ne mora da bude povezan na internet da biste izbrisali podudaranje naloga. Vaš zahtev će biti primljen. Ovo podudaranje će biti automatski izbrisano kada se proizvod prvi put poveže na internet.

6.15.4 Funkcija daljinskog upravljanja i njena upotreba

Nakon postavljanja HomeWhiza, bežična veza će se automatski uključiti. Da bi se aktiviralo ili deaktiviralo bežično povezivanje, pogledajte odeljak „Bežična veza".

Ako isključite, pa uključite uređaj dok je Wireless povezivanje aktivno, ono će se automatski ponovo spojiti. U slučaju promene mrežne lozinke ili isključivanja modema, bežična veza će se automatski isključiti. U tom slučaju morate ponovo uključiti Wireless vezu ako želite upotrebljavati funkciju daljinskog upravljanja.

Status Wireless povezivanja možete pratiti na ekranu za praćenje svog statusa povezivanja. Ako je simbol stalno uključen, to znači da imate internet vezu. Ako simbol treperi, mašina pokušava da se poveže. Ako je simbol isključen, to znači da niste povezani.

Kada bežična veza uključena u vašem proizvodu, moći će se izabrati funkcija daljinskog upravljanja.
Ako funkcija daljinskog upravljača ne može da se izabere, proverite status povezivanja. Ako povezivanje ne može da se uspostavi, ponovite početna podešavanja na uređaju.

Ako želite da daljinski kontrolišete svoju mašinu za pranje veša, morate da aktivirate funkciju daljinskog upravljanja pritiskom na dugme za daljinsko upravljanje na kontrolnoj tabli. Kada se uspostavi pristup proizvodu, prikazaće vam se ekran sličan ekranu u nastavku.



Kada je daljinski upravljač omogućen, operacijama upravljanja, isključivanja i praćenja možete upravljati samo preko mašine za pranje veša. I svim funkcijama izuzev zaključavanja zbog dece možete da upravljate putem aplikacije.
Možete pratiti da li je funkcija daljinskog upravljača uključena ili isključena preko indikatora funkcije na ekranu.
Ako je funkcija daljinskog upravljača isključena, svim operacijama se rukuje na mašini za pranje i samo praćenje statusa je omogućeno u aplikaciji.
Funkcija daljinskog upravljanja možda neće biti aktivirana ako je daljinska veza isključena ili su vrata proizvoda uključena.
Nakon aktiviranja, funkcija daljinskog upravljanja na vašoj mašini za veš ostaje aktivna osim u određenim okolnostima.
Ova vam značajka omogućuje upravljanje vašom mašinom putem interneta, bez obzira na to da li je mašina uključena ili isključena i bez obzira na vašu lokaciju.
U određenim uslovima se sama deaktivira zbog bezbednosnih razloga:

- Kada vaša mašina za pranje pretrpi nestanak struje.
- Kada se otvore vrata mašine za pranje veša.
- Kada je dugme za program okrenuto i drugi program odabran ili kada je uređaj isključen.

6.15.5 Rešavanje problema

Pratite korake u nastavku ako imate problema sa upravljanjem ili povezivanjem. Proverite da li se problem nastavlja nakon radnje koju obavite.

1. Proverite da li je vaš pametni uređaj povezan sa odgovarajućom kućnom mrežom.
2. Restartujte aplikaciju proizvoda.
3. Isključite i uključite Bluetooth ili Wi-Fi preko kontrolne table, u zavisnosti od modela vašeg proizvoda.
4. Ako povezivanje ne može da se obavi primenom gorenavedenih procesa, ponovite početna podešavanja na mašini za pranje.

Ako se problem ne otkloni, obratite se ovlašćenom servisnom agentu.

6.15.6 Prikaz vrednosti potrošnje aplikacije HomeWhiz

Vaš proizvod ima funkciju upravljanja potrošnjom. Mogućnosti ove funkcije mogu se razlikovati između različitih modela proizvoda, uključujući funkcije kao što su praćenje potrošnje energije, praćenje potrošnje vode i još mnogo toga. Da bi ova funkcija funkcionisala, vaš proizvod mora biti dodat u aplikaciji HomeWhiz i povezan na internet.
Pomoću ove funkcije možete pratiti podatke o potrošnji vašeg pametnog proizvoda u različitim vremenskim intervalima i imati koristi od prilagođenih predloga koji imaju za cilj smanjenje potrošnje.

Imajte na umu da su podaci o potrošnji prikazani u aplikaciji HomeWhiz namenjeni samo u informativne svrhe i možda neće tačno odražavati stvarnu upotrebu. Vrednosti navedene na etiketi proizvoda su dobijene u standardizovanim laboratorijskim uslovima. Imajte na umu da vaše stvarne brojke potrošnje mogu varirati na osnovu individualnih obrazaca upotrebe i različitih klimatskih uslova.

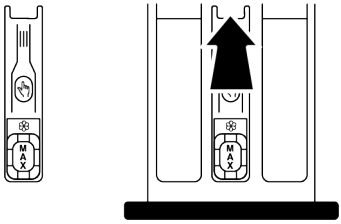
7 Održavanje i čišćenje

Prvo pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva"!

Vek trajanja vašeg proizvoda se produžava, a uobičajeni problemi se ređe javljaju ako se čisti u redovnim intervalima.

7.1 Čišćenje fioke za deterdžent

Čistite fioku za deterdžent u redovnim intervalima (jednom nakom 4 do 5 pranja) kao što je dole navedeno kako biste sprečili nakupljanje deterdženta u prahu.
Očistite sifon ako višak mešavine vode i omekšivača ostanu u odeljku za omekšivač.

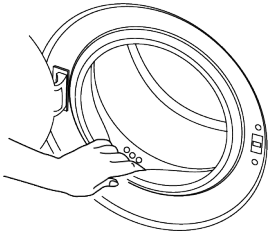


1. Pritisnite označeni deo sifona u odeljku za omekšivač, a zatim povucite fioku prema sebi da biste je izvadili.
2. Podignite i uklonite sifon sa zadnje strane, kao što je prikazano.
3. Isperite fioku i sifon u umivaoniku sa dosta tople vode. Koristite rukavice ili odgovarajuću četku da biste sprečili kontakt ostataka u fioci sa kožom.
4. Nakon čišćenja čvrsto postavite sifon i fioku.

7.2 Čišćenje vrata za punjenje i bubnja

Za proizvode sa programom za čišćenje bubnja, pogledajte odeljak Rad proizvoda

Ponovite postupak čišćenja bubnja svaka 2 meseca.
NAPOMENA: Koristite sredstvo za uklanjanje kamenca koje je podesno za mašine za pranje veša.



Nakon svakog pranja proverite da u proizvodu nema stranih materija.
Ako su rupe na gumi na vratima prikazane na slici začepljene, otčepite ih čačkalicom.
Strane metalne materije će izazvati mrlje od rđe u bubnju. Očistite mrlje na površini bubnja pomoću sredstava za čišćenje nerđajućeg čelika.
Nikada ne koristite čeličnu vunu ili žičanu vunu. To će oštetiti obojene, hromirane i plastične površine.

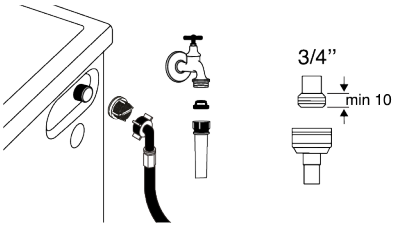
Preporučujemo da na kraju programa obrišete gumu na vratima suvom i čistom krpom. Ovo će ukloniti ostatke na gumi na vratima u vašoj mašini i sprečiti stvaranje neugodnih mirisa.

7.3 Čišćenje kućišta i kontrolne ploče

Obrišite kućište proizvoda vodom sa deterdžentom ili nekorozivnim blagim gel deterdžentima, i osušite mekom krpom.
Za čišćenje kontrolne ploče koristite samo meku i vlažnu krpu. Ne koristite sredstva za čišćenje koji sadrže izbeljivač

7.4 Čišćenje filtera za dovod vode

Postoji filter na kraju svakog ventila za usisavanje vode na zadnjoj strani mašine, a takođe i na kraju svakog creva za dovod vode gde su spojeni na slavinu. Ovi filteri sprečavaju ulazak stranih materija i prljavštine iz vode u mašinu. Filtere treba očistiti ako su prljavi.



1. Zatvorite slavine.
2. Uklonite matice sa creva za dovod vode da biste pristupili filterima na ventilima za dovod vode i očistite ih odgovarajućom četkom. Ako su filteri previše prljavi, uklonite ih sa svojih mesta pomoću klešta i očistite na način opisan u nastavku.
3. Izvadite filtere na ravnim krajevima creva za dovod vode zajedno sa zaptivkama i temeljno ih očistite pod mlazom vode.
4. Pažljivo vratite zaptivke i filtere na svoje mesto i ručno zategnite njihove matice.

7.5 Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtera pumpe

Sistem filtera u vašem proizvodu sprečava da čvrsti predmeti, kao što su dugmad, novčići i vlakna tkanine, začepe rotor pumpe tokom ispuštanja vode za pranje. Tako će se voda isprazniti bez ikakvih problema, a radni vek pumpe će se produžiti.
Ako mašina ne ispušta vodu, filter pumpe je začepljen. Filter se mora čistiti kad god je začepljen ili svaka 3 meseca. Da biste očistili filter pumpe, prvo morate ispustiti vodu.
Osim toga, pre transporta proizvoda (na primer, prilikom preseljenja u drugu kuću) vodu treba potpuno isprazniti.

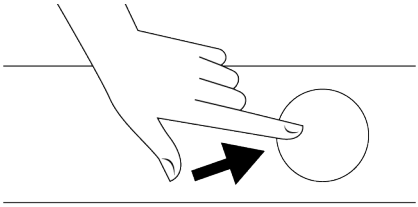
NAPOMENA:
Strane supstance koje su ostale u filteru pumpe mogu oštetiti vaš proizvod ili izazvati problem sa bukom.
Ako živite u područjima sklonim mrazu, ne zaboravite da zatvorite slavinu za vodu, odspojite glavno crevo i ispustite vodu iz proizvoda kada se ne koristi.
Nakon svake upotrebe, zatvorite slavinu na koju je priključeno crevo za napajanje.

Da biste očistili prljavi filter i ispraznili vodu:

1. Isključite proizvod da biste prekinuli napajanje.

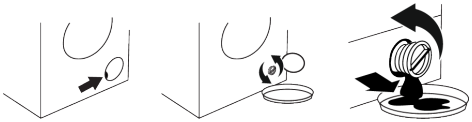
   Temperatura vode u proizvodu može porasti do 90 ºC. Da biste izbegli opasnost od opekotina, očistite filter nakon što se voda u proizvodu ohladi.

2. Otvorite poklopac filtera.



3. Sledite dole navedene postupke da biste ispustili vodu.

Ako mašina nema crevo za hitno ispuštanje vode, da biste ispustili vodu:



- Postavite veliku posudu na kraj creva kako biste u nju sakupili vodu iz filtera.
- Kada filter pumpe počne propuštati vodu, otpustite ga okretanjem (suprotno od kazaljke na satu). Napunite vodu koja istekne u posudu koju postavite ispred filtera. Pripremite krpu da očistite vodu koja se može proliti.
- Potpuno okrenite i uklonite filter pumpe kada voda u proizvodu iscuri.

1. Očistite sve ostatke unutar filtera, kao i vlakna, ako ih ima, oko područja radnog kola pumpe.
2. Zamenite filter.
3. Ako se poklopac filtera sastoji od dva dela, zatvorite poklopac filtera pritiskom na jezičak. Ako se radi o jednom komadu, prvo umetnite jezičke u donjem delu na svoja mesta, a zatim pritisnite gornji deo da biste ih zatvorili.

8 Rešavanje problema

Prvo pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva"!

Programi se ne pokreću nakon zatvaranja vrata za utovar.

- Dugme Start / Pause / Cancel nije pritisnuto. >>> Pritisnite dugme Start / Pause / Cancel.
- Može biti teško zatvoriti vrata za utovar u slučaju prekomernog opterećenja. >>> Smanjite količinu veša i uverite se da su vrata za utovar pravilno zatvorena.

Program se ne može pokrenuti ili izabrati.

- Proizvod je prešao u režim samozaštite zbog problema sa napajanjem (napon voda, pritisak vode itd.). >>> U zavisnosti od modela proizvoda, izaberite drugi program okretanjem dugmeta za izbor programa ili pritiskom i držanjem dugmeta za uključivanje/isključivanje 3 sekunde da biste otkazali program. Prethodni program će biti otkazan. PogledajteOtkazivanje programa [▸ 30]

Voda unutar proizvoda.

- Nešto vode je ostalo u proizvodu zbog procesa kontrole kvaliteta u proizvodnji. >>> Ovo nije kvar; voda nije štetna za proizvod.

Proizvod ne upija vodu.

- Slavina je isključena. >> > Uključite slavine.
- Crevo za dovod vode je savijeno. >>> Poravnajte crevo.
- Filter za dovod vode je začepljen. >>> Očistite filter.
- Vrata za utovar nisu zatvorena. >>> Zatvorite vrata.

Proizvod ne odvodi vodu.

- Crevo za odvod vode je začepljeno ili uvrnuto. >>> Očistite ili spljoštite crevo.
- Filter pumpe je začepljen. >>> Očistite filter pumpe.

Proizvod vibrira ili proizvodi buku.

- Proizvod stoji neuravnoteženo. >>> Podesite postolja da biste uravnotežili proizvod.
- Tvrda supstanca je ušla u filter pumpe. >>> Očistite filter pumpe.

- Sigurnosni vijci za transport se ne uklanjaju. >>> Uklonite sigurnosne vijke za transport.
- Količina veša u proizvodu je premala. >>> Dodajte još veša u proizvod.
- U proizvod je stavljeno previše veša. >>> Izvadite deo veša iz proizvoda ili ručno rasporedite teret kako biste ga homogeno uravnotežili u proizvodu.
- Proizvod se naslanja na kruti predmet. >>> Uverite se da se proizvod ne naslanja ni na šta.

Voda curi sa dna proizvoda.

- Crevo za odvod vode je začepljeno ili uvrnuto. >>> Očistite ili spljoštite crevo.
- Filter pumpe je začepljen. >>> Očistite filter pumpe.

Proizvod je zaustavljen ubrzo nakon početka programa.

- Proizvod je privremeno zaustavljen zbog niskog napona. >>> Proizvod će nastaviti sa radom kada se napon vrati na normalan nivo.

Proizvod direktno odvodi vodu koju uzima.

- Odvodno crevo nije na odgovarajućoj visini. >>> Povežite crevo za odvod vode kako je opisano u uputstvu za upotrebu.

Tokom pranja u proizvodu se ne vidi voda.

- Voda se nalazi unutar nevidljivog dela proizvoda. >>> Ovo nije greška.

Vrata za utovar se ne mogu otvoriti.

- Zaključavanje vrata za utovar se aktivira zbog nivoa vode u proizvodu. >>> Ispraznite vodu pokretanjem programa pumpe ili centrifuge.
- Proizvod zagreva vodu ili je u ciklusu centrifuge. >>> Sačekajte da se program završi.
- Vrata za utovar mogu biti zaglavljena zbog pritiska kojem su izložena. >>> Držite ručku i gurnite i povucite vrata za utovar da biste ih otpustili i otvorili.
- Ako nema struje, vrata za utovar proizvoda se neće otvoriti. >>> Da biste otvorili vrata za utovar, otvorite poklopac filtera pumpe i povucite ručku za hitne slučajeve koja se nalazi na zadnjoj strani navedenog poklopca. PogledajteZaključavanje vrata za punjenje veša [▶ 29]

Pranje traje duže nego što je navedeno u uputstvu za upotrebu. (*)

- Pritisak vode je nizak. >>> Proizvod čeka da se unese odgovarajuća količina vode kako bi se sprečio loš kvalitet pranja zbog smanjene količine vode. Stoga se vreme pranja produžava.
- Napon je nizak. >>> Vreme pranja je produženo kako bi se izbegli loši rezultati pranja kada je napon napajanja nizak.
- Ulazna temperatura vode je niska. >>> Potrebno vreme za zagrevanje vode se proteže u hladnim sezonama. Takođe, vreme pranja se može produžiti kako bi se izbegli loši rezultati pranja.
- Povećan je broj ispiranja i/ili količina vode za ispiranje. >>> Proizvod povećava količinu vode za ispiranje kada je potrebno dobro ispiranje i dodaje dodatni korak ispiranja ako je potrebno.
- Došlo je do prekomerne pene i automatski sistem za apsorpciju pene je aktiviran zbog prevelike upotrebe deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta.

Trajanje programa se ne odbrojava. (Na modelima sa displejom) (*)

- Tajmer se može zaustaviti tokom unosa vode. >>> Indikator tajmera neće odbrojavati dok proizvod ne primi odgovarajuću količinu vode. Proizvod će sačekati dok ne bude dovoljno vode kako bi se izbegli loši rezultati pranja zbog nedostatka vode. Indikator tajmera će nastaviti odbrojavanje nakon toga.
- Tajmer se može zaustaviti tokom koraka zagrevanja. >>> Indikator tajmera neće odbrojavati dok proizvod ne dostigne izabranu temperaturu.
- Tajmer se može zaustaviti tokom koraka centrifuge. >>> Automatski neuravnoteženi sistem za detekciju opterećenja se aktivira zbog neuravnotežene raspodele veša u proizvodu.

Trajanje programa se ne odbrojava. (*)

- U proizvodu postoji neuravnoteženo opterećenje. >>> Automatski neuravnoteženi sistem za detekciju opterećenja se aktivira zbog neuravnotežene raspodele veša u proizvodu.

Proizvod se ne prebacuje na korak okretanja. (*)

- U proizvodu postoji neuravnoteženo opterećenje. >>> Automatski neuravnoteženi sistem za detekciju opterećenja se aktivira zbog neuravnotežene raspodele veša u proizvodu.
- Proizvod se neće okretati ako voda nije potpuno ispražnjena. >>> Proverite filter i odvodno crevo.
- Došlo je do prekomerne pene i automatski sistem za apsorpciju pene je aktiviran zbog prevelike upotrebe deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta.

Performanse pranja su loše: veš postaje siv. (**)

- Nedovoljna količina deterdženta je korišćena tokom dužeg vremenskog perioda. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoći vode i vešu.
- Pranje se već duže vreme vrši na niskim temperaturama. >> > Izaberite odgovarajuću temperaturu za pranje veša.
- Nedovoljna količina deterdženta se koristi sa tvrdom vodom. >>> Korišćenje nedovoljne količine deterdženta sa tvrdom vodom uzrokuje da se zemlja zalepi na krpu i to na vreme pretvara krpu u sivu. Teško je eliminisati sivilo kada se desi. Koristite preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoći vode i vešu.
- Koristi se prekomerna količina deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoći vode i vešu.

Performanse pranja su loše: Mrlje ostaju ili veš nije izbijeljen. (**)

- Koristi se nedovoljna količina deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoći vode i vešu.
- Prekomerno pranje veša je utovareno. >>> Nemojte preopterećivati proizvod. Učitajte količine preporučene u "Tabeli programa".
- Izabran je pogrešan program i temperatura. >> > Izaberite odgovarajući program i temperaturu za pranje veša.
- Koristi se pogrešna vrsta deterdženta. >>> Koristite originalni deterdžent koji odgovara proizvodu.
- Koristi se prekomerna količina deterdženta. >>> Stavite deterdžent u odgovarajući odeljak. Nemojte međusobno mešati sredstvo za izbeljivanje i deterdžent.

Performanse pranja su loše: Na vešu su se pojavile masne mrlje. (**)

- Redovno čišćenje bubnja se ne primenjuje. >>> Redovno čistite bubanj. Za ovu proceduru pogledajteČišćenje vrata za punjenje i bubnja [▶ 35]

Performanse pranja su loše: Odeća neprijatno miriše. (**)

- Mirisi i bakterijski slojevi se formiraju na bubnju kao rezultat kontinuiranog pranja na nižim temperaturama i/ili u kratkim programima. >>> Ostavite fioku za deterdžent kao i vrata za utovar proizvoda odškrinuta nakon svakog pranja. Stoga se u proizvodu ne može pojaviti vlažno okruženje povoljno za bakterije.

Boja odeće je izbledela. (**)

- Prekomerna količina veša je utovarena. >> > Nemojte preopterećivati proizvod.
- Deterdžent u upotrebi je vlažan. >>> Držite deterdžente zatvorene u okruženju bez vlage i ne izlažite ih previsokim temperaturama.

- Izabrana je viša temperatura. >>> Izaberite odgovarajući program i temperaturu u skladu sa vrstom i stepenom zaprljanosti veša.

Proizvod se ne ispire dobro.

- Količina, brend i uslovi skladištenja korišćenog deterdženta su neprikladni. >>> Koristite deterdžent koji odgovara proizvodu i vašem vešu. Držite deterdžente zatvorene u okruženju bez vlage i ne izlažite ih previsokim temperaturama.
- Deterdžent je stavljen u pogrešan odeljak. >>> Ako se deterdžent stavlja u odeljak za pretpranje iako ciklus pretpranja nije izabran, proizvod može uzeti ovaj deterdžent tokom ispiranja ili koraka omekšavanja. Stavite deterdžent u odgovarajući odeljak.
- Filter pumpe je začepljen. >>> Proverite filter.
- Odvodno crevo je presavijeno. >>> Proverite odvodno crevo.

Veš se ukočio nakon pranja. (**)

- Koristi se nedovoljna količina deterdženta. >>> Korišćenje nedovoljne količine deterdženta za tvrdoću vode može dovesti do toga da se veš vremenom ukruti. Koristite odgovarajuću količinu deterdženta u skladu sa tvrdoćom vode.
- Deterdžent je stavljen u pogrešan odeljak. >>> Ako se deterdžent stavlja u odeljak za pretpranje iako ciklus pretpranja nije izabran, proizvod može uzeti ovaj deterdžent tokom ispiranja ili koraka omekšavanja. Stavite deterdžent u odgovarajući odeljak.
- Deterdžent je pomešan sa omekšivačem. >>> Ne mešajte omekšivač sa deterdžentom. Operite i očistite fioku toplom vodom.

Veš ne miriše na omekšivač. (**)

- Deterdžent je stavljen u pogrešan odeljak. >>> Ako se deterdžent stavlja u odeljak za pretpranje iako ciklus pretpranja nije izabrani proizvod, može uzeti ovaj deterdžent tokom ispiranja ili koraka omekšavanja. Operite i očistite fioku toplom vodom. Stavite deterdžent u odgovarajući odeljak.
- Deterdžent je pomešan sa omekšivačem. >>> Ne mešajte omekšivač sa deterdžentom. Operite i očistite fioku toplom vodom.

Ostaci deterdženta u fioci za deterdžent. (**)

- Deterdžent je stavljen u mokru fioku. >>> Osušite fioku deterdženta pre stavljanja deterdženta.
- Deterdžent se navlažio. >>> Držite deterdžente zatvorene u okruženju bez vlage i ne izlažite ih previsokim temperaturama.
- Pritisak vode je nizak. >>> Proverite pritisak vode.
- Deterdžent u glavnom odeljku za pranje se smočio tokom uzimanja vode za pretpranje. Otvori odeljka za deterdžent su blokirani. >>> Proverite otvore i očistite ih ako su začepljeni.
- Postoji problem sa ventilima fioke za deterdžent. >>> Pozovite ovlašćenog servisera.
- Deterdžent je pomešan sa omekšivačem. >>> Ne mešajte omekšivač sa deterdžentom. Operite i očistite fioku toplom vodom.
- Redovno čišćenje bubnja se ne primenjuje. >>> Redovno čistite bubanj. Za ovu proceduru pogledajteČišćenje vrata za punjenje i bubnja [▶ 35]

Previše pene se formira unutar proizvoda. (**)

- Koriste se nepravilni deterdženti za proizvod. >>> Koristite deterdžente koji odgovaraju proizvodu.
- Koristi se prekomerna količina deterdženta. >>> Koristite samo dovoljnu količinu deterdženta.
- Deterdžent je skladišten u nepravilnim uslovima. >>> Čuvajte deterdžent na zatvorenom i suvom mestu. Ne skladištiti na preterano vrućim mestima.

- Neki mrežasti veš, kao što je til, može previše da se peni zbog svoje teksture. >>> Koristite manje količine deterdženta za ovu vrstu predmeta.
- Deterdžent je stavljen u pogrešan odeljak. >> > Obavezno stavite deterdžent u odgovarajući odeljak.
- Proizvod rano uzima omekšivač. >>> Možda postoji problem u ventilima ili u fioci za deterdžent. Pozovite ovlašćenog servisera.

Pena se preliva iz fioke za deterdžent.

- Koristi se previše deterdženta. >>> Pomešajte 1 kašiku omekšivača i ½ l vode i sipajte u glavni odeljak za pranje fioke za deterdžent. >>> Stavite deterdžent u proizvod koji odgovara programima i maksimalnim opterećenjima navedenim u „Tabeli programa“. Kada koristite dodatne hemikalije (sredstva za uklanjanje mrlja, izbeljivače i sl.), smanjite količinu deterdženta.

Veš ostaje mokar na kraju programa. (*)

- Došlo je do prekomerne pene i automatski sistem za apsorpciju pene je aktiviran zbog prevelike upotrebe deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta.

(*) Proizvod se ne prebacuje na korak okretanja kada veš nije ravnomerno raspoređen u bubnju kako bi se sprečilo oštećenje proizvoda i okoline. Rublje treba preurediti i ponovo zavrtjeti.
(**) Redovno čišćenje bubnja se ne primenjuje. Redovno čistite bubanj. PogledajteČišćenje vrata za punjenje i bubnja [▶ 35]

Ako ne možete da otklonite problem iako pratite uputstva u ovom odeljku, obratite se svom prodavcu ili ovlašćenom serviseru. Nikada ne pokušavajte sami da popravite nefunkcionalni proizvod.

Pogledajte odeljak HomeWhiz za relevantne informacije o rešavanju problema.

9 ODRICANJE OD ODGOVORNOSTI

Krajnji korisnik može na neke (jednostavne) kvarove na adekvatan način rešiti bez ikakvog sigurnosnog problema ili nesigurne upotrebe, pod uslovom da se to izvrši u granicama i u skladu sa sledećim uputstvima (pogledajte odeljak „Popravka obavljena lično“).
Prema tome, ukoliko drugačije nije dozvoljeno u odeljku „Popravka obavljena lično“ u nastavku, popravke će biti upućene registrovanim profesionalnim serviserima kako bi se izbegli sigurnosni problemi. Registrovani profesionalni serviser je profesionalni serviser kome je proizvođač odobrio pristup uputstvima i spisku rezervnih delova ovog proizvoda prema metodama opisanim u zakonodavnim aktima shodno Direktivi 2009/125/EZ.
Međutim, samo servisni agent (tj. Ovlašćeni profesionalni serviseri) do kog možete doći putem telefonskog broja navedenog u korisničkom priručniku / garantnom listu ili preko vašeg ovlašćenog prodavca može pružiti uslugu koja zadovoljava uslove garancije. Stoga, imajte na umu da popravke profesionalnih servisera (koje Whirlpool **)nije ovlastio) poništavaju garanciju.**

Popravka obavljena lično
Krajnji korisnik može da izvrši popravku lično u pogledu isključivo sledećih rezervnih delova: vrata, šarke i zaptivke vrata, druge zaptivke, sklop zaključavanja vrata i plastične periferne jedinice kao što su dozatori deterdženta (ažurirani spisak dostupan je na https://parts-selfservice.europeanappliances.com od 1. marta 2021.).
Štaviše, da bi se osigurala sigurnost proizvoda i sprečio rizik od ozbiljnih povreda, pomenuta popravka obavljena lično treba da se obavi prema uputstvima u korisničkom priručniku za popravku

obavljenu lično koja su dostupna na https://parts-selfservice.europeanappliances.com. Radi vaše bezbednosti, isključite proizvod pre nego što pokušate bilo kakvu samopopravku.
Popravke i pokušaji popravke od strane krajnjih korisnika za delove koji nisu na datoj listi i/ili se ne pridržavaju uputstava u korisničkim priručnicima za popravu obavljenu lično ili koja su dostupna na https://parts-selfservice.europeanappliances.com, mogli bi pokrenuti sigurnosna pitanja koja se ne mogu pripisati odgovornosti kompanije https://parts-selfservice.europeanappliances.com, a koja će poništiti garanciju za proizvod.
Zbog toga se toplo preporučuje da se krajnji korisnici uzdrže od pokušaja popravke koja nije u skladu sa pomenutom listom rezervnih delova, kontaktirajući u takvim slučajevima ovlašćene profesionalne servisere ili registrovane profesionalne servisere. Naprotiv, takvi pokušaji krajnjih korisnika mogu izazvati bezbednosne probleme i oštetiti proizvod i posledično izazvati požar, poplavu, strujni udar i ozbiljne telesne povrede.
Kao primer, ali ne ograničavajući se na sledeće, za popravke sledećeg moraju se kontaktirati ovlašćeni profesionalni serviseri ili registrovani profesionalni serviseri: motor, sklop pumpe, glavna ploča, motorna ploča, ekran, grejači itd.
Proizvođač/prodavac ne može biti odgovoran ni u kom slučaju kada krajnji korisnici ne postupe u skladu sa gore navedenim.
Dostupnost rezervnih delova mašine za pranje ili mašine za pranje i sušenje veša koju ste kupili je 10 godina. Tokom ovog perioda biće dostupni originalni rezervni delovi za pravilno rukovanje mašinom za pranje ili mašinom za pranje i sušenje veša.

Kada je uređaj isključen, ako dugo pritiskate tastere 1 i 2 za pomoćne funkcije, na ekranu uređaja se prikazuje odbrojavanje 3-2-1 i kompletni ciklusi pranja koji su završeni.
Nakon prikaza kompletnog ciklusa pranja, prikazuju se kodovi kvarova, ako ih ima. Pomoću tabe u nastavku proverite informacije na ekranu.

Informacije na ekranu	Uzrok	Rešenje
Greška	Na uređaju se pokreće bezbednosni algoritam.	Sačekajte da tekst nestane. Nakon pritiska tastera za pomoćne funkcije 1 i 2, proverite informacije na ekranu.
SC	Vaša reklamacija nije rešena tokom provere.	Pozovite ovlašćeni servis.
E5	Filter pumpe je možda začepljen.	Očistite filter pumpe. Pogledajte odeljak „Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtera pumpe“. Pokušajte sa ciklusom centrifuge. Ako problem nije rešen, pozovite servis.
E8	Mašina možda nema dovod vode.	• Otvorite slavine. • Proverite da li ima dotoka vode. • Proverite priključak creva za dovod vode, ako se crevo previlo, ispravite ga. • Očistite filter pumpe. Pogledajte odeljak „Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtera pumpe“. • Zatvorite prednji poklopac mašine. Proverite da li je poklopac zatvoren. Uključite mašinu još jednom. Ako problem nije rešen, pozovite servis.
E29	Proizvod je prešao u režim samozaštite zbog problema sa napajanjem (mrežni napon, pritisak vode itd.).	Za opoziv programa okrenite tipku za odabir programa i odaberite drugi program. Prethodni program će se opozvati. Pogledajte odeljak „Otkazivanje programa“ Ako se problem i dalje javlja, pozovite servis.
E17	Višak pene je prisutan u mašini nakon završenog ciklusa.	• Deterdžent čuvajte na zatvorenom i suvom mestu. Ne skladištite na preterano vrućim mestima. • Koristite manje količine deterdženta za porozno rublje poput tila. • Koristite količinu deterdženta koja odgovara količini veša i nivou zaprljanosti. • Koristite samo dovoljnu količinu deterdženta. • Obavezno stavite deterdžent u odgovarajući odeljak. • Pokrenite program za čišćenje bubnja sa praznom mašinom. Pogledajte program „Čišćenje bubnja“ Ako vaša mašina ne uključuje program za čišćenje bubnja, možete koristiti pamuk 90C. • Nakon pokretanja kratkog programa bez deterdženta, proverite mašinu. Ako se problem i dalje javlja, pozovite servis.
E18	Centrifuga se ne pokreće zato što mašina nije nivelisana.	Proverite veš u mašini. Količina veša možda nije dovoljna. Pokušajte tako što ćete povećati količinu veša. Veš možda stvara neravnotežu; ručno razvrstajte veš i ravnomerno ga rasporedite unutar uređaja. Pokušajte ponovo sa ciklusom centrifuge.
E12	U mašini možda ima vode.	Isključite mašinu. Ispod mašine možda ima vode. Očistite vodu ispod mašine. Ponovo uključite mašinu. Pokušajte da pokrenete kratki ciklus. Ako se problem nastavi ili vidite da voda curi iz jednog od creva, zatvorite ventile i pozovite servis.
E27	Proverite odvod vode iz mašine.	Pogledajte odeljak „Povezivanje odvodne cevi sa odvodom“.
E84	Veza BLE (Bluetooth sa niskom potrošnjom energije) se ne može uspostaviti.	Proverite, pokušajte da se povežete. Pogledajte odeljak „Funkcija HomeWhiz i funkcija daljinskog upravljanja“. Ako se problem i dalje javlja, pozovite servis.

SL

Whirlpool
under license

Pralni Stroj

Navodila za uporabo



WAM 99GBC EE

CE

1911863246/ SL/ 05.03.26 17:00

Najprej preberite ta uporabniški priročnik!

Spoštovani kupec,
hvala, ker ste izbrali izdelek Whirlpool.
Registrirajte svoj izdelek na www.register10.eu.
Upamo, da boste s svojim izdelkom, ki je bil izdelan z visoko kakovostjo in najsodobnejšo tehnologijo, dosegli najboljše rezultate. Zato pred uporabo izdelka pozorno preberite ta celoten uporabniški priročnik in vse druge priložene dokumente.
Upoštevajte vsa opozorila in informacije v uporabniškem priročniku. Tako boste zaščitili sebe in svoj izdelek pred morebitnimi nevarnostmi.
Shranite uporabniški priročnik. Če izdelek izročite drugi osebi, morate priložiti tudi uporabniški priročnik. Uporabniški priročnik vsebuje garancijske pogoje, informacije o uporabi in načine odpravljanja težav za vaš izdelek.

Simboli in definicije

V uporabniškem priročniku so uporabljeni naslednji simboli:

	Nevarnost, ki lahko povzroči smrt ali telesne poškodbe.
	Pomembne informacije ali koristni namigi o uporabi.
	Preberite uporabniški priročnik.
	Materiali, ki jih je mogoče reciklirati.
	Opozorilo za vročo površino.
OPOZORILO	Nevarnost, ki lahko povzroči materialno škodo na izdelku ali v njegovem okolju.

Kazalo vsebine

1 Varnostna navodila 46

1.1 Dovoljena uporaba 46
1.2 Namestitev..... 47
1.3 Električna opozorila..... 48
1.4 Čiščenje in vzdrževanje..... 49
1.5 Tehnične informacije o tehnologiji Bluetooth in brezžični povezavi 49

2 Pomembna navodila za okolje..... 50

2.1 Skladnost z direktivo WEEE 50
2.2 Informacije o embalaži 50

3 Tehnični podatki 51

4 Namestitev 52

4.1 Razpakiranje in prevoz izdelka 52
4.2 Primerno mesto za namestitev 52
4.3 Namestitev pokrovov spodnje plošče..... 53
4.4 Odstranitev transportnih varnostnih vijakov..... 53
4.5 Priključitev na dovod vode..... 54
4.6 Priključitev odtočne cevi na odtok 54
4.7 Nastavitev nog..... 54
4.8 Priključitev elektrike 55
4.9 Zagon 55

5 Predhodna priprava..... 55

5.1 Razvrščanje perila 55
5.2 Priprava perila za pranje 55
5.3 Nasveti za varčevanje z energijo in vodo..... 56
5.4 Nalaganje perila..... 56
5.5 Pravilna nosilnost..... 56
5.6 Uporaba detergenta in mehčalca. 56
5.7 Nasveti za učinkovito pranje..... 58
5.8 Prikaz trajanja programa 59

6 Uporaba izdelka 59

6.1 Upravljalna plošča..... 60
6.2 Simboli na zaslonu..... 61
6.3 Tabela programov..... 62
6.4 Izbira programa 63
6.5 Programi 63
6.6 Izbira temperature..... 66
6.7 Izbira hitrosti ožemanja 66
6.8 Izbira pomožne funkcije..... 67
6.8.1 Pomožne funkcije 67
6.8.2 Funkcije/programi, izbrani s 3-sekundnim pritiskom na funkcijske tipke 68
6.9 Končni čas..... 69
6.10 Zagon programa 70
6.11 Zaklep vratc za nalaganje 70
6.12 Spreminjanje izbir po začetku programa..... 71
6.13 Preklic programa 72
6.14 Konec programa 72
6.15 Funkcija HomeWhiz in funkcija daljinskega upravljanja..... 72
6.15.1 Nastavitev aplikacije HomeWhiz 73
6.15.2 Nastavitev pralnega stroja, ki je povezan z računom druge osebe 74
6.15.3 Brisanje računa HomeWhiz Ujemanje..... 74
6.15.4 Funkcija daljinskega upravljanja in njena uporaba 74
6.15.5 Odpravljanje težav..... 75
6.15.6 Prikaz vrednosti porabe aplikacije HomeWhiz 75

7 Vzdrževanje in čiščenje..... 76

7.1 Čiščenje predala za detergent 76
7.2 Čiščenje vratc za nalaganje in bobna..... 76
7.3 Čiščenje ohišja in upravljalne plošče 77
7.4 Čiščenje filtrov za dovod vode..... 77
7.5 Odvajanje preostale vode in čiščenje filtra črpalke 77

8 Odpravljanje težav 78

9 OBVESTILO O IZKLJUČITVI ODGOVORNOSTI..... 82

1 Varnostna navodila

Pomembno za branje in opazovanje

Pred uporabo naprave preberite ta varnostna navodila. Imejte jih v bližini za poznejšo uporabo. Ta navodila in sama naprava zagotavljajo pomembna varnostna opozorila, ki jih je treba vedno upoštevati. Proizvajalec zavrača kakršno koli odgovornost za neupoštevanje teh varnostnih navodil, za neprimerno uporabo druge naprave ali nepravilno nastavitev upravljalnih elementov. Garancijski pogoji so navedeni v dokumentu, ki je priložen napravi.

- Zelo majhne otroke (0-3 leta) držite stran od naprave. Majhne otroke (3-8 let) držite stran od naprave, razen če so pod stalnim nadzorom. Otroci, stari 8 let in več, pa tudi posamezniki z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali posamezniki s pomanjkanjem znanja in izkušenj lahko napravo uporabljajo le pod nadzorom ali po prejemu jasnih navodil o varni uporabi in razumevanju možnih tveganj. Otroci se ne smejo igrati z napravo. Otroci ne smejo izvajati čiščenja in vzdrževanja brez nadzora. Vrata ne odpirajte na silo in jih ne uporabljajte kot stopnico.

1.1 Dovoljena uporaba

- Naprava ni namenjena upravljanju z zunanjo stikalno napravo, kot je časovnik, ali ločenim daljinsko vodenim sistemom.
- Ta naprava je namenjena za uporabo v gospodinjstvu in podobne namene, kot sledi:
  - Kuhinje za osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih.
  - Kmetije
  - Hoteli, moteli, bed & breakfast in druga stanovanjska okolja
  - Skupni prostori v večstanovanjskih stavbah ali pralnicah
- Naprave ne nalagajte nad največjo zmogljivostjo (kilogram suhe krpe), navedeno v tabeli programov.
- Ta naprava ni za profesionalno uporabo.
- Naprave ne uporabljajte na prostem.
- Ne uporabljajte topil (npr. terpentina, benzena), detergentov, ki vsebujejo

topila, praška za čiščenje, čistil za steklo ali splošno rabo ali vnetljivih tekočin. Tkanin, ki so bile obdelane s topili ali vnetljivimi tekočinami, ne perite v stroju.

1.2 Namestitev

- Ta naprava potrebuje dve ali več oseb za rokovanje in namestitev, da prepreči poškodbe. Med razpakiranjem in namestitvijo nosite zaščitne rokavice, da se izognete urezninam.
- Preden sušilni stroj zložite na pralni stroj, se obrnite na naš poprodajni servis ali specializiranega prodajalca, da preverite, ali je to mogoče. To je mogoče le, če je sušilni stroj pritrjen na pralni stroj z ustreznim kompletom za zlaganje, ki je na voljo v našem poprodajnem servisu ali pri vašem specializiranem prodajalcu.
- Naprave ne nameščajte na mesta, kjer je lahko izpostavljena ekstremnim pogojem, kot so slabo prezračevanje, temperature pod 5 °C ali nad 35 °C.
- Napravo premaknite, ne da bi jo dvignili za delovno ploščo ali zgornji pokrov.
- Montažo, vključno z oskrbo z vodo (če obstaja) ter električnimi priključki in popravili mora izvesti usposobljen tehnik.
- Ne popravljajte ali zamenjajte nobenega dela naprave, razen če je to izrecno navedeno v navodilih za uporabo.
- Otroke držite stran od mesta namestitve.
- Po razpakiranju naprave se prepričajte, da se med prevozom ni poškodovala. V primeru težav se obrnite na prodajalca ali najbližji poprodajni servis.
- Po namestitvi naprave hranite odpadno embalažo (plastiko, stiropor itd.) izven dosega otrok, da se izognete nevarnosti zadušitve.
- Pred vsakim nameščanjem napravo izključite iz napajanja, da se izognete električnemu udaru.
- Med namestitvijo se prepričajte, da napajalni kabel ni poškodovan, da preprečite požar ali električni udar.
- Naprave ne uporabljajte, dokler namestitev ni končana.
- Pri namestitvi naprave se prepričajte, da so štiri noge stabilne in počivajo na tleh ter jih po potrebi prilagodite.

Preverite, ali je naprava popolnoma izravnana z uporabo libele.
- Pri nameščanju naprave na les ali plavajoča tla (nekatere vrste parketa in laminata) pod napravo postavite ploščo iz vezanega lesa 60 x 60 x 3 cm (minimalno), da zagotovite stabilnost.
- Priključite cevi za dovod vode na dovod vode v skladu s predpisi lokalnega vodovodnega podjetja.
- Samo za modele s hladnim polnjenjem: ne priključujte na dovod tople vode.
- Za modele z vročim polnjenjem: temperatura dovoda tople vode ne sme presegati 60 °C.
- Pralni stroj je opremljen s transportnimi vijaki, ki preprečujejo poškodbe notranjosti med transportom. Pred uporabo stroja morate odstraniti te transportne vijake. Ko jih odstranite, zaprite odprtine s plastičnim pokrovom, ki je priložen stroju.
- Po namestitvi počakajte nekaj ur pred uporabo naprave, da se prilagodi okoljskim razmeram v prostoru.
- Prepričajte se, da prezračevalne odprtine na dnu pralnega stroja (če so na voljo na vašem modelu) niso ovirane zaradi preproge ali drugega materiala.
- Za priključitev naprave na dovod vode uporabljajte samo nove cevi. Ne uporabljajte starih kompletov cevi.
- Tlak dovodne vode mora biti v območju 0,1-1 MPa.
- Ne popravljajte ali zamenjajte nobenega dela naprave, razen če je to izrecno navedeno v navodilih za uporabo. Uporabljajte samo pooblaščeni poprodajni servis. Samostojno ali nepoklicno popravilo lahko privede do nevarnega incidenta, ki lahko ogrozi življenje ali zdravje in/ali povzroči znatno materialno škodo.
- Nadomestni deli za gospodinjske pralne stroje bodo na voljo 10 let po dajanju zadnje enote na trg, kot to narekuje uredba o okoljsko primerni zasnovi za trajnostne izdelke.

1.3 Električna opozorila

- Če želite napravo odklopiti iz vira napajanja:
  – Odklopite ga (če je vtič dostopen) ali

– uporabite večpolno stikalo, nameščeno pred vtičnico v skladu z lokalnimi pravili o ožičenju.
- Prepričajte se, da je naprava ozemljena v skladu z nacionalnimi standardi električne varnosti.
- Ne uporabljajte podaljškov, več vtičnic ali adapterjev. Električni sestavni deli po namestitvi ne smejo biti dostopni uporabniku. Naprave ne uporabljajte, ko ste mokri ali bosi. Naprave ne uporabljajte, če je napajalni kabel ali vtič poškodovan, če naprava ne deluje pravilno ali če je bila poškodovana ali padla.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora proizvajalec, njegov serviser ali podobno usposobljene osebe zamenjati z enakim, da se izognete morebitnim nevarnostim in tveganju električnega udara.

1.4 Čiščenje in vzdrževanje

- Pred kakršnim koli vzdrževanjem napravo izklopite in izključite iz napajanja.
- Nosite zaščitne rokavice in zaščitne čevlje, da se izognete poškodbam med vzdrževanjem.
- Z napravo ravnajte z dvema ali več osebami, da preprečite obremenitev ali poškodbe.
- Naprave ne čistite s paro, da preprečite električni udar.
- Nepoklicna popravila ali vzdrževanje razveljavijo garancijo in lahko predstavljajo varnostna tveganja.

1.5 Tehnične informacije o tehnologiji Bluetooth in brezžični povezavi

Poenostavljena izjava EU o skladnosti

S tem Beko Europe Management S.R.I. izjavlja, da je radijska oprema skladna z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: https://docs.emeaappliance-docs.eu

Frekvenčni pas: 2,4 GHz (funkcija Wi-Fi ali Bluetooth)

Maks. prenos moči: <100 mW (funkcija Wi-Fi ali Bluetooth)

Podrobnosti o programski opremi: Quartz Wi-Fi

Ta izdelek zbira in prenaša podatke o uporabi, ko je povezan z internetom (npr. nastavitve temperature, trajanje uporabe, kode napak). V skladu z zakonom EU o podatkih (Uredba EU 2023/2854) imate pravico do dostopa do teh podatkov in njihovega upravljanja.

Podrobnosti o tem, kateri podatki se zbirajo, kako se uporabljajo in kako do njih dostopati, najdete na spletnem mestu: www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

2 Pomembna navodila za okolje

2.1 Skladnost z direktivo WEEE



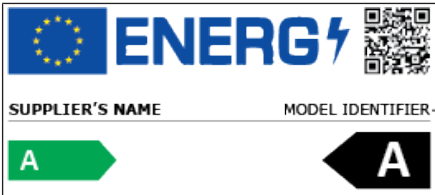
Ta izdelek je skladen z direktivo EU WEEE (2012/19/EU). Ta izdelek ima klasifikacijski simbol za odpadno električno in elektronsko opremo (WEEE). Ta izdelek je izdelan iz visokokakovostnih delov in materialov, ki jih je mogoče ponovno uporabiti in so primerni za recikliranje. Izdelka ob koncu njegove življenjske dobe ne odložite med običajne gospodinjske in druge odpadke. Oddajte ga na zbirni center za recikliranje električne in elektronske opreme. Za informacije o teh zbirnih centrih se obrnite na lokalne oblasti.

2.2 Informacije o embalaži

Embalažni materiali izdelka so izdelani iz snovi, ki jih je mogoče reciklirati v skladu z našimi nacionalnimi okoljskimi predpisi. Embalažnih materialov ne odlagajte med gospodinjske ali druge odpadke. Oddajte jih na zbirna mesta za embalažni material, ki jih določijo lokalne oblasti.

3 Tehnični podatki

Ime dobavitelja ali trgovska blagovna znamka	Whirlpool
Ime modela	WAM 99GBC EE
	7007140006
Nazivna zmogljivost (kg)	9
Največja hitrost ožemanja (vrtljaji/min)	1400
Vgradna izvedba	No
Višina (cm)	84,5
Širina (cm)	60
Globina (cm)	58
Enojni dovod vode/dvojni dovod vode	+ / -



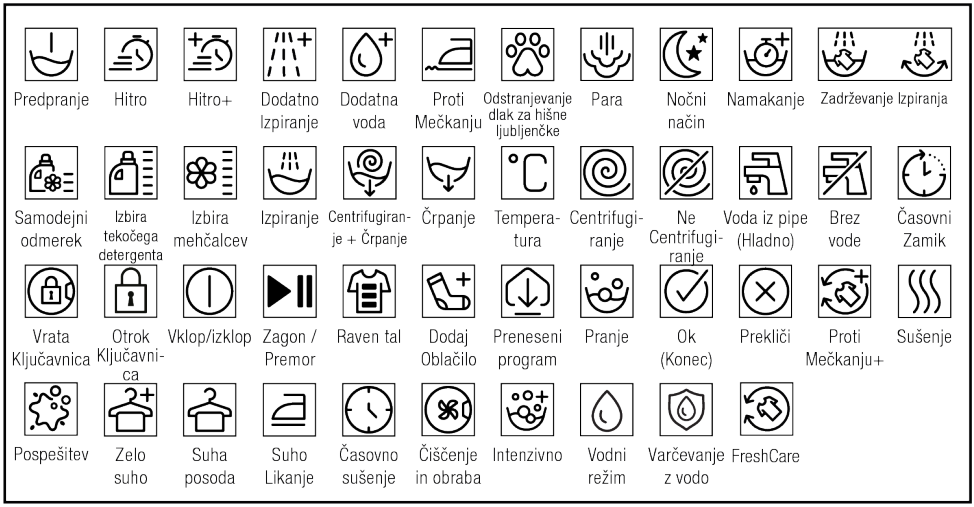
Do informacij o modelu, ki so shranjene v zbirki podatkov o izdelkih, lahko pridete tako, da obiščete naslednje spletno mesto in poiščete identifikator modela (*), ki je naveden na energijski nalepki.

https://eprel.ec.europa.eu/

Vrednosti porabe veljajo, ko je brezžična omrežna povezava izklopljena.

Določeno obdobje podpore za posodobitev programske opreme, povezano s kibernetsko varnostjo za izdelek, je garancijska doba izdelka. Po tem obdobju posodobitve programske opreme, povezane s kibernetsko varnostjo, niso zagotovljene.

Tabela simbolov



4 Namestitev

Najprej preberite razdelek »Varnostna navodila«!

Vaš pralni stroj ob izbiri programa samodejno zazna količino perila v notranjosti.
Med namestitvijo izdelka je treba pred prvo uporabo opraviti kalibracijo, da zagotovite, da je količina perila zaznana na najbolj natančen način.
Če želite to narediti, izberite program Čiščenje bobna* in prekličite funkcijo ožemanja. Zaženite program brez perila. Počakajte, da se program zaključi, kar bo trajalo približno 15 minut.
*Ime programa se lahko razlikuje glede na model. Za ustrezen izbor programa si oglejte razdelek z opisi programov.

- Za namestitev aparata se obrnite na najbližji pooblaščeni servis.
- Namestitev in električno priključitev izdelka mora izvesti pooblaščeni serviser. Proizvajalec ne odgovarja za poškodbe, ki nastanejo zaradi del, ki jih opravijo nepooblaščene osebe.
- Priprava lokacije in napeljave za električno energijo, vodo in odpadno vodo na mestu postavitve so dolžnost in odgovornost kupca.
- Preverite in potrdite, da med potiskanjem stroja na mesto postavitve ali med čiščenjem niste zvili, stisnili ali zdrobili dovodne in odjemne vodne cevi ter električnega kabla.
- Pred namestitvijo s prostim očesom pralni stroj preglejte in potrdite, da ni poškodovan. Če je izdelek poškodovan, ga ne nameščajte. Poškodovani izdelki so nevarni.

4.1 Razpakiranje in prevoz izdelka

Razpakiranje izdelka

- Odstranite kartonsko škatlo ali stiroporno embalažo.
- Če želite odstraniti kartonsko ali stiroporno embalažo pod izdelkom, izdelek previdno dvignite. Če to ni mogoče, ga odstranite tako, da ga rahlo nagnete na stran ali ga položite na stran, ne da bi poškodovali izdelek.
- Odprite vrata in odstranite dovodno cev in vse druge dodatke v bobnu.
- Odstranite napajalni kabel in odtočno cev iz njunih fiksnih položajev.
- Odstranite varnostne vijake za transport. (glejte "Odstranitev varnostnih vijakov za transport")

Prevoz izdelka

Najprej preberite razdelek »Varnost prevoza«.

- Prepričajte se, da so vrata in predal za detergent zaprta.
- Previdno namestite transportne varnostne vijake, ne da bi poškodovali boben izdelka. (glejte "Odstranjevanje transportnih varnostnih vijakov")
- Izdelek zapakirajte v zaščitno embalažo, da preprečite poškodbe med prevozom.

4.2 Primerno mesto za namestitev

- Postavite izdelek na trda, toga in ravna tla. Ne postavljajte izdelka na površine, kot so preproge z dolgimi vlakni ali nedrseče preproge, ali na pretirano prožna tla, kot so akustične talne obloge. Neustrezne površine lahko povzročijo težave s hrupom in tresljaji.
- Ko sta pralni stroj in sušilni stroj postavljena drug na drugega, je njuna skupna teža, če sta polna, približno 180 kilogramov. Postavite izdelek na trdno in ravno površino z zadostno nosilnostjo.
- Ne postavljajte izdelka na napajalni kabel.
- Ne nameščajte izdelka na mesta, kjer temperatura pade pod 5 °C. To lahko povzroči poškodbe izdelka zaradi zmrzovanja.
- Pustite najmanj 1 cm prostora med izdelkom in pohištvom.

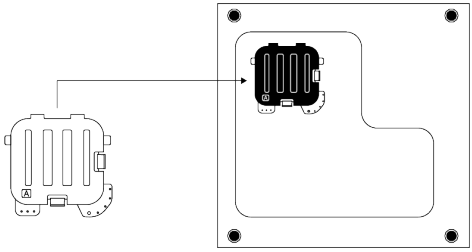
- Pri namestitvi na stopničasto površino mora biti stroj oddaljen od robov.
- Izdelka ne postavljajte na nobeno ploščad.
- Na izdelek ne postavljajte oziroma na njem ne uporabljajte virov toplote, kot so kuhalne plošče, likalniki, pečice, grelniki itd.

4.3 Namestitev pokrovov spodnje plošče

Pri nekaterih modelih so osnovni deli izdelkov popolnoma zaprti. Ti modeli nimajo pokrova ali prevlek.

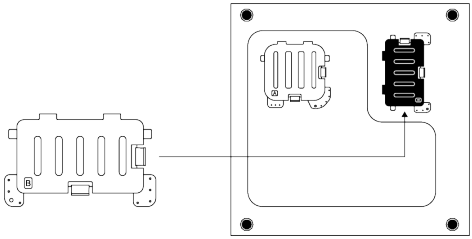
- Pokrov in prevleke so neobvezni. Če je prisotna, odstranite embalažno peno in nato namestite pokrovček in pokrove.

Pokrov A



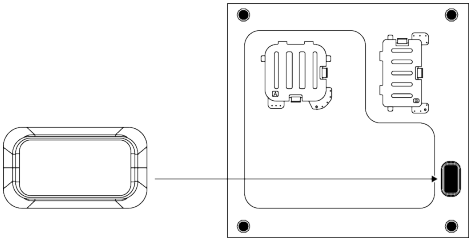
Stroj rahlo nagnite nazaj. Postavite jezičke pokrova A ob spodnjo ploščo. Zavrtite pokrov, da dokončate namestitev.

Pokrov B



Postavite jezičke pokrova B ob spodnjo ploščo. Zavrtite pokrov, da dokončate namestitev.

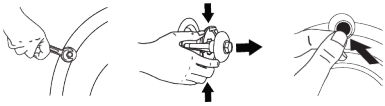
Pokrovček



Namestite pokrovček tako, da ga s prstom pritisnete.

4.4 Odstranitev transportnih varnostnih vijakov

1. Z ustreznim ključem odvijte vse transportne varnostne vijake, tako da se prosto vrtijo.
2. Upognite notranji del tako, da ga pritisnete na prijemalnih mestih, in izvlecite del.
3. V luknje na zadnji plošči pritrdite plastične pokrove, priložene v vrečki z uporabniškim priročnikom.



OPOMBA

Pred uporabo izdelka odstranite transportne varnostne vijake. V nasprotnem primeru se izdelek poškoduje.

OPOMBA

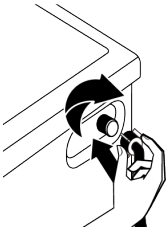
Transportne varnostne vijake hranite na varnem mestu, da jih boste lahko ponovno uporabili, ko bo treba izdelek v prihodnosti znova premakniti.
Transportne varnostne vijake namestite v obratnem vrstnem redu od postopka demontaže.
Izdelka nikoli ne premikajte brez pravilno nameščenih transportnih varnostnih vijakov.

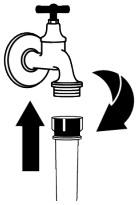
4.5 Priključitev na dovod vode

OBVESTILO

Modele z enim dovodom za vodo ni dovoljeno povezati na pipo za toplo vodo. Lahko se poškoduje perilo ali pa izdelek preklopi v zaščitni način in ne deluje.
Na novem izdelku ne uporabljajte starih ali rabljenih cevi za dovod vode. To lahko povzroči uhajanje vode iz izdelka in madeže na perilu.

1. Vse matice cevi privijte z roko. Poskrbite, da so vsi cevni priključki popolnoma priviti. Za privijanje matic ne uporabljajte orodja.
2. Po priključitvi cevi do konca odprite pipe in preverite, ali iz priključnih mest uhaja voda. V primeru puščanja zaprite pipo in odvijte matico. Preverite tesnilo in znova previdno privijte matico. Da preprečite morebitno iztekanje vode in škodo, zaprite pipe, ko ne uporabljate izdelka.



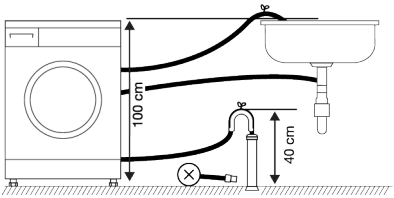


4.6 Priključitev odtočne cevi na odtok

1. Pritrdite konec odtočne cevi neposredno na odtok odpadne vode, umivalnik ali kad.

Vaša hiša bo poplavljena, če se cev za odvajanje vode med odvajanjem vode iztakne. Zaradi visokih temperatur pranja obstaja tudi nevarnost opeklin. Da bi preprečili takšne situacije in zagotovili, da izdelek brez težav dobiva vodo, in jo tudi odvaja, varno pritrdite odtočno cev.

2. Priklopite odtočno cev na višino najmanj 40 cm in največ 100 cm.
3. Če cev za odvajanje vode namestite na višino tal ali blizu tal (pod 40 cm) in jo nato dvignete, otežite odvajanje vode in perilo je lahko ob koncu pranja zelo mokro. Zato upoštevajte višine, ki so navedene na sliki.



4. Da preprečite, da bi se odpadna voda vrnila v izdelek in zagotovite enostavno odvajanje, ne potopite konca cevi v odpadno vodo ali ga ne vstavite v odtok za več kot 15 cm. Če je cev predolga, jo skrajšajte.
5. Konec cevi ne sme biti upognjen, na cev ne smete stopati in cev ne sme biti stisnjena med odtok ter izdelek. V nasprotnem primeru se lahko pojavijo težave pri odvajanju vode.
6. Če je cev prekratka, dodajte originalni podaljšek. Celotna dolžina cevi ne sme biti večja od 3,2 m. Da preprečite uhajanje vode, vedno pritrdite povezavo med podaljškom in odtočno cevjo izdelka z ustrezno objemko, ki se ne sme sneti, saj lahko pride do puščanja.

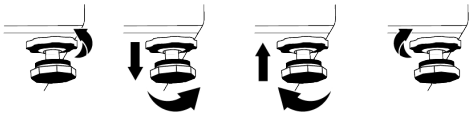
4.7 Nastavitev nog

OPOZORILO

Stroj mora stati uravnoteženo na nogicah, tako da obratuje tiho in brez vibracij. Z nastavitvijo nog zagotovite, da je izdelek uravnotežen. V nasprotnem primeru se lahko izdelek premakne s svojega mesta in povzroči težave s hrupom in vibracijami.
Za odvijanje matic ne uporabljajte nobenega orodja, da preprečite poškodbe blokirnih matic.

1. Z roko odvijte blokirne matice na nogicah.

2. Noge nastavljajte tako dolgo, dokler izdelek ne stoji ravno in uravnoteženo.
3. Z roko znova privijte vse blokirne matice.



4.8 Priključitev elektrike

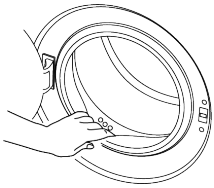
Priključite stroj v ozemljeno vtičnico, zaščiteno s 16 A varovalko. Naše podjetje ne odgovarja za poškodbe, nastale zaradi uporabe izdelka brez ozemljitve v skladu z lokalnimi predpisi.

- Povezava mora biti v skladu z veljavnimi državnimi predpisi.
- Infrastruktura električnega priključnega kabla izdelka mora biti primerna in ustrezati zahtevam izdelka. Priporočljivo je uporabljati napravo za preostali tok.
- Poskrbite, da bo vtič napajalnega kabla po namestitvi dostopen brez težav.
- Če je tok do varovalke ali odklopnika v hiši manjši od 16 amperov, naj usposobljeni električar namesti 16-ampersko napajanje.
- Predpisana napetost v »Tehničnih specifikacijah« mora biti enaka omrežju napetosti.
- Povezav ni dovoljeno vzpostavljati s podaljški ali več vtiči. Zaradi priključnega kabla lahko pride do pregrevanja in opeklin.

Poškodovane napajalne kable mora zamenjati pooblaščeni serviser, da se prepreči morebitna nevarnost.

4.9 Zagon

Preden začnete uporabljati izdelek, se prepričajte, da so izvedene priprave, opisane v razdelkih » Okoljevarstvena navodila« in »Namestitev«. Stroj pripravite na pranje perila tako, da najprej zaženete program Čiščenje bobna. Če ta program ni na voljo v vašem izdelku, uporabite metodo, ki je opisana v razdelku »Čiščenje vratc za nalaganje in bobna«.



Po opravljenih procesih za nadzor kakovosti med proizvodnjo je morda v stroju ostala manjša količina vode. Ta voda ne predstavlja nevarnosti za stroj.

5 Predhodna priprava

Najprej preberite razdelek »Varnostna navodila«!

5.1 Razvrščanje perila

- Sortirajte perilo po vrsti tkanine, barvi, umazanosti ter dovoljeni temperaturi pranja.
- Vedno preberite navodila, navedena na etiketi oblačila.

5.2 Priprava perila za pranje

- Perilo s kovinskimi dodatki, kot so žične opore, zaponke pasov ali kovinski gumbi, bo poškodovalo izdelek. Odstranite kovinske dele ali dajte tako perilo v pralne vrečke oziroma prevleko za vzglavnik.
- Spraznite žepe, vzemite ven kovance, svinčnike in sponke; žepe obrnite in jih očistite. Takšni predmeti lahko poškodujejo stroj in med pranjem ustvarjajo hrup.
- Za majhna oblačila, kot so otroške nogavice in najlonske nogavice, uporabite vrečko za perilo ali prevleko za vzglavnik.
- Zavese položite v stroj brez tlačenja. Odstranite elemente za pritrditev zaves. Elementi za pritrditev zaves lahko povzročijo vlečenje in trganje zaves.
- Zaprite zadrge, prišijte zrahljane gumbe in popravite razporke in raztrge.

- Za oblačila, označena z oznako "strojno pranje" in "ročno pranje", nastavite ustrezen program pranja.
- Ne perite skupaj barvnega in belega perila. Nova in temna barvna oblačila spustijo barvo. Perite jih ločeno.
- Trdovratne madeže primerno obdelajte že pred pranjem.
- Hlače in občutljivo perilo pred pranjem obrnite na notranjo stran.
- Perilo, umazano z moko, prahom, mlekom v prahu itd. najprej močno otresite in šele nato naložite v stroj. Prah in praški na perilu se lahko v notranjih delih stroja čez čas nakopičijo ter povzročijo škodo.

5.3 Nasveti za varčevanje z energijo in vodo

Naslednje informacije vam bodo pomagale pri ekološki uporabi izdelka in varčevanju z energijo/vodo.

- Upravljajte z največjo nosilnostjo za izbrani program, vendar ga ne preobremenite. Glejte "Tabela programov".
- Upoštevajte temperaturna priporočila na embalaži detergenta.
- Rahlo umazano perilo operite pri nizkih temperaturah.
- Izberite hitre programe za rahlo umazano in majhno količino perila.
- Ne uporabljajte predpranja ali visokih temperatur za perilo, ki ni močno umazano ali umazano.
- Če boste perilo sušili v sušilnem stroju, izberite najvišjo hitrost ožemanja, ki je priporočena za vaš pralni program.
- Ne uporabljajte več detergenta, kot je priporočeno na embalaži detergenta.

5.4 Nalaganje perila

1. Odprite vratca za nalaganje perila.
2. Perilo nežno vstavite v stroj.
3. Potisnite vratca za nalaganje, tako da se zaprejo - zaslišite, kako se zaskočijo. Prepričajte se, da se oblačila niso zataknila v vratih. Med delovanjem programa so vratca blokirana. Zaklep vratc se odpre, ko je program končan. Nato lahko odprete vratca za nalaganje perila. Če se vratca ne odprejo, uporabite rešitve, ki so navedene za napako »Vratc za nalaganje ni mogoče odpreti« v razdelku Odpravljanje težav.

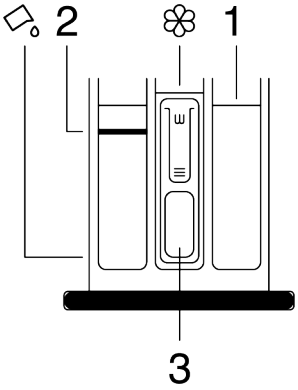
5.5 Pravilna nosilnost

Največja nosilnost je odvisna od vrste perila, stopnje umazanosti in želenega programa pranja.
Izdelek samodejno prilagodi količino vode glede na težo perila, ki je v njem.

Sledite navodilom v "Tabeli programov". Ko je izdelek preobremenjen, se bo učinkovitost pranja izdelka zmanjšala. Poleg tega se lahko pojavijo težave s hrupom in vibracijami.

5.6 Uporaba detergenta in mehčalca

OPOZORILO
Pri uporabi detergentov, mehčalcev, škroba, belila in sredstev za razbarvanje ter sredstev proti vodnemu kamnu preberite navodila proizvajalca na embalaži in upoštevajte navedene informacije o odmerjanju. Uporabite merilni lonček, če obstaja.



Predal za detergent je sestavljen iz treh predelkov:
(1) za predpranje,

(2) za glavno pranje,
(3) za mehčalec,
(❀) sifon v predelku za mehčalec,
(⌯) v predelku za glavno pranje je naprava za tekoči detergent za uporabo tekočega detergenta.

Detergent, mehčalec in druga čistilna sredstva

- Detergent in mehčalec dodajte, preden zaženete program pranja.
- Ne puščajte predala za detergent odprtega, ko je vklopljen program pranja.
- Če uporabljate program brez predpranja, ne dajajte detergenta v predelek za predpranje (predelek št. »1«).
- Če uporabljate program s predpranjem, zaženite stroj po dodajanju detergenta v prahu v predelka za predpranje in glavno pranje (predelka 1 in 2).
- Ne izberite programa s predpranjem, če uporabljate kapsule z detergentom ali dozirno kroglo. Vstavite kapsulo z detergentom ali dozirno kroglo neposredno med perilo v izdelku.
- Če uporabljate tekoči detergent, upoštevajte navodila v razdelku »Uporaba tekočega detergenta« in ne pozabite postaviti naprave za tekoči detergent v pravilen položaj.

Izbira vrste detergenta

Vrsta pralnega sredstva je odvisna od programa pranja, vrste in barve tkanin.

- Za barvno in belo perilo uporabljajte različne detergente.
- Občutljivo perilo perite s posebnimi pralnimi sredstvi (tekoče pralno sredstvo, šampon za volno itd.), ki so izdelana posebej za občutljivo perilo in v predlaganih programih.
- Za pranje temnih oblačil in prešitih odej je priporočljiva uporaba tekočega pralnega sredstva.
- Volneno perilo perite na priporočenem programu s posebnim detergentom, izdelanim posebej za volno.
- Preglejte del opisov programov za predlagani program za različne tekstilije.
- Vsa priporočila o detergentih veljajo za izbrani temperaturni razpon programov.

Uporabljajte samo detergente, mehčalce in dodatke, ki so primerni za pralne stroje.
Ne uporabljajte milnih praškov.

Prilagajanje količine detergenta

Količina detergenta je odvisna od količine perila, umazanosti perila in trdote vode.

- Ne prekoračite priporočenih količin na embalaži detergenta, da preprečite prekomerno penjenje in težave s slabim izpiranjem, prihranite denar in zaščitite okolje.
- Za manjšo količino perila ali manj umazano perilo uporabite manjšo količino detergenta.

Uporaba mehčalcev

Mehčalec nalijte v predelek za mehčalec v predalu za detergent.

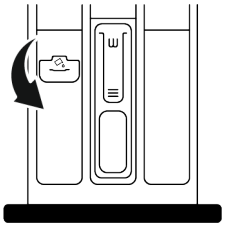
- Ne prekoračite oznake (>max<) v predelku za mehčalec.
- Če mehčalec ni tekoč, ga razredčite z vodo, preden ga nalijete v predelek za mehčalec.

OPOZORILO
Ne uporabljajte tekočih detergentov ali drugih materialov s čistilnimi lastnostmi, če niso namenjeni za uporabo v pralnih strojih za mehčanje perila.

Uporaba tekočih detergentov

Če ima izdelek napravo za tekoči detergent

- Pritisnite in zavrtite napravo na prikazanem mestu, ko želite uporabiti tekoče detergente. Del, ki pade navzdol, deluje kot ovira za tekoči detergent.
- Napravo očistite z vodo ali tako, da jo po potrebi odstranite. Po čiščenju ne pozabite vstaviti naprave v predelek za glavno pranje (predelek št. »2«).
- Če uporabljate detergent v prahu, mora biti naprava dvignjena.



Uporaba detergentov v obliki gela in tablet

- Če je detergent tekoč in v vašem izdelku ni predelka za tekoči detergent, dajte detergent v obliki gela v predelek za detergent za glavno pranje pri prvem dotoku vode. Če ima vaš izdelek predelek za tekoči detergent, ga napolnite z detergentom pred začetkom programa.
- Če detergent v obliki gela ni tekoč ali je v kapsuli s tekočino, ga vstavite neposredno v boben pred pranjem.
- Detergent v obliki tablet dajte v predelek za glavno pranje (predelek št. »2«) ali neposredno v boben pred pranjem.

Uporaba škroba

- V predelek za mehčalec dajte tekoči škrob, škrob v prahu ali barvilo za tkanine.
- Ne uporabljajte mehčalca in škroba hkrati v istem programu pranja.
- Po uporabi škroba notranjost stroja obrišite z vlažno in čisto krpo.

Uporaba sredstva proti vodnemu kamnu

- Po potrebi uporabljajte samo sredstva proti vodnemu kamnu, ki so izdelana za pralne stroje.

Uporaba belila in sredstev za razbarvanje

- Izberite program s predpranjem in dodajte belilo na začetku predpranja. Ne dajajte detergenta v predelek za predpranje. Druga možnost je, da izberete program z dodatnim izpiranjem in dodate belilo, medtem ko izdelek v prvem koraku izpiranja prejema vodo v predelek za detergent.
- Ne mešajte in uporabljajte belila in detergenta skupaj.
- Ker lahko belilo povzroči draženje kože, ga uporabljajte samo v majhnih količinah (1/2 čajne skodelice – približno 50 ml) in dobro izperite perilo.
- Ne polivajte belila neposredno na perilo.
- Ne uporabljajte belila za barvna oblačila.
- Ko uporabljate sredstva za razbarvanje na osnovi kisika, izberite program z nizkotemperaturnim pranjem.
- Sredstva za razbarvanje na osnovi kisika se lahko uporabljajo skupaj z detergenti. Če pa nimajo enake viskoznosti kot detergent, najprej dajte detergent v predelek št. »2« v predalu za detergent in počakajte, da izdelek med dotokom vode spere detergent. Sredstvo za razbarvanje dodajte v isti predelek, medtem ko v stroj še naprej doteka voda.

5.7 Nasveti za učinkovito pranje

	Oblačila			
	Svetle barve in belo perilo	**Barve**	**Črna/temne barve**	**Občutljivo/ volneno/svileno perilo**
	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: 40–90 °C)	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: hladno – 40 °C)	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: hladno – 40 °C)	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: hladno – 30 °C)

Stopnja umazanosti					
	Močno umazano (Trdovratni madeži, kot so trava, kava, sadje in kri)	Morda bo treba madeže predhodno obdelati ali vklopiti predpranje. Prah in tekoča pralna sredstva, priporočljiva za belo perilo, lahko uporabljate v enakih količinah kot za močno umazana oblačila. Za odstranjevanje blatnih madežev in madežev, ki so občutljivi na belilo, uporabljajte sredstva v prahu.	Prah in tekoča pralna sredstva priporočljiva za pisano perilo lahko uporabljate v enakih količinah kot za močno umazana oblačila. Za odstranjevanje blatnih madežev in madežev, ki so občutljivi na belilo, uporabljajte sredstva v prahu. Uporabljajte pralna sredstva, ki ne vsebujejo sredstva za razbarvanje.	Tekoča pralna sredstva, ki so primerna za barvna in črna/temna oblačila, lahko uporabljate v odmerkih, priporočenih za močno umazana oblačila.	Tekoča pralna sredstva za občutljiva oblačila. Volnena in svilena oblačila perite s posebnimi pralnimi sredstvi za volno.
	Običajno umazano (Na primer madeži na ovratnikih in manšetah)	Prah in tekoča pralna sredstva, priporočljiva za belo perilo, lahko uporabljate v enakih količinah kot za običajno umazana oblačila.	Prah in tekoča pralna sredstva priporočljiva za pisano perilo lahko uporabljate v enakih količinah kot za običajno umazana oblačila. Uporabljajte pralna sredstva, ki ne vsebujejo sredstva za razbarvanje.	Tekoča pralna sredstva, ki so primerna za barvna in črna/temna oblačila, lahko uporabljate v odmerkih, priporočenih za zmerno umazana oblačila.	Tekoča pralna sredstva za občutljiva oblačila. Volnena in svilena oblačila perite s posebnimi pralnimi sredstvi za volno.
	Manj umazano (Ni vidnih madežev)	Prah in tekoča pralna sredstva, priporočljiva za belo perilo, lahko uporabljate v enakih količinah kot za manj umazana oblačila.	Prah in tekoča pralna sredstva priporočljiva za pisano perilo lahko uporabljate v enaki količinah kot za manj umazana oblačila. Uporabljajte pralna sredstva, ki ne vsebujejo sredstva za razbarvanje.	Tekoča pralna sredstva, ki so primerna za barvna in črna/temna oblačila, lahko uporabljate v odmerkih, priporočenih za manj umazana oblačila.	Tekoča pralna sredstva za občutljiva oblačila. Volnena in svilena oblačila perite s posebnimi pralnimi sredstvi za volno.

5.8 Prikaz trajanja programa

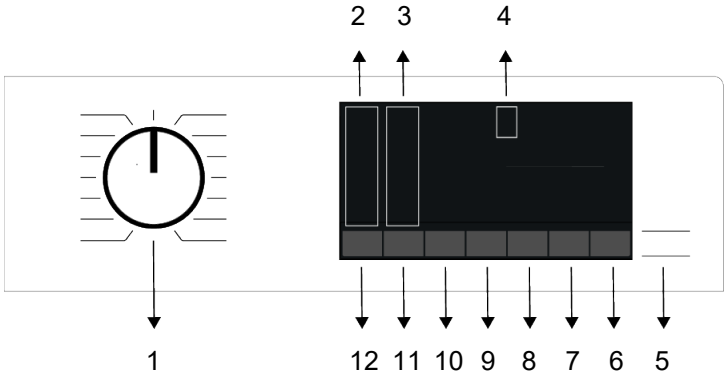
Med izbiranjem programa lahko na zaslonu stroja vidite trajanje programa. Trajanje programa se samodejno prilagaja med delovanjem programa, odvisno od količine perila, ki ste ga naložili v stroj, penjenja, neuravnotežene obremenitve, nihanj v napajanju, tlaka vode in nastavitev programa

POSEBEN PRIMER: Ob začetku programov Cottons in Cotton Eco se na zaslonu prikaže trajanje polovične polnitve. To je najpogostejši primer uporabe. Po zagonu programa naprava v 20-25 minutah zazna dejansko obremenitev. Če je zaznana polnitev večja od polovične polnitve, se program pranja ustrezno prilagodi in trajanje programa se samodejno podaljša. To spremembo lahko spremljate na zaslonu.

6 Uporaba izdelka

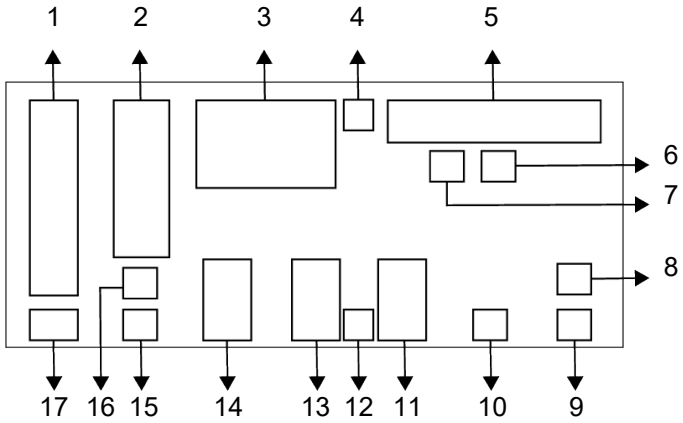
Najprej preberite razdelek »Varnostna navodila«!

6.1 Upravljalna plošča



1 Gumb za izbiro programa
2 Lučke za stopnjo temperature
3 Indikatorske lučke za stopnjo ožemanja
4 Zaslon
5 Gumb za zagon/premor
6 Gumb za daljinsko upravljanje
7 Gumb za nastavitev končnega časa
8 Gumb za dodatno funkcijo 3
9 Gumb za dodatno funkcijo 2
10 Gumb za dodatno funkcijo 1
11 Gumb za nastavitev hitrosti ožemanja
12 Gumb za nastavitev temperature

6.2 Simboli na zaslonu



1 Indikator temperature
2 Indikator hitrosti ožemanja
3 Informacije o trajanju
4 Simbol za zaklenjena vratca
5 Kontrolni indikator programa
6 Indikator pomanjkanja vode
7 Indikator dodajanja oblačil
8 Indikator brezžične povezave
9 Indikator daljinskega upravljanja
10 Indikator vklopljene zakasnitve zagona
11 Indikatorji dodatne funkcije 3
12 Simbol za vklopljeno otroško ključavnico
13 Indikatorji dodatne funkcije 2
14 Indikatorji dodatne funkcije 1
15 Indikator funkcije brez ožemanja
16 Indikator zadržanja izpiranja
17 Indikator hladne vode

Slike, uporabljene za opis stroja v tem razdelku, so shematske in se morda ne ujemajo popolnoma s funkcijami vašega stroja.

6.3 Tabela programov

Program	Maks. obremenitev (kg)
Cotton	9,0
Eco 40-60	9,0
Synthetics	3,0
Mixed	3,0
Rapid 28’	9,0
Rapid 28’ + Fast / Intensive	2,0
Duvet	2,0
Delicates/Wool	1,5
Drum Clean	-
20°C	9,0
Dark Wash	3,5
Intensive wash	9,0
Steam refresh	-
Additional programs	
Srajca	3,0
Hladno pranje	4,0
Brisače	3,0
Zavese	2,0
Oblačila za uporabo na prostem/športna oblačila	3,5
Spodnje perilo	1,0

Vrednosti porabe (SL)								
	Izbira temperature °C	Hitrost ožemanja (cikel/min)	Nosilnost (kg)	Trajanje programa (h:min)	Poraba energije (kWh/cikel)	Poraba vode (liter/cikel)	Temperatura perila (°C)	Odstotek preostale vlage (%)
Eco 40-60	40	1351	9,0	03:48	0,490	60,0	25	50,7
	40	1351	4,5	02:53	0,366	48,0	26	54,9
	40	1351	2,5	02:53	0,206	40,0	22	56,0
Cotton	20	1400	9,0	03:40	0,460	95,0	20	53,9
	60	1400	9,0	03:40	1,520	98,0	60	53,9
Synthetics	40	1200	4,0	02:20	0,620	74,0	40	40,0
Rapid 28’	30	1400	9,0	00:28	0,200	75,0	23	62,0
Vrednosti porabe, ki so podane za programe, ki niso Eco 40-60, so le okvirne.								

- : Za največjo obremenitev glejte opis programa.

***: Izbira temperature Eco 40-60 40 ° C je preskusni program v skladu z uredbo EU EU EU/2019/2014 in standardom EN 60456:2016/A11:2020.

**** *: Te programe lahko uporabljate z aplikacijo HomeWhiz. Poraba energije se lahko poveča zaradi priključitve.

Pred prvo uporabo preberite razdelek Namestitev v uporabniškem priročniku.
Poraba vode in energije se lahko razlikuje glede na tlak vode, trdoto in temperaturo, temperaturo okolice, vrsto in količino perila, izbiro pomožnih funkcij, hitrost ožemanja in spremembe omrežne napetosti.
Proizvajalec lahko spremeni načine izbire pomožnih funkcij. Dodate lahko nove izbirne metode ali odstranite obstoječe.
Hitrost ožemanja vašega izdelka se lahko razlikuje glede na program. Hitrost ožemanja ne sme presegati največje hitrosti ožemanja vašega pralnega stroja.
Količina hrupa in vlage se razlikuje glede na hitrost ožemanja. Ko izberete višjo hitrost ožemanja, bo perilo na koncu programa vsebovalo manj vlage, vendar tam raven hrupa.

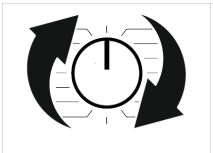
Ko izberete program, lahko na zaslonu vidite predvideno trajanje pranja. Ocenjeno trajanje pranja se lahko razlikuje do 1,5 ure, odvisno od količine perila. Ko se program zažene, se prikaže dejanski čas. Vedno izberite najnižjo primerno temperaturo. Za energetsko učinkovitost izberite najnižjo primerno temperaturo. Daljša, nizkotemperaturna pranja so pogosto najučinkovitejša.

6.4 Izbira programa

1. V skladu s "tabelo programov" določite program, primeren za vrsto, količino in stopnjo umazanije perila.

Programi so omejeni na najvišjo hitrost ožemanja, primerno za vrsto tkanine.
Pri izbiri programa, ki ga boste uporabljali, vedno upoštevajte vrsto tkanine, barvo, stopnjo umazanosti in dovoljeno temperaturo vode.

2. Z gumbom za izbiro programa izberite želeni program.



6.5 Programi

• Eco 40-60

Program Eco 40-60 je primeren za pranje normalno umazanega bombažnega perila, ki je označeno kot pralno pri 40 °C ali 60 °C. Ta program je standardni testni program v skladu z uredbami EU o okolju prijaznem oblikovanju in označevanju energetske učinkovitosti.
Čeprav ta program pere dlje kot drugi programi pranja, je učinkovitejši z vidika porabe energije in vode. Dejanska temperatura vode se lahko razlikuje od navedene temperature pranja. Če v stroj naložite manj perila (npr. ½ zmogljivosti ali manj), se lahko trajanje cikla samodejno skrajša. Tako je poraba energije in vode veliko manjša.

• Cotton

Ta program uporabite za pranje obstojnega bombažnega perila (rjuhe, posteljnina, brisače, kopalni plašči, spodnje perilo itd.). Ko pritisnete gumb za funkcijo hitrega pranja, se trajanje programa znatno skrajša, učinkovitost pranja pa je zagotovljena z intenzivnimi gibi pranja. Če ne izberete funkcije hitrega pranja, se zagotovi učinkovito pranje in izpiranje močno umazanega perila.

• Synthetics

Ta program uporabite za pranje oblačil, kot so majice, bluze, tkanine iz sintetičnih/bombažnih mešanic itd. Funkcija hitrega pranja občutno skrajša trajanje programa in zagotavlja učinkovito pranje rahlo umazanega perila. Funkcija hitrega pranja ni primerna za močno umazano perilo.
Če vaš izdelek nima posebnega programa za zavese, lahko uporabite ta program. Zavese perite pri temperaturi največ 40 °C in hitrosti vrtenja do 800 vrtljajev na minuto.

• Delicates/Wool

Uporabite za pranje volnenega/občutljivega perila. Izberite temperaturo, ki ustreza etiketam na perilu. Perilo bo oprano z zelo manjšo intenzivnostjo, ki ga ne bo poškodovala.

• Intensive wash

Z uporabo pare na začetku programa boste enostavneje zmehčali umazanijo.
Program uporabite za perilo (oblačila za dojenčke, rjuhe, posteljnino, spodnje perilo, bombažno perilo itd.), ki potrebuje protialergijsko in higienično, intenzivno in dolgotrajno pranje pri visokih temperaturah. Visoka stopnja higiene je zagotovljena zahvaljujoč uporabi pare pred zagonom programa, visokim temperaturam in dodatnemu izpiranju.

•Duvet

Program uporabljajte za pranje vlaknenih prešitih odej z oznako za strojno pranje. Preverite, ali ste pravilno vstavili prešito odejo, da preprečite poškodbe stroja in prešite odeje. Preden vstavite prešito odejo v stroj, z nje odstranite prevleko. Prepognite prešito odejo na polovico in jo vstavite v stroj. Vstavite prešito odejo v stroj tako, da se ne dotika vratnega tesnila ali stekla.
Ob koncu programa je uporabljena para, ki pomaga zmehčati večje kose perila, kot so brisače.

Ne vstavite več kot 1 dvojne vlaknene prešite odeje (200 x 200 cm).
V stroju ne perite prešitih odej, blazin itd., ki vsebujejo bombažno polnilo.

V pralnem stroju ne perite preprog, tekačev in podobnih predmetov. Stroj boste v tem primeru trajno poškodovali.

• Spin & Drain

S tem programom lahko odstranite vodo z oblačila/iz notranjosti stroja.

• Rinse & Spin

Uporabite za ločeno izpiranje ali škrobljenje perila.

• Steam refresh

S tem programom lahko zmanjšate zmečkanost in čas likanja majhne količine bombaža, sintetike ali mešanega perila brez madežev.

To ni program pranja. Med tem programom v predal za pralna sredstva ne dodajajte kemikalij, kot so detergent, belilo, odstranjevalec madežev itd.

• Zavesa

Program nastavite za pranje tila in zaves. Ker njihova mrežasta tekstura povzroča prekomerno penjenje, v predelek za glavno pranje dajte majhno količino detergenta. Zahvaljujoč posebnemu ožemanja se til in zavese manj mečkajo. Ne vstavite večje količine zaves, kot je navedeno, da jih ne poškodujete.

Za pranje zaves v tem programu priporočamo uporabo posebnih pralnih sredstev v predelku za pralno sredstvo v prahu.

• Srajce

Ta program uporabite za hkratno pranje srajc iz bombaža ali sintetike ali tkanin, ki vsebujejo tudi sintetiko. Zmanjša mečkanje. Ob koncu programa je

uporabljena para, ki pomaga zmanjšati zmečkanost. Poseben profil centrifugiranja ter para na koncu programa zmanjšata zmečkanost oblačil. Če pritisnete tipko za funkcijo hitrega pranja, je uporabljen algoritem predhodne obdelave.

- Sredstvo za predhodno obdelavo nanesite neposredno na oblačila ali pa ga dodajte skupaj z detergentom v predelek za detergent v prahu. Tako je učinkovitost v zelo krajšem času enaka kot pri običajnem pranju. Življenjska doba uporabe vaših srajc se podaljša. Ne uporabite detergenta za predpranje, če nameravate v stroju uporabiti funkcijo zakasnitve. Detergent za predpranje se lahko zlije na oblačila in povzroči madeže.

** Priporočamo uporabo cikla z največ 6 srajcami, da zmanjšate mečkanje srajc s tem ciklom. Če perete več kot 6 srajc, lahko na koncu cikla pride do razlik v zmečkanosti in vlažnosti srajc.

• Rapid 28'

Ta program je namenjen pranju rahlo umazanih bombažnih oblačil ali bombažnih oblačil brez madežev v kratkem času, vendar ne za brisače ali težke bombažne tkanine. Ko izberete funkcijo hitrega pranja, se lahko trajanje programa zmanjša na do 14 minut. Ko izberete funkcijo hitrega pranja, lahko perete največ 2 (dva) kg perila.

• Dark Wash

Ta program uporabite za zašito barve vaših temnih oblačil ali kavbojk. Program izvede visokoučinkovito pranje s posebnim delovanjem bobna tudi pri nizki temperaturi. Za temno perilo se priporoča uporaba tekočega pralnega sredstva ali pralnega sredstva za volno. Ne uporabite za pranje občutljivih oblačil, ki vsebujejo volno itd.

• Drum Clean

Redno čistite (enkrat na 1 do 2 meseca) boben, da zagotovite zahtevano higieno. Pred izvedbo programa je uporabljena para, da so zmehčani ostanki v bobnu. Program vklopite, ko je izdelek popolnoma prazen. Za boljše rezultate uporabite prašek za odstranjevanje vodnega kamna (sredstva za čiščenje bobna), primeren za pralne stroje, ko izberete funkcijo detergenta v prahu. Po koncu programa pustite vratca za nalaganje napol zaprta, da se notranjost izdelka posuši.



To ni program pranja. To je program vzdrževanja.
Ne vklopite tega programa, če je v izdelku kaj notri. Ko poskušate uporabiti napravo, ta samodejno zazna, da je v njej obremenitev, in lahko prekine ali nadaljuje program, odvisno od modela vaše naprave. Če se program nadaljuje, učinkovito čiščenje ni doseženo.

• Mixed

Uporabite za pranje bombažnih in sintetičnih oblačil skupaj, brez ločevanja.

• Spodnje perilo

Program nastavite za pranje občutljivih oblačil, ki so primerna za ročno pranje, in občutljivega ženskega spodnjega perila. Manjšo količino perila morate prati v pralni mrežici. Kaveljčki, gumbi itd. morajo biti zapeti, zadrge pa zaprte.

• Šport

Ta program lahko uporabite za pranje športnih in outdoor oblačil, ki vsebujejo mešanico bombaža in sintetičnih vlaken ter nepremočljivih materialov, kot je Gore-Tex itd. Poskrbi, da se vaša oblačila perejo nežno, zahvaljujoč posebnim vrtljivim gibom.

• 20°C

V tem programu lahko operete rahlo umazano bombažno perilo.

• Hladno pranje

Uporabljajte ga za pranje srednje umazanega in trajnega bombažnega/sintetičnega perila. Zaradi algoritma pranja, razvitega posebej za ta program, je zagotovljeno učinkovito pranje brez izpostavljanja perila visokim temperaturam.

• Prenesen program

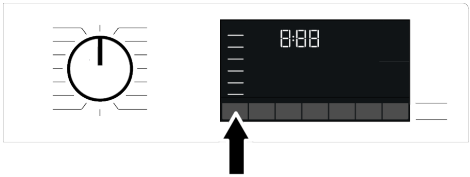
To je poseben program, ki vam omogoča prenos različnih programov. Na začetku boste v aplikaciji HomeWhiz videli privzeti program. Lahko pa z aplikacijo HomeWhiz izberete program iz vnaprej določenega nabora programov in ga nato spremenite ter uporabite.

Če želite uporabljati funkcijo HomeWhiz in funkcijo daljinskega upravljanja, morate izbrati Preneseni program. Podrobne informacije najdete v razdelkih Funkcija HomeWhiz in Funkcija daljinskega upravljanja.

• Brisače

Ta program uporabite za pranje obstojnega bombažnega perila, kot so brisače. Naložite brisače v stroj in pazite, da jih položite tako, da se ne bodo dotikale vratnega tesnila ali stekla.

6.6 Izbira temperature



Ko nastavite nov program, se na zaslonu prikaže temperatura, priporočena za program. Možno je, da priporočena temperatura ni največja temperatura, ki jo lahko izberete za trenutni program.

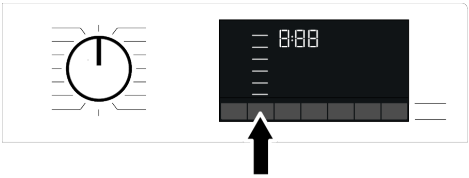
Za spreminjanje temperature pritisnite gumb za nastavitev temperature. Temperatura se postopoma znižuje.

V programih, ki ne dovoljujejo temperaturnih nastavitev, spremembe niso mogoče.

Temperaturo lahko spremenite tudi po začetku pranja. To spremembo lahko izvedete samo, če koraki pranja to dovoljujejo.

Če preklopite na hladno pranje in ponovno pritisnete gumb za nastavitev temperature, se na zaslonu prikaže priporočljiva največja temperatura za izbran program. Za zmanjšanje temperature ponovno pritisnite gumb za nastavitev temperature.

6.7 Izbira hitrosti ožemanja



Ko izberete nov program, se na indikatorju Hitrost ožemanja prikaže priporočena hitrost ožemanja za izbran program. Možno je, da priporočena hitrost centrifugiranja ni največja hitrost, ki jo lahko izberete za trenutni program.

Za spreminjanje hitrosti ožemanja pritisnite gumb za nastavitev hitrosti ožemanja. Hitrost centrifugiranja se postopoma zmanjšuje.

Nato se, odvisno od modela izdelka, na zaslonu prikažeta možnosti »Zadržanje izpiranja« in »Brez ožemanja«.

Če perila ne boste vzeli iz pralnega stroja takoj, ko se program zaključi, uporabite funkcijo Zadržanje izpiranja, da preprečite, da bi se perilo zmečkalo, ko v stroju ni vode.

Ta funkcija obdrži perilo v vodi za končno izpiranje. Če želite ožemati perilo po funkciji zadržanja izpiranja:

1. nastavite hitrost ožemanja.
2. Pritisnite Zagon/premor. Program se ponovno zažene. Stroj izpusti vodo in centrifugira perilo.

Če želite izčrpati vodo ob koncu programa brez ožemanja, uporabite funkcijo Brez ožemanja.

V programih, ki ne dovoljujejo nastavitve hitrosti centrifugiranja, spremembe niso mogoče.

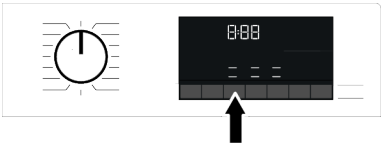
Hitrost centrifugiranja lahko spremenite po zagonu pranja, če je potek pranja primeren. Če potek pranja ne dovoljuje, ne morete opraviti spremembe.

Namakanje

Če perila ne boste vzeli iz pralnega stroja takoj, ko se program zaključi, vključite funkcijo za zadržanje izpiranja, da perilo ostane v vodi za zadnje izpiranje, kar bo preprečilo mečkanje perila, ko v stroju ne bo več vode. Nato pritisnite gumb Zagon/Premor, če želite izčrpati vodo brez ožemanja perila. Program se ponovno zažene in zaključi, ko se voda izčrpa iz stroja.

Če želite zagnati ožemanje za perilo, ki stoji v vodi, nastavite hitrost ožemanja in pritisnite gumb Zagon/Premor. Program se ponovno zažene. Sistem izčrpa vodo, ožame perilo in zaključi program.

6.8 Izbira pomožne funkcije



Pred zagonom programa izberite želene pomožne funkcije. Ko je izbran program, zasvetijo ikone za izbrani simbol pomožne funkcije.

Ko pritisnete pomožni funkcijski gumb, ki ga ni mogoče izbrati s trenutnim programom, pralni stroj sproži opozorilni zvok.
Nekaterih funkcij ni mogoče izbrati hkrati. Če je pred zagonom stroja izbrana druga pomožna funkcija, ki ni združljiva s prvo, bo prva izbrana funkcija preklicana, zadnja izbrana pomožna funkcija pa bo ostala izbrana. Na primer, če izberete Quick Wash (Hitro pranje) po izbiri možnosti Extra Water (Dodatna voda), bo Extra Water (Dodatna voda) preklicana in Quick Wash (Hitro pranje) bo ostal aktiven.
Pomožne funkcije, ki ni združljiva s programom, ni mogoče izbrati.
Nekateri programi imajo pomožne funkcije, ki morajo delovati skupaj. Teh funkcij ni mogoče onemogočiti.

6.8.1 Pomožne funkcije

• Hitro / Intenzivno

S to funkcijo lahko skrajšate ali podaljšate trajanje programa. Lahko pride do razlik v podaljšanju in skrajšanju časa, odvisno od izbire programa. Če lučka FAST (Hitro) ali INTENSIVE (Intenzivno) ne sveti, je prikazano ustrezno trajanje programa za normalno umazana oblačila/perilo.
Funkcija Intenzivno je lahko izbrana samodejno, odvisno od izbire programa. V tem primeru na plošči sveti lučka Intensive (Intenzivno). S funkcijo Intenzivno lahko dosežete večjo učinkovitost pranja pri pranju zelo umazanega perila.
Čas pranja rahlo umazanega perila lahko skrajšate tako, da pritisnete gumb Fast/Intensive (Hitro/Intenzivno) v programih, v katerih je mogoče izbrati funkcijo Intenzivno. Ko enkrat pritisnete gumb, se lučka izklopi in dosegli boste ustrezno trajanje programa za normalno umazana oblačila/perilo. Ko isti gumb pritisnete drugič, zasveti lučka Fast (Hitro). Čas se nekoliko skrajša in prikaže se najkrajše trajanje programa, ki je primerno za vaše manj umazano perilo. Z izbiro te funkcije se

lahko trajanje programov skrajša za 50 %. Zahvaljujoč optimiziranim korakom pranja, visoki mehanski gibljivosti in optimalni porabi vode je kljub krajšemu trajanju dosežena visoka učinkovitost pranja.

• Para

Ta funkcija pomaga zmanjšati zmečkanost bombažnih, sintetičnih in mešanih oblačil, skrajša čas likanja in z mehčanjem odstrani umazanijo.

* Ko je na koncu programa uporabljena funkcija pare, je lahko perilo ob koncu pranja toplejše. To se pričakuje v okviru delovnih pogojev programa.

Ko aktivirate funkcijo pare, ne uporabljajte tekočega detergenta, če ni posode za tekočino ali funkcije za odmerjanje tekočega detergenta. Obstaja nevarnost obarvanja perila.

• Vodni režim

Ta tipka za dodatno funkcijo vam omogoča izbiro dodatnih funkcij varčevanja z vodo, predpranja in dodatnega izpiranja ali dodatne vode, odvisno od modela vašega stroja. Podrobne informacije o izbiri najdete v opisu posamezne dodatne funkcije.

• Varčevanje z vodo

To funkcijo izberete s pritiskom na pomožni gumb za nastavitev vode. Simbol za varčevanje z vodo se prižge v izbranih programih.

Ta funkcija je namenjena za rahlo umazano perilo, ki zahteva manjšo količino detergenta (glejte »Nasveti za pravilno pranje«). Zmanjša količino vode, ne da bi pri tem ogrožal učinkovitost pranja, in tako zagotavlja okolju prijazno pranje.

• Dodatno izpiranje

To funkcijo izberete tako, da dvakrat pritisnete gumb za nastavitev vode v programih, kjer je mogoče izbrati pomožno funkcijo varčevanja z vodo, ali pa enkrat pritisnete gumb za nastavitev vode v programih, kjer pomožna funkcija varčevanja z vodo ni na voljo. Simbol dodatnega izpiranja se bo prižgal v izbranih programih.

Ta funkcija omogoča stroju, da po glavnem pranju opravi dodatno izpiranje. Na ta način lahko zmanjšate tveganje, da bi občutljiva koža (otroška koža, alergijska koža itd.) bila izpostavljena majhni količini detergenta, ki lahko ostane v perilu.

• Daljinsko upravljanje

Gumb za to dodatno funkcijo lahko uporabite za povezavo svojega izdelka s pametno napravo. Podrobne informacije najdete v razdelkih Funkcija HomeWhiz in Funkcija daljinskega upravljanja.

• Prilagojeni program

To dodatno funkcijo je mogoče uporabiti za programa Bombaž in Sintetika samo skupaj z aplikacijo HomeWhiz. Če je ta funkcija aktivirana v meniju »Personalize« (Prilagoditev) aplikacije HomeWhiz, lahko programu dodate do pet dodatnih korakov izpiranja. Uporabljate lahko tudi nekatere dodatne funkcije, ki niso označene na vašem izdelku. Čas programov Bombaž in Sintetika lahko podaljšate in skrajšate znotraj varnega območja.

Ko je izbrana dodatna funkcija Specializiran program, se bosta zmogljivost pranja in poraba energije razlikovali od navedene vrednosti.

6.8.2 Funkcije/programi, izbrani s 3-sekundnim pritiskom na funkcijske tipke

•Fresh Care+ 3″

Ta funkcija je izbrana, ko pritisnete gumb ustrezne dodatne funkcije in ga držite 3 sekunde ter se vklopi lučka za spremljanje programa za ustrezni korak. Ko je funkcija izbrana, se boben obrača do 8 ur, da oblačila ob koncu programa niso zmečkana. Med 8-urnim trajanjem lahko kadar koli prekličete program in vzamete perilo iz stroja. Za preklic funkcije pritisnite gumb za izbiro funkcije ali gumb za vklop/

izklop izdelka. Kontrolna lučka programa sveti, dokler funkcije ne prekličete ali pa se korak ne zaključi. Če funkcije ne prekličete, bo aktivna tudi pri naslednjih ciklih pranja.

• Predpranje 3"

To funkcijo lahko izberete tako, da pritisnete gumb ustrezne dodatne funkcije in ga držite 3 sekunde.

Predpranje je smotrno nastaviti samo za zelo umazano perilo. Ne vključite predpranja in varčujte z energijo, vodo, pralnim sredstvom in časom.

• Namakanje 3"

To funkcijo lahko izberete tako, da pritisnete gumb ustrezne dodatne funkcije in ga držite 3 sekunde.

Dodatna funkcija namakanja v vodi omogoči, da se madeži, ki so prodrli v perilo, bolje očistijo tako, da se perilo pred začetkom pranja namoči v vodo z detergentom.

• Otročka ključavnica 3"

S funkcijo zaščite za otroke preprečite poseganje otrok v stroj. Z njo prav tako preprečite spreminjanje izbranega programa.

Ko je vklopljena otroška ključavnica, lahko stroj vklopite ali izklopite z gumbom za vklop/izklop. Ko stroj ponovno vklopite, bo program nadaljeval od tam, kjer se je ustavil.

Če pritisnete kateri koli gumb, ko je vključena otroška ključavnica, bo stroj oddal zvočno opozorilo. Zvočno opozorilo bo preklicano, če gumbe pritisnete petkrat zapored.

Aktiviranje otroške ključavnice:

Pritisnite gumb ustrezne dodatne funkcije in ga držite 3 sekunde. Ko se odštevanje »3-2-1« na zaslonu zaključi, se na zaslonu prikaže simbol otroške ključavnice. Ko se prikaže to opozorilo, lahko spustite gumb dodatne funkcije 3.

Deaktiviranje otroške ključavnice:

Pritisnite gumb ustrezne dodatne funkcije in ga držite 3 sekunde. Ko se odštevanje »3-2-1« na zaslonu zaključi, simbol otroške ključavnice izgine.

• Brezžična povezava

Stroj in pametne naprave lahko povežete z brezžično povezavo. Tako lahko prek svoje pametne naprave pridobite informacije o svojem stroju in ga upravljate.

Aktiviranje brezžične povezave:

Pritisnite in za 3 sekunde pridržite gumb za daljinsko upravljanje. Ko se odštevanje »**3-2-1**« na zaslonu konča, se prikaže simbol »**On**«. Ko se prikaže to obvestilo, nehajte pritiskati gumb za daljinsko upravljanje. Ko se izdelek povezuje z internetom, utripa ikona brezžične povezave. Če je povezava uspešna, ikona ostane prikazana.

Deaktiviranje brezžične povezave:

Pritisnite in za 3 sekunde pridržite gumb za daljinsko upravljanje. Prikaže se odštevanje **»3-2-1«** in na zaslonu se prikaže simbol »**Off**«.

Če želite omogočiti brezžično povezavo, je treba nastavitev stroja dokončati prek aplikacije HomeWhiz. Po nastavitvi se brezžična povezava samodejno omogoči, če pritisnete gumb »Daljinsko upravljanje«.

6.9 Končni čas

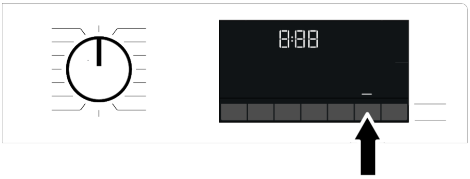
Prikaz časa

Ko je izbrana funkcija končnega časa, se preostali čas do zagona programa prikaže v obliki ure, kot je 1h, 2h, preostali čas za dokončanje programa po zagonu pa se prikaže v obliki ure in minute, kot je 01:30.

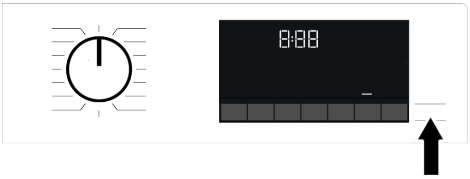
Trajanje programa se lahko razlikuje glede na tlak vode, trdoto in temperaturo vode, temperaturo okolice, vrsto in količino perila, izbiro pomožnih funkcij in spremembe omrežne napetosti.

Po določenem obdobju, ko je aktivirana funkcija končnega časa, naprava preklopi v stanje pripravljenosti in nekatere LED diode na zaslonu se izklopijo. Svetleče diode svetijo v primeru kakršnega koli vnosa uporabnika.

Končni čas programa lahko nastavite do 24 ur s pomočjo funkcije End Time Adjustment (Nastavitev končnega časa). Čas, prikazan po pritisku na gumb Končni čas, je predvideni končni čas programa. Če je nastavljen končni čas, zasveti indikator končnega časa.



Če želite aktivirati funkcijo End Time (Končni čas) in program končati ob koncu določenega časa, morate po nastavitvi časa pritisniti gumb Start/Pavza.



Če želite preklicati funkcijo Končni čas, obrnite gumb v položaj za vklop ali izklop.

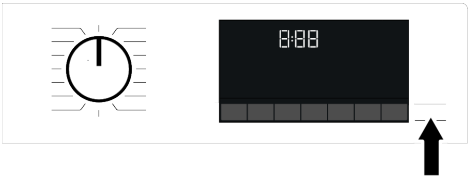
Ko vklopite funkcijo End Time (Čas zaključka), ne dodajajte tekočega detergenta v predal za detergent v prahu št. 2. Obstaja nevarnost madežev na perilu.

1. Odprite nakladalna vrata, položite perilo in dodajte detergent itd.
2. Po potrebi izberite program pranja, temperaturo, hitrost ožemanja in pomožne funkcije.
3. Pritisnite gumb End Time (Končni čas), da nastavite želeni končni čas. Zasveti indikator End Time (Končni čas).
4. Pritisnite gumb Start/Pavza. Odštevanje se začne.

Med odštevanjem končnega časa lahko v stroj dodate dodatno perilo. Na koncu odštevanja se indikator Končni čas izklopi, začne se pranje in prikaže se trajanje izbranega programa.

6.10 Zagon programa

1. Pritisnite gumb Start/pavza za 1 sekundo, da zaženete program.
2. Zatemnjena lučka gumba Start/pavza zdaj postane stabilna, kar pomeni, da se je program začel.



3. Nakladalna vrata so zaklenjena. Ko so nakladalna vrata zaklenjena, se na zaslonu prikaže simbol ključavnice vrat.
4. Opozorilne lučke za spremljanje programa na zaslonu prikazujejo trenutni korak programa.

6.11 Zaklep vratc za nalaganje

Na vratcih za vstavljanje perila je sistem za zaklepanje, ki onemogoči odpiranje vratc, če raven vode ni ustrezna.

Ko so vratca za nalaganje zaklenjena, se na zaslonu prikaže »Vratca so zaklenjena«.



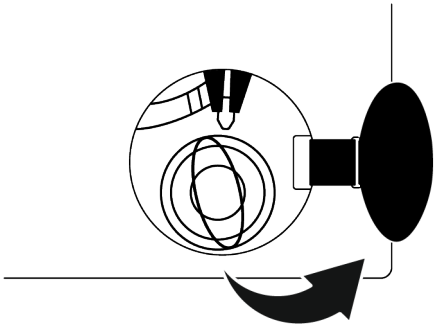
Če je izbrana funkcija daljinskega upravljanja, bodo vratca zaklenjena. Če želite odpreti vratca, morate deaktivirati funkcijo daljinskega upravljanja s pritiskom na gumb za daljinsko upravljanje ali spremembo položaja programa.

Odpiranje vratc za nalaganje v primeru izpada elektrike:

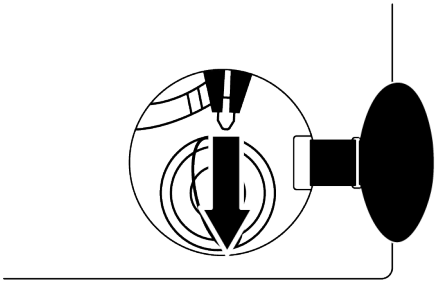
V primeru izpada elektrike lahko vratca za nalaganje odprete ročno, tako da uporabite ročaj za odpiranje vratc za nalaganje v sili, ki se nahaja pod pokrovom filtra črpalke.

Da bi se izognili iztekanju vode, se preden odprete vratca za nalaganje prepričajte, da v stroju ni vode.

1. Aparat izklopite in odklopite iz vtičnice.
2. Odprite pokrov filtra črpalke.



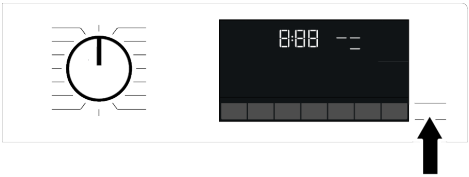
3. Z orodjem povlecite navzdol zasilni ročaj vratc za nalaganje in ga sprostite. Nato odprite vratca za nalaganje.
4. Če se vratca za nalaganje ne odprejo, ponovite prejšnji korak.



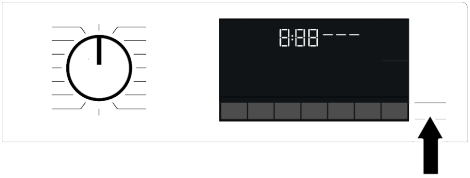
6.12 Spreminjanje izbir po začetku programa

Dodajanje perila po začetku programa :

Ko pritisnete gumb Start/Pavza, če je nivo vode v stroju ustrezen, se ključavnica vrat izklopi in vrata se vam odprejo za dodajanje perila. Ko je ključavnica vrat deaktivirana, simbol ključavnice vrat na zaslonu izgine. Po dodajanju perila zaprite vrata in ponovno pritisnite gumb Start/Pavza, da nadaljujete s pranjem.



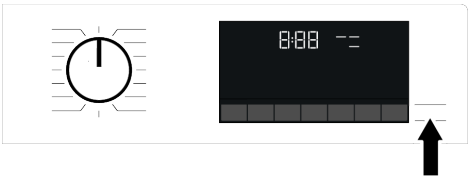
Če je nivo vode v stroju nezadosten, ko pritisnete gumb Start/Pavza, zaklepanja vrat ni mogoče izklopiti in ikona zaklepanja vrat na zaslonu se bo še naprej prikazovala.



Če je temperatura vode v stroju nad 50 °C, iz varnostnih razlogov ne morete onemogočiti ključavnice vrat (tudi če je nivo vode primeren).

Preklop stroja v način premora:

Če želite pralni stroj začasno ustaviti, pritisnite in držite gumb Start/pavza 1 sekundo. Na zaslonu utripa simbol za premor.



Spreminjanje izbire programa po zagonu programa:

Če otroška zaščita ni aktivna, lahko program spremenite med delovanjem trenutnega programa. S tem boste preklicali trenutni program.

Izbrani program se začne znova.

Spreminjanje pomožne funkcije, hitrosti in temperaturnih nastavitev:

Odvisno od koraka, ki ga je program dosegel, lahko onemogočite ali omogočite pomožne funkcije. Glejte "Izbira pomožne funkcije"

Spremenite lahko tudi hitrost ožemanja in temperaturne nastavitve. Glejte "Izbira hitrosti vrtenja" in "Izbira temperature".

Če je temperatura vode v stroju visoka ali je nivo vode nad pokrovom, se vrata za nalaganje ne bodo odprla.

6.13 Preklic programa

Program je preklican, ko gumb za izbiro programa obrnete na drug program ali ko stroj izklopite in znova vklopite z gumbom za izbiro programa.

Če obrnete gumb za izbiro programa, ko je omogočena otroška ključavnica, se program ne prekliče. Najprej morate preklicati otroško ključavnico.

Če želite po preklicu programa odpreti vratca za nalaganje, vendar to ni mogoče, ker je nivo vode v stroju nad vratci za nalaganje, obrnite gumb za izbiro programa na program za črpanje in ožemanje ter iztočite vodo iz stroja.

6.14 Konec programa

Ko je program zaključen, se na zaslonu prikaže simbol End (»konec«).

Če v 10 minutah ne pritisnete nobenega gumba, se bo stroj preklopil v način IZKLOPA. Zaslon in vsi indikatorji ugasnejo.

Ko pritisnete gumb vklop/izklop, se bodo prikazali zaključeni koraki programa.

6.15 Funkcija HomeWhiz in funkcija daljinskega upravljanja

Funkcija HomeWhiz vam omogoča, da s pametno napravo preverite pralni stroj in pridobite informacije o njegovem stanju. Z uporabo pametne naprave in aplikacije HomeWhiz lahko izvajate številne postopke za svoj stroj. Nekatere funkcije pa lahko uporabite le s funkcijo HomeWhiz.

Če želite uporabljati funkcijo Wi-Fi v stroju, morate prenesti aplikacijo HomeWhiz iz trgovine z aplikacijami vaše pametne naprave.

Če želite uporabljati aplikacijo, poskrbite, da je vaša pametna naprava povezana z internetom.

Če aplikacijo uporabljate prvič, upoštevajte navodila v aplikaciji, da dokončate registracijo uporabniškega računa. Ko je postopek registracije končan, lahko prek tega računa uporabljate vse izdelke s funkcijo HomeWhiz, ki jih imate doma.

Med nastavitvijo mora biti vklopljena povezava Bluetooth vaše pametne naprave in naprava mora biti povezana z internetom. Pametna naprava mora biti blizu pralnega stroja. Po nastavitvi lahko izklopite povezavo Bluetooth, za pametno napravo pa se ne zahteva več, da mora biti blizu pralnega stroja. Izdelek lahko uporabljate pod pogojem, da je pametna naprava povezana z internetom.

Če si želite ogledati aparate, ki so seznanjeni z vašim računom, tapnite zavihek »Devices« v aplikaciji. Na tej strani lahko izvedete postopek uporabniškega seznanjanja teh izdelkov.

Ko je aplikacija nastavljena, vam lahko pralni stroj s funkcijo HomeWhiz posreduje takojšnja obvestila o stanju prek pametne naprave.

Pralni stroj vam bo pošiljal obvestila prek aplikacije HomeWhiz v naslednjih primerih:

- ob koncu programa,
- ko so vrata pralnega stroja odprta,

- v primeru opozorila o izpadu vode,
- v primeru varnostnega opozorila.

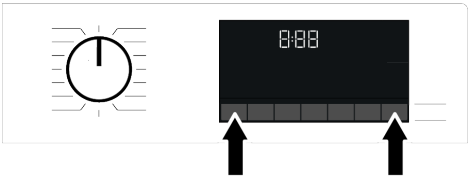
Če želite uporabljati funkcijo HomeWhiz, poskrbite, da je v pametni napravi nameščena aplikacija HomeWhiz in da je pralni stroj povezan z domačim omrežjem Wi-Fi. Ko pralni stroj ni povezan z omrežjem, deluje kot stroj brez funkcije HomeWhiz.
Izdelek mora delovati s povezavo z brezžičnim omrežjem v vašem domačem omrežju. Prek tega omrežja bo omogočeno upravljanje z aplikacijo. Moč brezžičnega signala v bližini stroja mora zato biti ustrezna.
Funkcija HomeWhiz deluje v frekvenčnem pasu 2,4 GHz.
Če želite izvedeti, katere različice sistemov Android in IOS podpira aplikacija HomeWhiz, obiščite spletno mesto **www.homewhiz.com.**

Vsi varnostni ukrepi, opisani v razdelku »SPLOŠNA VARNOSTNA NAVODILA« uporabniškega priročnika, veljajo tudi za daljinsko upravljanje s funkcijo HomeWhiz.

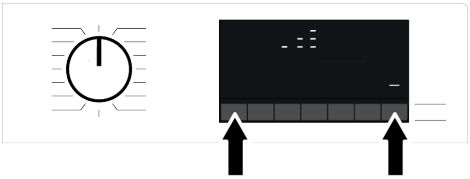
6.15.1 Nastavitev aplikacije HomeWhiz

Za delovanje aplikacije mora biti med izdelkom in aplikacijo vzpostavljena povezava. Za vzpostavitev te povezave izvedite spodnje korake.

1. Če napravo dodajate prvič, se v aplikaciji HomeWhiz dotaknite zavihka »Appliances«. V zgornjem desnem kotu izberite gumb »ADD APPLIANCE« (dotaknite se tukaj za nastavitev novega aparata). Izvedite nastavitev z izvedbo spodnjih korakov in korakov v aplikaciji HomeWhiz.
2. Pred začetkom nastavitve poskrbite, da je stroj izklopljen. Za vklop nastavitvenega načina HomeWhiz na svojem stroju pritisnite in 3 sekunde hkrati držite gumba za temperaturo in daljinsko upravljanje.

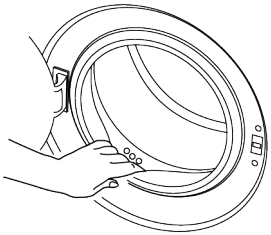


3. V načinu nastavitve HomeWhiz se na zaslonu prikaže animacija, ikona brezžične povezave pa utripa, dokler se naprava ne poveže z internetom. V tem načinu je aktiven samo gumb za program. Drugi gumbi so neaktivni.

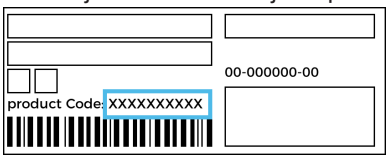


4. Sledite navodilom na zaslonu aplikacije HomeWhiz.
5. Počakajte, da se namestitev konča. Ko je nastavitev končana, določite pralnemu stroju ime. Zdaj vidite izdelek, ki ste ga dodali v aplikacijo HomeWhiz.

Če v 5 minutah ne morete uspešno izvesti nastavitve, se pralni stroj samodejno izklopi. V tem primeru morate znova začeti postopek nastavitve. Če težava ni odpravljena, se obrnite na pooblaščeni servis.
Svoj pralni stroj lahko uporabljate z več pametnimi napravami. Prenesite aplikacijo HomeWhiz na druge pametne naprave, s katerimi želite upravljati svoj pralni stroj. Ko zaženete aplikacijo, se morate prijaviti z računom, ki ste ga predhodno ustvarili in uporabili za seznanjanje pralnega stroja. V nasprotnem primeru preberite razdelek »Nastavitev pralnega stroja, ki je povezan z računom druge osebe«.



Aplikacija HomeWhiz bo morda zahtevala, da vnesete številko izdelka, prikazano na nalepki izdelka. Nalepko izdelka najdete na notranji strani vrat aparata. Številka izdelka je navedena na tej nalepki.



6.15.2 Nastavitev pralnega stroja, ki je povezan z računom druge osebe

Če je bil pralni stroj, ki ga želite uporabiti, že vnesen v sistem z računom druge osebe, morate vzpostaviti novo povezavo med aplikacijo HomeWhiz in izdelkom.

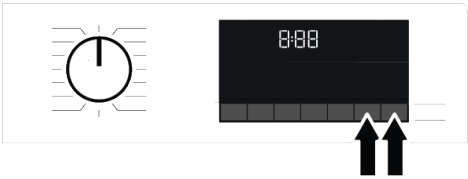
1. Prenesite aplikacijo HomeWhiz v novo pametno napravo, ki jo želite uporabljati.
2. Ustvarite nov račun in se vpišite vanj v aplikaciji HomeWhiz.
3. Izvedite korake, opisane v razdelku Nastavitev aplikacije HomeWhiz, in nadaljujte s postopkom nastavitve.

Glede na to, da funkcija HomeWhiz in funkcija daljinskega upravljanja izdelka delujeta prek tehnologije Bluetooth ali Wi-Fi, odvisno od modela vašega izdelka, je pomembno upoštevati, da lahko v katerem koli trenutku samo ena aplikacija HomeWhiz upravlja vaš izdelek.

6.15.3 Brisanje računa HomeWhiz Ujemanje

Če želite izbrisati pralni stroj, ki je bil prej povezan z računom nekoga drugega, sledite naslednjim korakom.

1. Stroj vklopite z gumbom za programiranje.
2. Ko stroj deluje, pritisnite in za 5 sekund pridržite gumb za funkcijo daljinskega upravljalnika in gumb za nastavitev končnega časa.



3. Po odštevanju na zaslonu boste iz izdelka slišali opozorilni zvok, ki bo obvestil o vaši zahtevi. Brisanje tekme bo trajalo nekaj sekund.

Po tej operaciji funkcije HomeWhiz pralnega stroja ne morete uporabljati, dokler ne opravite druge nastavitve.
Za brisanje ujemanja računa ni treba, da je vaš izdelek povezan z internetom. Vaša zahteva bo prejeta. To ujemanje bo samodejno izbrisano, ko bo izdelek prvič povezan z internetom.

6.15.4 Funkcija daljinskega upravljanja in njena uporaba

Po nastavitvi HomeWhiz se brezžična povezava samodejno vklopi. Če želite aktivirati ali deaktivirati brezžično povezavo, glejte "Brezžična povezava".
Če izklopite in vklopite stroj, ko je brezžična povezava aktivna, se povezava samodejno znova vzpostavi. V primeru spremembe omrežnega gesla ali izklopa modema se brezžična povezava samodejno izklopi. V tem primeru boste morali znova vklopiti brezžično povezavo, če boste želeli uporabiti funkcijo daljinskega upravljanja.
Stanje povezave lahko spremljate tako, da preverite simbol brezžične povezave na zaslonu. Če simbol neprekinjeno sveti,

imate internetno povezavo. Če simbol utripa, se stroj poskuša povezati. Če je simbol izklopljen, povezava ni vzpostavljena.

Če je v izdelku vklopljena brezžična povezava, lahko izberete funkcijo daljinskega upravljanja.
Če ne morete izbrati funkcije daljinskega upravljanja, preverite stanje povezave. Če povezave ni mogoče vzpostaviti, ponovite začetne korake nastavitve v izdelku.

Če želite pralni stroj daljinsko upravljati, morate s pritiskom gumba za daljinsko upravljanje na upravljalni plošči aktivirati funkcijo daljinskega upravljanja. Ko je vzpostavljen dostop do izdelka, boste videli zaslon, podoben spodnjemu.



Ko je daljinsko upravljanje omogočeno, lahko na pralnem stroju stroj samo upravljate, izklopite in spremljate njegovo stanje. Vse funkcije, razen otroške ključavnice, lahko upravljate prek aplikacije. Prek indikatorja funkcije na zaslonu lahko spremljate, ali je funkcija daljinskega upravljanja vklopljena oziroma izklopljena. Če je funkcija daljinskega upravljanja izklopljena, se delovanje upravlja na samem pralnem stroju, na aplikaciji pa je dovoljeno le spremljanje stanja.
Funkcija daljinskega upravljanja morda ne bo aktivirana, če je daljinska povezava izklopljena oziroma so vrata izdelka odprta. Ko je funkcija daljinskega upravljalnika na pralnem stroju aktivirana, ostane aktivna, razen v posebnih okoliščinah. Ta funkcija vam omogoča upravljanje naprave prek interneta, ne glede na to, ali je naprava vklopljena ali izklopljena, in ne glede na vašo lokacijo.

Funkcija se v določenih primerih izklopi iz varnostnih razlogov, npr.:

- Ko pride do izpada napajanja pralnega stroja.
- Ko so vrata pralnega stroja odprta.
- Ko zavrtite gumb za program in izberete drug program ali izklopite aparat.

6.15.5 Odpravljanje težav

Če imate težave z upravljanjem ali povezavo, naredite naslednje. Opazujte, ali je težava še vedno prisotna kljub vašemu opravljenemu dejanju.

1. Preverite, ali je vaša pametna naprava povezana z ustreznim domačim omrežjem.
2. Ponovno zaženite aplikacijo izdelka.
3. Izklopite in vklopite povezavo Bluetooth ali Wi-Fi prek upravljalne plošče, odvisno od modela vašega izdelka.
4. Če povezave ne morete vzpostaviti po zgornjih navodilih, ponovite začetno nastavitev svojega pralnega stroja.

Če težava ni odpravljena, stopite v stik s pooblaščenim serviserjem.

6.15.6 Prikaz vrednosti porabe aplikacije HomeWhiz

Izdelek je opremljen s funkcijo upravljanja porabe. Zmogljivosti te funkcije se lahko razlikujejo med različnimi modeli izdelkov in vključujejo funkcije, kot so spremljanje porabe energije, sledenje porabe vode itd. Za delovanje te funkcije mora biti izdelek dodan v aplikacijo HomeWhiz in povezan z internetom.
S to funkcijo lahko spremljate podatke o porabi pametnega izdelka v različnih časovnih intervalih in izkoristite prilagojene predloge, namenjene za zmanjšanje porabe.

Podatki o porabi, prikazani v aplikaciji HomeWhiz, so samo informativni in morda ne izražajo natančno dejanske porabe. Vrednosti, navedene na nalepki izdelka, so pridobljene v standardiziranih laboratorijskih pogojih. Vaše dejanske vrednosti porabe lahko nihajo glede na posamezne vzorce uporabe in spreminjajoče se podnebne razmere.

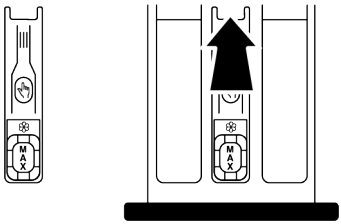
7 Vzdrževanje in čiščenje

Najprej preberite razdelek »Varnostna navodila«!

Življenjska doba izdelka se podaljša in število pogostih težav se zmanjša, če izdelek čistite v rednih intervalih.

7.1 Čiščenje predala za detergent

Redno čistite predal za detergent (enkrat na vsakih 4 do 5 pranj), kot je navedeno spodaj, da preprečite nabiranje detergenta v prahu.
Očistite sifon, če v predelku za mehčalec ostane odvečna količina mešanice vode in mehčalca.

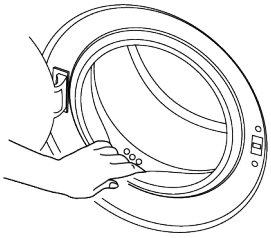


1. Pritisnite označeni del sifona v predelku za mehčalec in nato povlecite predal proti sebi, da ga odstranite.
2. Dvignite in odstranite sifon od zadaj, kot je prikazano.
3. Izperite predal in sifon v umivalniku z obilo tople vode. Uporabljajte rokavice ali primerno krtačo, da preprečite stik ostankov v predalu s kožo.
4. Po čiščenju trdno namestite sifon in predal nazaj.

7.2 Čiščenje vratc za nalaganje in bobna

Pri izdelkih s programom za čiščenje bobna glejte razdelek Uporaba izdelka.

Postopek čiščenja bobna ponovite vsaka 2 meseca.
OPOMBA: Uporabljajte sredstvo za zaščito pred nastajanjem vodnega kamna, primerno za pralne stroje.



Po vsakem pranju se prepričajte, da v izdelku ni tujih snovi.
Če so luknje v vratnem tesnilu, prikazane na sliki, zamašene, jih odmašite z zobotrebcem.
Tuje kovinske snovi bodo povzročile madeže rje v bobnu. Očistite madeže na površini bobna s čistili za nerjavno jeklo.
Nikoli ne uporabljajte jeklene ali žične volne. S tem boste poškodovali barvane, kromirane in plastične površine.

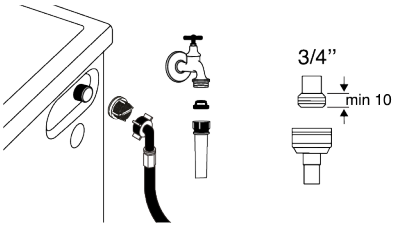
Priporočamo, da ob koncu programa obrišete vratno tesnilo s suho in čisto krpo. S tem boste odstranili ostanke na vratnem tesnilu stroja in preprečili nastajanje neprijetnega vonja.

7.3 Čiščenje ohišja in upravljalne plošče

Ohišje izdelka po potrebi obrišite z milnico ali nekorozivnimi blagimi čistilnimi sredstvi v gelu in posušite z mehko krpo.
Za čiščenje nadzorne plošče uporabljajte samo mehko in vlažno krpo. Ne uporabljajte čistil, ki vsebujejo belilo.

7.4 Čiščenje filtrov za dovod vode

Filter je na koncu vsakega ventila za dovod vode na zadnji strani izdelka in tudi na koncu vsake cevi za dovod vode, kjer so priključene na pipo. Ti filtri preprečujejo, da bi tuje snovi in umazanija v vodi vstopili v izdelek. Filtre je treba očistiti, če so umazani.



1. Zaprite pipe.
2. Odstranite matice cevi za dovod vode za dostop do filtrov na ventilih za dovod vode in jih očistite z ustrezno krtačo. Če so filtri preveč umazani, jih s kleščami odstranite s svojih mest in na ta način očistite.
3. Odstranite filtre na ravnih koncih cevi za dovod vode skupaj s tesnili in jih temeljito očistite pod tekočo vodo.
4. Previdno namestite nazaj tesnila in filtre ter ročno privijte njihove matice.

7.5 Odvajanje preostale vode in čiščenje filtra črpalke

Filtrirni sistem v izdelku preprečuje, da bi trdni predmeti, kot so gumbi, kovanci in vlakna blaga, zamašili rotor črpalke med odvajanjem pralne vode. Tako se bo voda brez težav odvajala in življenjska doba črpalke se bo podaljšala.
Če izdelek ne odvaja vode, je filter črpalke zamašen. Filter je treba očistiti vsakič, ko je zamašen ali vsake 3 mesece. Za čiščenje filtra črpalke je treba najprej odvesti vodo.
Poleg tega je treba pred transportom izdelka (npr. pri selitvi v drugo hišo) vodo popolnoma odvesti.

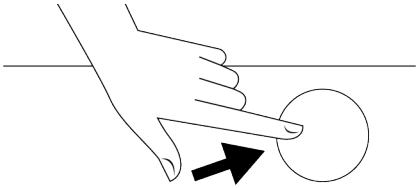
OPOMBA:
Tuje snovi, ki ostanejo v filtru črpalke, lahko poškodujejo vaš izdelek ali povzročijo težave s hrupom.
Če se lahko na mestu namestitve izdelka pojavi zmrzal, morate zapreti vodovodno pipo, odklopiti glavno cev in iztočiti vodo iz izdelka, ko ni v uporabi.
Po vsaki uporabi zaprite pipo, na katero je priključena omrežna cev.

Če želite očistiti umazan filter in izprazniti vodo:

1. Odklopite izdelek iz vtičnice, da prekinete napajanje.

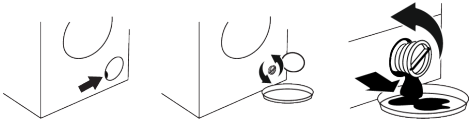
Temperatura vode v izdelku se lahko dvigne do 90 °C. Da se izognete nevarnosti opeklin, očistite filter, potem ko se voda v izdelku ohladi.

2. Odprite pokrov filtra.



3. Za odvajanje vode sledite spodnjim postopkom.

Če izdelek nima cevi za odvajanje vode v sili, za odvajanje vode naredite naslednje:



- Na konec cevi postavite veliko posodo za zbiranje vode iz filtra.
- Ko začne filter črpalke puščati vodo, ga odvijte z vrtenjem (v nasprotni smeri urinega kazalca). Natočite vodo v posodo, ki ste jo postavili pred filter. Pripravite krpo za čiščenje vode, ki se lahko razlije.
- Ko voda izteče iz izdelka, popolnoma obrnite filter črpalke in ga odstranite.

1. Očistite morebitne ostanke znotraj filtra in morebitna vlakna okoli območja rotorja črpalke.
2. Namestite nazaj filter.
3. Če je pokrovček filtra sestavljen iz dveh delov, zaprite pokrovček filtra s pritiskom na jeziček. Če je en kos, najprej namestite jezičke v spodnjem delu na njihova mesta, nato pa pritisnite zgornji del, da se zapre.

8 Odpravljanje težav

Najprej preberite razdelek »Varnostna navodila«!

Programi se ne začnejo, ko so nakladalna vrata zaprta.

- Gumb Start / Pause / Cancel ni pritisnjen. >>> Pritisnite gumb Start / Pavza / Prekliči.
- V primeru prekomerne obremenitve bo morda težko zapreti nakladalna vrata. >>> Zmanjšajte količino perila in se prepričajte, da so nakladalna vrata pravilno zaprta.

Programa ni mogoče zagnati ali izbrati.

- Izdelek je preklopil v način samozaščite zaradi težave z napajanjem (napetost voda, tlak vode itd.). >>> Glede na model izdelka izberite drug program tako, da obrnete gumb za izbiro programa ali pritisnete in držite gumb za vklop/izklop 3 sekunde, da prekličete program. Prejšnji program bo preklican. GlejtePreklic programa [▶ 72]

Voda v notranjosti izdelka.

- Nekaj vode je ostalo v izdelku zaradi procesov kontrole kakovosti v proizvodnji. >>> To ni napaka; voda ni škodljiva za izdelek.

Izdelek ne vsrka vode.

- Tap je izklopljen. >> > Vklopite pipe.
- Cev za dovod vode je upognjena. >>> Poravnajte cev.
- Filter za dovod vode je zamašen. >>> Očistite filter.
- Nakladalna vrata niso zaprta. >>> Zaprite vrata.

Izdelek ne odvaja vode.

- Cev za odtok vode je zamašena ali zvita. >>> Očistite ali poravnajte cev.
- Filter črpalke je zamašen. >>> Očistite filter črpalke.

Izdelek vibrira ali povzroča hrup.

- Izdelek stoji neuravnotežen. >>> Prilagodite stojala, da uravnotežite izdelek.
- V filter črpalke je vstopila trda snov. >>> Očistite filter črpalke.
- Transportni varnostni vijaki se ne odstranijo. >>> Odstranite varnostne vijake za transport.
- Količina perila v izdelku je premajhna. >>> Izdelku dodajte več perila.
- V izdelek je naloženo prekomerno perilo. >>> Vzemite nekaj perila iz izdelka ali ročno porazdelite tovor, da ga homogeno uravnotežite v izdelku.
- Izdelek se naslanja na togi element. >>> Prepričajte se, da se izdelek ne naslanja na nič.

Z dna izdelka pušča voda.

- Cev za odtok vode je zamašena ali zvita. >>> Očistite ali poravnajte cev.

- Filter črpalke je zamašen. >>> Očistite filter črpalke.

Izdelek se je ustavil kmalu po začetku programa.

- Izdelek se je začasno ustavil zaradi nizke napetosti. >>> Izdelek bo ponovno začel delovati, ko se napetost vrne na normalno raven.

Izdelek neposredno odvaja vodo, ki jo zaužije.

- Odtočna cev ni na ustrezni višini. >>> Priključite odtočno cev, kot je opisano v navodilih za uporabo.

Med pranjem v izdelku ni vidna voda.

- Voda je v nevidnem delu izdelka. >>> To ni napaka.

Nakladalnih vrat ni mogoče odpreti.

- Nakladalna ključavnica vrat je aktivirana zaradi nivoja vode v izdelku. > >> Izpraznite vodo tako, da zaženete program Pump (Črpalka) ali Spin (Zavrtite).
- Izdelek segreva vodo ali je v ciklu ožemanja. >>> Počakajte, da se program zaključi.
- Vrata za natovarjanje se lahko zataknejo zaradi pritiska, ki mu so izpostavljena. >>> Primite ročaj in potisnite in povlecite nakladalna vrata, da jih sprostite in odprete.
- Če ni napajanja, se vrata za nalaganje izdelka ne bodo odprla. >>> Če želite odpreti nakladalna vrata, odprite pokrov filtra črpalke in povlecite ročaj za nujne primere, nameščen na zadnji strani omenjenega pokrovčka. GlejteZaklep vratc za nalaganje [▸ 70]

Pranje traja dlje, kot je določeno v navodilih za uporabo. (*)

- Vodni tlak je nizek. >>> Izdelek počaka, da zaužije zadostno količino vode, da prepreči slabo kakovost pranja zaradi zmanjšane količine vode. Zato se čas pranja podaljša.
- Napetost je nizka. >>> Čas pranja se podaljša, da se izognete slabim rezultatom pranja, ko je napajalna napetost nizka.
- Vhodna temperatura vode je nizka. >>> Potreben čas za segrevanje vode se podaljša v hladnih sezonah. Prav tako se lahko podaljša čas pranja, da se izognete slabim rezultatom pranja.
- Povečalo se je število izpiranj in/ali količina vode za izpiranje. >>> Izdelek poveča količino vode za izpiranje, kadar je potrebno dobro izpiranje, in po potrebi doda dodaten korak izpiranja.
- Pojavila se je prekomerna pena in aktiviran je bil samodejni sistem za absorpcijo pene zaradi prevelike uporabe detergenta. >>> Uporabite priporočeno količino detergenta.

Trajanje programa se ne odšteva. (Na modelih s prikazovalnikom) (*)

- Časovnik se lahko ustavi med dovodom vode. >>> Indikator časovnika ne bo odšteval, dokler izdelek ne zaužije ustrezne količine vode. Izdelek bo počakal, da bo dovolj vode, da bi se izognili slabim rezultatom pranja zaradi pomanjkanja vode. Indikator časovnika bo po tem nadaljeval odštevanje.
- Časovnik se lahko ustavi med korakom segrevanja. >>> Indikator časovnika ne bo odšteval, dokler izdelek ne doseže izbrane temperature.
- Časovnik se lahko ustavi med vrtenjem. >>> Samodejni neuravnoteženi sistem za zaznavanje obremenitve se aktivira zaradi neuravnotežene porazdelitve perila v izdelku.

Trajanje programa se ne odšteva. (*)

- V izdelku je neuravnotežena obremenitev. >>> Samodejni neuravnoteženi sistem za zaznavanje obremenitve se aktivira zaradi neuravnotežene porazdelitve perila v izdelku.

Izdelek ne preklopi na korak ožemanja. (*)

- V izdelku je neuravnotežena obremenitev. >>> Samodejni neuravnoteženi sistem za zaznavanje obremenitve se aktivira zaradi neuravnotežene porazdelitve perila v izdelku.
- Izdelek se ne bo vrtel, če voda ne bo popolnoma odtekla. >>> Preverite filter in odtočno cev.
- Pojavila se je prekomerna pena in aktiviran je bil samodejni sistem za absorpcijo pene zaradi prevelike uporabe detergenta. >>> Uporabite priporočeno količino detergenta.

Učinkovitost pranja je slaba: perilo postane sivo. (**)

- V daljšem časovnem obdobju je bila uporabljena nezadostna količina detergenta. >>> Uporabite priporočeno količino detergenta, ki je primerna za trdoto vode in perilo.
- Pranje že dolgo poteka pri nizkih temperaturah. >> > Izberite ustrezno temperaturo za pranje perila.
- Nezadostna količina detergenta se uporablja s trdo vodo. >>> Uporaba nezadostne količine detergenta s trdo vodo povzroči, da se zemlja prilepi na krpo, kar krpo sčasoma spremeni v sivo. Ko se to zgodi, je težko odpraviti sivenje. Uporabite priporočeno količino detergenta, ki je primerna za trdoto vode in perilo.
- Uporablja se prekomerna količina detergenta. >>> Uporabite priporočeno količino detergenta, ki je primerna za trdoto vode in perilo.

Učinkovitost pranja je slaba: madeži ostanejo ali perilo ni beljeno. (**)

- Uporablja se nezadostna količina detergenta. >>> Uporabite priporočeno količino detergenta, ki je primerna za trdoto vode in perilo.
- Prekomerno perilo je naloženo. >>> Izdelka ne preobremenjujte. Naložite zneske, priporočene v "tabeli programov".
- Izbran je bil napačen program in temperatura. >> > Izberite ustrezen program in temperaturo za pranje perila.
- Uporablja se napačna vrsta detergenta. >>> Uporabite originalni detergent, ki je primeren za izdelek.
- Uporablja se prekomerna količina detergenta. >>> Detergent postavite v ustrezen predal. Ne mešajte belilnega sredstva in detergenta med seboj.

Učinkovitost pranja je slaba: na perilu so se pojavili mastni madeži. (**)

- Redno čiščenje bobna se ne izvaja. >>> Redno čistite boben. Za ta postopek glejteČiščenje vratc za nalaganje in bobna [▶ 76]

Učinkovitost pranja je slaba: Oblačila neprijetno smrdijo. (**)

- Vonjave in bakterijske plasti nastajajo na bobnu kot posledica neprekinjenega pranja pri nižjih temperaturah in/ali v kratkih programih. >>> Po vsakem pranju pustite predal za detergent in vrata za nalaganje izdelka odprta. Tako v izdelku ne more priti do vlažnega okolja, ki je ugodno za bakterije.

Barva oblačil je zbledela. (**)

- Prekomerno perilo je bilo naloženo. >> > Izdelka ne nalagajte preveč.
- Detergent v uporabi je vlažen. >>> Detergente hranite zaprte v okolju brez vlage in jih ne izpostavljajte previsokim temperaturam.
- Izbrana je bila višja temperatura. >>> Izberite ustrezen program in temperaturo glede na vrsto in stopnjo umazanosti perila.

Izdelek se ne izpere dobro.

- Količina, blagovna znamka in pogoji skladiščenja uporabljenega detergenta so neprimerni. >>> Uporabite detergent, primeren za izdelek in vaše perilo. Detergente hranite zaprte v okolju brez vlage in jih ne izpostavljajte previsokim temperaturam.
- Detergent je bil vstavljen v napačen predal. >>> Če detergent postavite v predpralni prostor, čeprav cikel

predpranja ni izbran, lahko izdelek ta detergent vzame med izpiranjem ali mehčanjem. Detergent postavite v pravi predal.
- Filter črpalke je zamašen. >>> Preverite filter.
- Odtočna cev je zložena. >>> Preverite odtočno cev.

Perilo je po pranju postalo trdo. (**)
- Uporablja se nezadostna količina detergenta. >>> Uporaba nezadostne količine detergenta za trdoto vode lahko povzroči, da se perilo sčasoma otrdi. Uporabite ustrezno količino detergenta glede na trdoto vode.
- Detergent je bil vstavljen v napačen predal. >>> Če detergent postavite v predpralni prostor, čeprav cikel predpranja ni izbran, lahko izdelek ta detergent vzame med izpiranjem ali mehčanjem. Detergent postavite v pravi predal.
- Detergent zmešamo z mehčalcem. >>> Ne mešajte mehčalca z detergentom. Predal operite in očistite z vročo vodo.

Perilo ne diši po mehčalcu. (**)
- Detergent je bil vstavljen v napačen predal. >>> Če detergent postavite v predpralni prostor, čeprav cikel predpranja ni izbran izdelek, lahko ta detergent vzamete med izpiranjem ali mehčanjem. Predal operite in očistite z vročo vodo. Detergent postavite v pravi predal.
- Detergent zmešamo z mehčalcem. >>> Ne mešajte mehčalca z detergentom. Predal operite in očistite z vročo vodo.

Ostanki detergenta v predalu za detergent. (**)
- Detergent je bil položen v moker predal. >>> Predal za detergent posušite, preden vstavite detergent.
- Detergent se je navlažil. >>> Detergente hranite zaprte v okolju brez vlage in jih ne izpostavljajte previsokim temperaturam.
- Vodni tlak je nizek. >>> Preverite tlak vode.
- Detergent v glavnem pralnem prostoru se je zmočil med zaužitjem vode za predpranje. Luknje v predelu za detergent so zamašene. >>> Preverite luknje in jih očistite, če so zamašene.
- Prišlo je do težave z ventili predala za detergent. >>> Pokličite pooblaščenega serviserja.
- Detergent zmešamo z mehčalcem. >>> Ne mešajte mehčalca z detergentom. Predal operite in očistite z vročo vodo.
- Redno čiščenje bobna se ne izvaja. >>> Redno čistite boben. Za ta postopek glejteČiščenje vratc za nalaganje in bobna [▸ 76]

V izdelku se tvori preveč pene. (**)
- Uporabljajo se neprimerni detergenti za izdelek. >>> Uporabite detergente, ki so primerni za izdelek.
- Uporablja se prekomerna količina detergenta. >>> Uporabite samo zadostno količino detergenta.
- Detergent je bil shranjen v neustreznih pogojih. >>> Detergent hranite na zaprtem in suhem mestu. Ne shranjujte na preveč vročih mestih.
- Nekatera mrežasta perila, kot je til, se lahko zaradi svoje teksture preveč penijo. >>> Za to vrsto izdelka uporabite manjše količine detergenta.
- Detergent je bil vstavljen v napačen predal. >>> Prepričajte se, da detergent postavite v ustrezen predal.
- Izdelek zgodaj vzame mehčalec. >>> Lahko pride do težav v ventilih ali v predalu za detergent. Pokličite pooblaščenega serviserja.

Iz predala za detergent se preliva pena.
- Uporablja se preveč detergenta. >>> Zmešajte 1 žlico mehčalca in ½ l vode ter vlijte v glavni pralni predal predala za detergent. >>> Vstavite detergent v izdelek, primeren za programe in največje obremenitve, navedene v tabeli »Program«. Pri uporabi dodatnih kemikalij (odstranjevalci madežev, belila itd.) zmanjšajte količino detergenta.

Perilo ostane mokro ob koncu programa. (*)

- Pojavila se je prekomerna pena in aktiviran je bil samodejni sistem za absorpcijo pene zaradi prevelike uporabe detergenta. >>> Uporabite priporočeno količino detergenta.

(*) Izdelek ne preklopi na predenje, če perilo ni enakomerno porazdeljeno v bobnu, da se prepreči kakršna koli poškodba izdelka in okolice. Perilo je treba preurediti in ponovno zavrteti.

(**) Redno čiščenje bobna se ne izvaja. Boben redno čistite. GlejteČiščenje vratc za nalaganje in bobna [▸ 76]

Če težave ne morete odpraviti, čeprav sledite navodilom v tem razdelku, se posvetujte s svojim prodajalcem ali pooblaščenim serviserjem. Nikoli ne poskušajte sami popraviti nefunkcionalnega izdelka.

Za ustrezne informacije o odpravljanju težav preverite razdelek HomeWhiz.

9 OBVESTILO O IZKLJUČITVI ODGOVORNOSTI

Nekatere (preproste) napake lahko ustrezno odpravi končni uporabnik, ne da bi s tem povzročil kakršno koli varnostno težavo ali nevarno uporabo, pod pogojem, da je napaka odpravljena v okviru predpisanih omejitev in v skladu z naslednjimi navodili (glejte razdelek »Popravilo s strani uporabnika«).

Razen če je drugače navedeno v razdelku »Popravilo s strani uporabnika« spodaj, se je za popravila treba obrniti na pooblaščene poklicne serviserje, da se preprečijo varnostne težave. Pooblaščen poklicni serviser je poklicni serviser, ki mu je proizvajalec odobril dostop do navodil in seznama rezervnih delov tega izdelka v skladu z metodami, opisanimi v zakonodajnih aktih na podlagi Direktive 2009/125/ES.

Samo serviser (tj. pooblaščen poklicni serviser), s katerim lahko vzpostavite stik prek telefonske številke, navedene v uporabniškem priročniku/na garancijski kartici ali prek pooblaščenega prodajalca, lahko izvede servis v skladu z garancijskimi pogoji, zato vas opozarjamo, da se v primeru popravil, ki jih izvedejo poklicni serviserji, ki jih ni pooblastila družba Whirlpool**, garancija razveljavi.**

Popravilo s strani uporabnika

Končni uporabnik lahko sam izvede popravilo v zvezi z naslednjimi rezervnimi deli: vrata, vratni tečaj in tesnila, druga tesnila, sklop za zaklepanje vrat in plastični zunanji deli, kot so dozirne posode za detergent (posodobljen seznam je od 1. marca 2021 na voljo tudi v https://parts-selfservice.europeanappliances.com).

Za zagotovitev varnosti izdelka in preprečitev nevarnosti hudih telesnih poškodb morajo biti omenjena popravila s strani uporabnika izvedena v skladu z navodili za takšna popravila, ki so navedena v uporabniškem priročniku ali so na voljo v https://parts-selfservice.europeanappliances.com.

Zaradi lastne varnosti pred začetkom izvajanja popravila odklopite izdelek z napajanja.

Poskusi popravil in popravila s strani končnih uporabnikov, ki se izvedejo za dele, ki niso navedeni na takšnem seznamu, in/ali ki niso skladna z navodili za popravilo s strani uporabnika, ki so navedena v uporabniških priročnikih ali so na voljo v https://parts-selfservice.europeanappliances.com , razveljavijo garancijo za izdelek in lahko povzročijo varnostne težave, za katere družba https://parts-selfservice.europeanappliances.com ne odgovarja.

Zato močno priporočamo, da končni uporabniki ne izvajajo popravil na delih, ki niso navedeni na omenjenem seznamu, in da se v takšnih primerih obrnejo na pooblaščene ali registrirane poklicne serviserje. V nasprotnem primeru lahko takšni poskusi s strani končnih uporabnikov povzročijo varnostne težave (požar, poplavo, smrt zaradi električnega udara in hude telesne poškodbe) in poškodujejo izdelek.

Primeri popravil, za katere se je treba obrniti na pooblaščene ali registrirane poklicne serviserje, so med drugim naslednji: motor, sklop črpalke, matična plošča, plošča motorja, plošča zaslona, grelniki itd.

Če končni uporabniki ne upoštevajo zgornjih navodil, proizvajalec/prodajalec v nobenem primeru ne odgovarja za to.

Rezervni deli za pralni stroj ali pralno-sušilni stroj, ki ste ga kupili, so na voljo 10 let. V tem času bodo na voljo originalni rezervni deli, ki zagotavljajo pravilno delovanje pralnega stroja ali pralno-sušilnega stroja.

Ko je naprava izklopljena, pritisnete in držite dlje časa 1 in 2 dodatna funkcijska gumba, odštevanje 3-2-1 in se prikaže celoten cikel pranja, končan na napravi.
Ko se prikaže celoten cikel pranja, se prikažejo morebitne kode napak. Preverite informacije na zaslonu v spodnji tabeli.

Informacije na zaslonu	Vzrok	Rešitev
Napaka	Na napravi deluje varnostni algoritem.	Počakajte, da se napisano izpiše do konca. Po pritisku dodatnih funkcijskih gumbom 1 in 2 preverite informacije na zaslonu.
SC	Vaša težava med preverjanjem ni rešena.	Pokličite pooblaščenega serviserja.
E5	Filter črpalke je zamašen.	Očistite filter črpalke. Glejte poglavje “Izpust preostale vode in čiščenje filtra črpalke”. Poskusite s centrifugiranjem. Če težava ni odpravljena, pokličite servis.
E8	Stroj ne dovaja vode.	• Odprite pipe. • Preverite, da ni prišlo do izpada vode. • Preverite povezavo cevi za dovod vode, če je cev upognjena, jo poravnajte. • Očistite filter črpalke. Glejte poglavje “Izpust preostale vode in čiščenje filtra črpalke”. • Zaprite vrata stroja. Preverite, če so vrata zaklenjena. Zaženite stroj še enkrat. Če težava ni odpravljena, pokličite servis.
E29	Stroj se je zaradi težave med dovajanjem (napetost, vodni tlak itd.) morda preklopil v način samodejne zaščite.	Program prekličete tako, da zavrtite gumb za izbiro programa na drug program. Sistem prekliče predhodni program. Glejte poglavje “Preklic programa”. Če težava ostaja, pokličite servis.
E17	Po končanem ciklu pranja v stroju ostaja odvečna pena.	• Detergent shranjujte v zaprtem in suhem prostoru. Ne hranite ga v pretirano vročih prostorih. • Za porozno perilo, kot je til, uporabite manjše količine detergenta. • Uporabite količino detergenta, ki ustreza količini perila in stopnji madeža. • Uporabite samo ustrezno količino detergenta. • Preverite, da stresete detergent v ustrezen predelek. • Zaženite program za čiščenje bobna, ko je stroj prazen. Glejte program "Čiščenje bobna" Če vas stroj nima programa Čiščenje bobna, lahko uporabite program Bombaž 90C. • Po kratkem programu pranja brez detergenta, preverite stroj. Če težava ostaja, pokličite servis.
E18	Centrifugiranje se ne začne zaradi neravnovesja stroja.	Preverite perilo v stroju. Količina perila morda ni zadostna. Poskusite dodati perilo. Perilo lahko povzroča neravnovesje; ročno razvrstite perilo in ga enakomerno porazdelite po stroju. Ponovno poskusite s centrifugiranjem.
E12	V stroju je voda.	Izključite stroj. Voda je morda pod strojem. Očistite vodo pod strojem. Vključite stroj. Poskusite zagnati kratek cikel pranja. Če se težava ponovi ali vidite, da voda pušča iz ene od cevi, zaprite ventile in pokličite servis.
E27	Preverite odtok vode iz stroja.	Glejte poglavje “Priključitev odtočne cevi na odtok”.
E84	Povezave BLE ni mogoče vzpostaviti.	Preverite in jo skušajte vzpostaviti. Glejte poglavje “Funkcije HomeWhiz in Daljinski upravljalnik”. Če težava ostaja, pokličite servis.